(فهرست الكتاب)

حعيفه

7

خطمةالكاب

الباب الاقل في ذكر ما يتعلق في مدينة قلقوطة ٤

المعاة ابضا كاكتة وسواحل نهراوغلى وعمارات تلك المديسة وحاراتها ومافهها منجعية الاداب

المشرقية والمدرسة السانسكريتية ومجامع امناء الدين والعوائد الهندية والخدمة من اهلها وكنفة

المعيشة فيهاوجلب الطائفة المسمأة كويسالى خارج بلادهم وبيان ما يتعلق بمديني سرامبورغ

وشنادرناغور

الباب النانی فی ذکر السفر فی نهری باغیرای و الکنگ ۲۶ وذکیر مدن مورشد آباد وراجهال ومونف بر واصطبلات مدینی غازیپور وبوکسار ومدین به بیناریس وهیکل سرمات وصنم مدینه بیناری المسمی لات ومدرسه بیناریس و کتب اللغة الهندیه

القديمة التي بخط البدومدينية الاهاباد ومدينية كنبور وموسم رامه وسحرة الثعابين المعروف بن مالحواة والعسكلام على الباندينية وخسوف القمر صيفه و كيفه السياحة في الادالهند ومصاريف السفر

الباب السائ فى الكلام على مدينة اغرا والمدفن ١٥ المسمى تاجهال وحصن اغرا ومدرستها ومدينتي ماثورة وبندرا بسد وكريشتا واللبانات والقردة وغات بندرا بسد وهيا كلها والاموات المطروحة فى الازقة وقراءة اللسان السائسكري وصعوبة تحصيل الشخوص المسماة مدالية والنقوش المرسومة على ألواح النعاس وعلى مدن ديج وبورسورى وعلى المنظر العام البلاد المحاورة لمدينة اغرا وكي على المنظر والتصوير والنقش عند الهنود وعلى مدينة والتصوير والنقش عند الهنود وعلى مدينة والتوين مالمرا المان ال

الباب الرابع فى دهابى الى مدينة داهى وزيارتى فيها ٦٨. الورد الحياكم وذكر الجنرال ويتورة والمبادرة بالسفر الى لاهور وعبور نهرمو تليجة وذكر كابور سلة ولصوص الليل وزيارتى لسردار كابورتيالة

عصيمه

ووصولى الى لا هور واجتماعى بجناب الملك را نجيت سنغ وذكر الالايات المضبوطة على منوال الضبط الفرنساوى وسان نظام الادارة في بنجاب وماجعه كل من الجنرال كورت والجنرال وتورة من المداليات وذكر الساندي الاعظم الذي بمعية را نجيت سنغ

الساب الحامس في سفرى من لاهور الى كشمر موالكلام على ويزيراباد وغوزارات وغوزونوالة وعلى فارورات دفن والد رانجيت سنغ واحتفال جنا تز الهنود والسخس وعلى بنبر وعلى معاملة النساء فى الهسندستان وتحريض قتلى الاشرار فى الطرق وعلى الزواج فى الهسندوعلى وادى راجور ومنبع المياه الكبريتية وعلى ما يقوله الهنود فى شأن الدول الافرنجيسة وعلى مرورى من يسير بانجال وسراية الماياد ووصولى الى كشمر

الباب السادس فيما يتعلق بالكلام على مدينة كشمير ٤٠ وعلى القبة المشيدة فوق الجبل وببان معتقد سكان هذه المدينية في حالة واديها الاولية وذكر ما يتعلق صحيمه بسيدنا سليمان عليه السلام ووصف كاسبيابه وعلى الاستمارالقديمة وعلى الراقصات وعلى بندى كشير وذكر الموانع التي عاقت في عن اتمام

هــندارحلة الباب السابع فيما يتعلق بسساحتي في داخل وادى كشمر و بعديشة بنبور وبالبركة الموجودة بقربها وبمكلهاالهندى وبحدودغطانها وآكارها ونقوشها القديمة وبمدينتي سدحساروا سلاماماد والاثارالقديمة التي توجد فوق سفح جبلها وبمدينة موتون ومغاراتها وعديسة ورناغ ومالخرالمتكون من النار والثلج وبمعادن ذلك الوادى وثعامينه ودمامه وسياعه وغورته الكثيرة الوجود في كشمر وتخطيطات السياحين الاول لهنذا الوادى وخبر موت الملك رنيت سنغ وبالنساء السيغية والهندية اللاتي يلقن بانفسهن في النارعند احراق ازواجهن وسساحتي في الغرب من هذا الوادي والهماكل القديمة وعديثة بارمولة وخط كامراج وقنة حيل بالارامة وورشة الشيلان الكشيرية ومحصولات

عفيمه

وادى كشمير وعظمة شائعبه وفقرسكانه ورغبة السياح فيمانيه من الاسمار وآداب اللغة القديمة وآداب الهنود

الباب الثامن فيما يتعلق برجوى الى مدينة لاهور ٢٨ وبغدران نانسير وبالخان المعدد لتزول الغرباء فيه وبعدينة دلى وبا الرهاالقديمة وبالا ترالمسى حكوبوب وبعدينة فيروزشاه لات وبالكهوف وبطائفة البارياس وبالفقراء الذين بأكون رم الادمين وبعدينة لوكتو و وبعدينة قسطنطيا والاصنام المونانية والاصنام الحادثة و بتريية الفيلة وباللصوص المسمن توغ وبعدينة فيزاباد وبعملكة اود وبعدينة سلطانبورغ وبالرياح الحارة و بنزول الامطار الدورية و بقصائد وبالرياح الحارة و بنزول الامطار الدورية و بقصائد بنغالة الواطى وبرجوعى الى مدينة قلقوطة

بيان الخطاو الصواب الواقع في هذا الكتاب				
سظر	جعدفه	صواب	خط	
٨	17	شاهدت	شهدت	
1.	77	الحروب	الحرب	
£	1 - 1	المتفكر	النفك	
0	171	معمدا	منعمد	
1 £	160	فلبثت	فلبث	
1.	F 3 1,	اؤتل	امل	



اظل الديار المصرية يظل الامان * وأفاض على اهلها يحار الاحسان والعرفان من هو الفرقد الثاني في افق الصدارة العُمَاني * حضرة الحسام محد على اشا * بلغه الله فى الدارين مايشاء وماشا * امّابعد فيقول راجي رجة ربه القدر * اراهم مصطفى المشهور بالساع الصغير * هذه خدمة يسيرة * وتعريب رحلة صغيرة * المؤلف اوبيرثرواد * ألفها فيساحته الى بلاد الهند وحدث في كتيف انة حضرة السك المفخم مدير المدارس * التي هي في الديار المصرية من أسم للغارس *من اجامه السعادة بلسك *سعادة امر اللواء ادهم سله الزالت كواكب سعوده في سماء المعالى ساطعة * ولابرحت شموس معارفه في افق المدارس طالعة نافعة * فصدرالامر بترجتهامن الدبوان والىحضرة علامة الزمان وا من رقي في مراقى الشرف ارفع محل واعظمه *حضرة امر الالاى رفاعة سِكْ ناظرقلم الترجة * فعنني حفظه الله لترجه ا من اللغة الفرنساوية * وافراغها في قالب اللغة العربة * فتمرت فى تعربهاءن ساعد الحدد والاجتباد * راجسا من الله تعمالي التوفيق الي طرق السداد، ومؤملا حسسن القبول * وشمول النظر على وفق المأمول * فأقول وما توفيق الا بالله * في اسداء احرى ومنهاه * قال صاحب الاصل

ء: (الماب الاقل) *

فى ذكر ما يتعلق بمد شبه قلقوطة المسماة ايضا كالكته وسواحلنهر اوغلى وعارات تلك المدشة وحاراتها وما فيها من جعية الآداب المشرقية والمدرسة السانسكر بنية (اى التي يتعلم فيهالسان المهند القديم) ومجامع امساء الدين والعوايدالهنديةوالخدممن اهلهاوكمفة المعشة فيها وجلب الطائفة المسماة كويس الى خارج بلادهمو سان مايتعلق بمدينتي سرائبور وشاندرناغور كان اللهاء رحلتي في الحرمن مديشة غراوسند فى العاشرمن شهر اغسطوس سنة ١٨٣٧ من الملاد وقدكنت اودآن اسافر في سفينة من سفن الدولة الانكليزية على طرف المرى فلم تسرلى ذلك فاكرت السفر على طرف فى سفينة من السفن الانكليزية مؤملا أني اجتمع فيها سعض آناس تمن سافروا الى تلك البلاد واستوطنوها وصارلهم فيها وظائف وخدم فأستعين بهم واسترشد بنصائعهم واشد

بهم عضدى في ادراك ما أما بصدده من الرحلة الى تلك الجهة فقطعت مسافة من البحر وانا على احسن حالة ثم خرجت على قلقوطة في السابع عشر من شهر د تعبر من السنة

المذكورة

وهذه المديثة واقعة على نهرصغيريقال اوغلى وهو فرع من فروع نهر الكنك تصعب قيه الملاحة جدّا لاسيما الصعود فى فصل الشتاء الذى هو فى الغالب وقت تسلطن الرياح الشمالية على هذا النهر وفيه من اكب بخار لجرّ السفن بالاجرة واجرتها فى اليوم اربعمائة من النقود المسماة ربية (وقدرها ألف فرنك)

ونهر آلكنك ينقسم عندمصبه الىفروع لانحصى كثرةمنها فرعان اصلمان يحمطان يبقية الفروع ويتكون بينهماقطعة من الارض على شكلزاوية تسمى الدلطة الهندية وهـذا الحزء من الساحل لا يمكن الوصول السه ويسمى عندهم ساندربند والربانية اى رؤساء السفن عكثون تحاه مص النهر المذكور في سفن صغيرة معتنى يتنظيفها على مانسغي وهم جحكون من طرف القمالية الانكليزية لتلق المرضى الذين يأمر لهم الاطباء باستنشاق هواء البحر فيحصك ثون باعندهم بعض اساسع ويدفعون لهم مبلغامن الاموأل فى نظير خدمهم ومؤونتهم فهذا هو اصل اكتساب هولا الريانية الدينهم في سعة من العيش ولهم خدم واتباع محيث اذا ارادوا الذهاب الى قلقوطة ذهبوا البهافي نفر عظيمن أساعهم

ومن مذخل هذا النهرياتي ضابط من ضباط ديوان الجرك ويمكث في السفن التي هناك وهؤلاء الضباط وكذلك الربائية لامشابهة بينهم وبين ضباط الجرك والربائية باوروبا فان من وأى هناك قبائية الانكابر تجب من اول وهلة من اتساع دائرتها وكثرة مصالحها وخدمها ولا يجدف ديوان الجرك من موجبات الساكمة والفجر ما يجده في بلاد اوروبا بل يصدق اهله كل ما يدعيه المسافر وقل أن فتشوا مامعه من الامتعة والبضائع ه

وشواطئ نهر الكنك مغروسة بالاشعار اللطيفة المورقة دائماوفي وسطها اصنام واخصاص هندية ومنتشر فيها خيالل من اشتحار حوز الهند والنخل والموزيج لمس تحت ظلالها قوم سود الالوان تحاف الاحسام يأ تون اليها في زوارق ويبيعون المسافرين ما معهم من ثمار المدينة وفي اوقات الدعة والبطالة يغتسلون في النهر فينزلون فيه جيعار جالا ونساء كارا وصغارا و ينظر بعضهم عورة بعض بدون حياء ولا خل فكائن سواد لونهم يقوم عندهم مقام الساتر كاقاله الاسقف أيمير و يسمع لهم في الليل على بعد غناء يصعبه صوت آلاتهم المسماة تمتام و يصعب ذلك ايضاعواء ابن آوى الشديه المسماة تمتام و يصعب ذلك ايضاعواء ابن آوى الشديه يصوت النائح الحزبن واذا انحسرت مياه المحرانكشفت يصوت النائح الحزبن واذا انحسرت مياه المحرانكشفت

شواطئ النهرفتاتي الياتماسيم كبيرة يقال لها كأتمان فتنغمس الى اوساطها في اوحال تلك الشواطئ حتى يظهر للناظرمن بعد انهاسوق اشحارمطروحة فقد اتفقأن شامة مقنعة الوجه مزت قريبا من احدهذه التماسيح فما كأنها شعرت بذلك لعدم مايدل على حيوا سه من التحر أوغيره واذاقربت من قلقوطة وجدت حركات السفن الصاعدة والمنحدرة لاسما السفن الصمنية ذات الشراعات الملونة وكذلك القرى اللطمفة المنمة على الشاطئ تحعل لتلك الارض منظراآ حرظر بفاله في النفس موقع عظم لكونه يعقب منظراليحر الدائمي "الموحب للضيروالمال * ومالجلة فهذا المنظر الحديد الذى لايعرف الىالآن الافى مجرّد الرسم والتخطيط ورث العقل افكاراغريبة ويحدث في الفكرتصورات عسة تننثم كنتلااسأممن تردادالطرف نحوه وادمان النظراليه غيرأن بهمسجهمة اخرى مايعكرالمزاج ويشوش الخاطر وهومشاهدة الرمم التي تسلاعب بها الامواح ومايشم من رائعة الموتى الذبن يحرقونهم على الشواطئ وتزدحم عليبا الكلاب والغريان والنسوربل تحدهافي نفس المدينة سابحة حول السفن قثل همذا المنظرالذي لابتغيرهو مماشق إ أخاطرمن كان رقيق المزاج من اهل اوروما حبي ان دلا

ينعهم من شرب ماء النهرفان فقراء الهنود يلقون موتاهم في الانهار بخيلاف اغنيائهم فيحرقون من مات منهم قتنتشر رائعتهم الى اماكن بعيدة وليس تشويش الخياطر لمجرد كون هذه الرائعة كريهة جدا بل لكونها ايضا تذكرمن يشمها هذه العادة الذمية

ثم ان مدينية قلقوطة تسمى عندهم مدينية القصور لعظهم سوت اعسانها وفيها كثير من آثار الفنون والامورالنافعة وفيها ايضامنا جرلمذالسفن ومعامل للحديد وورش لعمل آلات الوابورات وقلعة وسرامة لا قامة الحاكم وكنائس وأرصفة ودبوان جرك وضربخنانة وبانكه وبركا يكتنفها منتزهات وفيها ايضامدارس واستالية ومنتدى لاعيان المديشة ومحكمة لفصل الدعاوى وتماتر اي ملعب وعارات اخرى غرذاك ولاشئ من هذه العمارات غريب النسان حسن الهشة غرآنهامن حث مجوعها لطيفة مستحسنة * و بجر دالوصول الى تلك المدينة ترى الحصن وحدائق خوراثني المتسعة والعمود المرتفع في وسطها وما يكتنف ذلك من السوت اللطيفة وسرامة الحاكم وصواري السفن الساترة لكثرتهامساه النهركل ذلك يتكون عنه منتزه عظم من اطرف مستزهات الدنيا * ومالجلة قديمة قلقوطة

هى بلانزاع الطف مدن الهند على الاطلاق وان كان مافيها قريب عهديالتعدّد والحدوث

ومساكن الخواص فيها تشتمل على الوانات واعدة وازحة وقاعات متسعة لتلقى الناس وممايزيد هاعظما و بهجة ساذجية الماثما و فرشها وسطوح بيوت تلك المدينة مستوية بجيث تصلح للتريض والفسعة وبيوت اهلها المتأصلين بها تحتوى على صحن فيه حوض ما الاجل جلب الرطوية والطراوة في داخلها وعلى ازجة مكشوفة مشرفة على الاصحن في داخلها وعلى ازجة مكشوفة مشرفة على الاصحن بين يهيث يهايدون أن ينظرهن احد

وازقة هذه المدينة ليست على عمط تلك العمارات فى الرونق والبهعة فانها عادة تحتوى من احدى جهدها على جدول ماء جاريتردد المه اهل المدينة لاجل المنظف وتحسين الهيئة ومن الجهة الاخرى على جدول ماء راكديك المهدة واحد عدة اشهر وله رائحة كريهة تضر بعجة اهل المدينة * ومن الغريبان الانكليز يتعملون مثل هذه الوحامة مع أن لهم فى غيرذلك مزيدا عيناء واهمام ومعظم الوحامة مع أن لهم فى غيرذلك مزيدا عيناء واهمام ومعظم فظافة الازقة وازالة القادورات هناك موكول لطيراكركى فلذا كان هذا الطير تحت جاية الضابط عانة الانكليزية

وكل س تعرّض له بالقتل يد فع مغر ما معلوما

وعلى الشاطئ الا خرمن النهر بستان شاتات متسع يتردد اليه الناس قليلا وارباب الادارة هناك يحسنون ملاقاة من قدم عليهم من السياحين ويقا بلونهم بالترحيب والبشاشة

واسباب التعلم والتعلم هناك ميسرة مسهلة ثمان المحل المعد لجالس جعمة الاكداب المشرقية يشقل على تحففانة وخزانة للتاريخ الطبيعي وعلى كتبخيانة لمتزل تزداد فيها الكتب وتتحدد بتعدد الامام وقد صغرهذا المحل الآن عاكان علىه سابقاو تحدفي صحنه مقدارا عظمامن التماثيل والاحجار المقوشة بالكابة وهنده الجعية التي أسسها سمرولمام بونس لتكون مركزا لجميع المعارف التي تعود بالنفع على بلاد الهند قدوفت بماكان يؤمله منهامؤسسها حيث جاءت على طبق من امه بالكلية فان علماء الاتداب والاتنار القديمة وعلماء الطبيعة وكذلك أرباب الحرف والصنائع يجممون فيها ويأنون البها بمرات اعمالهم واجتهاداتهم وفيه في الازمنة الاخرة قويت الرغمة فى العاوم الطبيعية حتى صاريخشى من ذلك على الاتداب آن تتعطل وتمسل عن التقدم بترك ممارسة باومطالعة كنبها بل تعطل نشر الكتب السانكرينية لكريمنه تعالى الم يمكث ذلك مدة طويلة فانى لم افارق مدينة وللوصة حقى شكرت ارباب الجعية على ازالة هذا التعطل واثنيت عليهم الشناء الجميل وفاء بحق شكر تلك النعمة الواجب على كل راغب متولع بالا داب السانسكريتية فان الفضل لهم في هذا الصنيع لاسما عس برنسب الذي جع بين معرفة الا مارالقديمة وعلم الطبيعة فأنه لم يال جهدا في هذا الغرض المجمود ولكن من سوء الحظ كان هذا آخر المجهودات التي المجاود ولكن من سوء الحظ كان هذا الحبرالذي اشتهر بكثرة المعارف على اختلافها وعرف بحسن الاخلاق ولطف الشمايل

وفى المدينة ثلاث مدارس كبيرة احداها المدرسة السائسكريتية والثانية مدرسة المسلمين والثالثة المدرسة المسلمين والثالثة المدرسة المعتملة المعتملة الأدكاير والهند والهند والمالا ولى فيتعلم فيهالسان الهيند القديم بسائر فروعه فقرأ فيها من المحواجرومية المؤلف ووبدوا ويقرأ فيها ايضاعل البيان والاحكام الشرعية والعلوم الرياضية والهيئة وقد حضرت في هذه المدرسة بعض دروس فوجدت التلامذة فيها لاحرج عليهم في التكلم والتنقل من موضع الى آخر مع أن السكون والزائة من خصوصيات اهل المشرق الا أنهم لا يحثون على ذلك من خصوصيات اهل المشرق الا أنهم لا يحثون على ذلك

فى مدارسهم * والباندينية اى المعلون لهذا اللسان ينطقون بألفاظ اللغة الخاصة بالعلوم كاينطقون بألفاظ اللغة العاشة المتداولة بن الناس وهو نطق وحشى فاسد مخالف للعدود المقررة في النحو خال عن التناسق والاشلاف فتراهم بمطقون أيأحرف الصفىرالثلاثة كالحرف الذى مخرجه اللسان وهو الشمن ولاينطقون بالالف المقصورة في اوساط الكلمات ولافي اواخرهما ويعوجون افواههم تعويجها عنيفاعنمد اختلاس الحركة اوالوقف على حرف الغنة * وتلك الدروس محضرها الناسكئيرا وهذه الترسة التيهي عيارة عنّ عبإبلاعمل لايترتب عليهاغرة فان التلامذة بعيد خروجهم من المدرسة بقليل لا يعتنون بشأن ما تعلوه فيها كا يقع ذلك عادة ببلاد اوروبا في شأن دروس المدارس الحسكمرة واغلب شيوخ السانديتسة لايتكامون الاماللسان البنعالى بخلاف الشيان فأن اكثرهم يتكلم باللسان الانكلنزي وقداخذت واحدا منهم لاجل القرآءة عايسه فوجدته لا يقدر على توضيح ماخفي معناه من العبارات النحو بةواخبرني أنهانما تعلم النحو بجبردا لحفظ من غيرتعقل لمعناه كبقية اخوانه وانماكان يحسن تفسرغبرذلك من عبارات الكتب السانسكريتسة وكان كالاخرس

بالنسمة لمايخص الدين فكان لايتفوه في هذا المعنى بشئ وابي أن يطالع معي الجزء الشاني من كتاب مانو لكون شرحه يشتمل على بعض كلمات من ويدا (هوكتاب عقائد الهندودياتهم) ولكنهم شاهلون مع اغنياء الانكليز اصحاب المناصب العالمة ولايد ققون معهم كغيرهم فلذا استعانيهم الانكلىزعلى تراجهم الاولى وتأليف كنيهم الاقلية فىالنعو وعلى تأليف قواميسهم ومن ظنّ أنه يكنسب منهم شميأ بالخالطة والملاطفة فذلك منه محض غرور لاطائل بحته وممايشهداذلك أنه كان معيءة مكاتيب من طرف موسيو توروايير احدضماط الجهادية الى رجل من اغتماء اهل قلقوطة وعظماء اعيانهاالمعتبرين يقالله رضاكنتب وكان قدألف قاموسا واهدىمنهالىكئيرمن النباس فطلبت منه نسخة فلم يسمح لى مافقيل لى ان توجها الى منزله وسعيل لزمارته هوالذى تعديك عن الاعتبار لدمه واوجب استصغارك فيعسه وهذا هوالواقع فانه لايفوز بمراسه عنداهل الهند الامن كان ذا ثروة وشوكة وكثيرمن اهل الهندمن يتعلم الاغة الانكابزية والهندستانية

وكثير من اهل الهندمن يتعلم الاغة الانكايزية والهندستانية والفارسية ليتقلد بالوظائف والخدم التي لابد فيها من معرفة هذه الالدن

وهناك جعيات معدة لنشرالدين وتوسيع دائرته الاانها قللة الحدوي وقد ذكرلي حماعة من الطائفة القسسسة الانكلىزية انهم شاهدوا انتشارالدين القاتوليق الروماني معقلة الاعتناء مشأنه هنالة والماكان للعاشة من الاهالي ممل شديد الى الظهور بمظهر الامة والتحلي مالحلي الطاهر بة وكان لقسوس الطائفة الانكلنزية فيسائر الجهات خدم وحشم وكان الهم في دعاء الهنود الى دينهم طرق الله في التأليف والاستمالة ممايسلكه في ذلك الفقرآء المتقشفون من قسوس الفرنساوية وجن أن نقول ان الذي اوجب قبلة نحاح الجعيات القسيسية فى دعوتهم انماه وقسو تهم وتشديدهم في التحضض على قراءة الانحمل وحيث كان الهنود يقرؤن التواريخ الاثرية النصرانية من غرأن يتعلوا قلها مايستعدون به لقرآء تهامن المبادى كانت لاتنفع فى ارشادهم كالاتنفع فى ذلك ايضا تواريخهم الهندية على أن بعض تلك التواريخ تمجه طباعهم ولايلايم عقائدهم وبالجدلة فالظاهر آن الاديان عندهم على حدّ سوآء وامارفض الديانة الهندية واجامة داعى النصرانسة فانماوقع ذلك من اغلبهم فى زمن القعط وانجاعة حنكان الدعاة يجمدون كثيرا من اليتامي لاحلتر يلتهم وادخالهم في دينهم

والجعبة في قلقوطة تؤلف من عدد كشير و يحتفلون احتفال الفرح والمسرة فاذا قدم الحاكم الى المدينة ذهب الناس لزيارته كل اسبوع واكثروا من الرقص حتى ان الانكليز الذين في بلاد الهنديم لون جيعا الى مثل هذا الرقص وتستحسنه اذوا قهم ويسمونه بالخط الفرنساوى مع أنهم بالنظر لسنه ومقامه بصير بالمل الى ذلك عند الفرنساوية من قيدل الهز و والسخرية بو يحضر في جعيبات الهنود بعض اعيانهم حتى ان الحاكم نفسه بذهب عند بعض الناس في الولائم والمواسم فقد ذهب في مثل ذلك الى دوار كانوت طاغور وهومن اغنيا التجار وهي من الريس وعد والكونساوية من الريس وعد الفرنساوية من امراء الهند

وعوايد الهند القديمة لم ترل باقية على قوتها والمحافظة عليها غيراً نه يحصل في اجرائها نوادر عظيمة فالشرائع عندهم تعص كل طائفة بوظيفة فتخص طائفة البراهمة بمطالعة حث تب الدين المسماة ويدا وتدريسها وطائفة الكشاترية بالحرب ومحافظة المدن والاهالي وطائفة الوبسية بالتجارة والسدر ية بالانقياد الى الطوائف الاخرى وامتثال اوامرهم وتمنع الاكل من طعام جهزه واحدمن الطائفة الدنيا فيوخذ

منذلك أن اغنياء الهندلهم طباخون من البراهمة وبوابون من الحكشاتر بةوهاتان الطائفتان يقومان ايضابهاتين الخدمتناى خدمتي الطباخة والحرس السياحين من اهل اورويا وهناكرجل شهروهو رضاكنتس للتقدموهو وانكان منطائفة السدر بةالاانه ذوثروة عظمة وفي خدمته كثرمن البراهمة وله اعتيار عظيم عند الهنود وانماوصلت المه هذه النعمة لسعده ووفور حظه اذقوة تأثير الدرشم والدينار *واحدة فيجمع الاقطار * وهناك كثيرمن تقراء البراهمة يتكسبون باشتغالهم وتشيثهم بالحرف والصنائع حسبما اوجيته الشرائع على فقرائهم وقدعرفت منهم جماعة بعضهم سواق عر مات ويعضهم حمال تحتروانات والهنود والمون بماعليم من الاغتسالات التي كافتهم بهاشراتعهم فأخذون الماء مرارا ويتمضمضون مهويع اون اعينهم ونهر اوغلى وان اشتهرأنه من فروع نهرالكنك المقدسة إ عتدهم الاأنواضع شرائعهم لم يلتفت الى مناهه المعكرة بالطبن والاوحال والالمائدب الىالاعتسال بهاقطعا وأهل البلاد ينزلون فيمه شيابهم ويتركونها تجفعلي ابدانهم ولوفى فصل الشيتاء الشديد البرد الذي تتأثر منه الافرنج (المتعودون على تحمل مشاق البردلبرودة بلادهم) وفي جميع

اماك

اماكن المديشة تتجد تماثيل معبود ههم المسمى مسيوا وغيره من آلهم فحثو العساد على ركبه أمامها على رؤس الاشهاد وبكثرون من التلوى والتعوج وترى في المدينة ابضام انساء الطريقة المسمن مالفقرآء من ينذر على نفسه أن يشي رافعا ذراعه الى اعلى اويشي على ركبته ومنهمن ينذرعلى نفسه امورا اخرى من هذا القيل وكذلك تجدفهااتوارامياركه عندهم يطلقونها تمشى حنث شاءت وقد يطلقون سراحهااذا عرض للعائلة امرمهم وقدشهدت من مواسهم الدينية موسمايسمونه بوجا فرأيت فيه أناسامن ارباب الجية الدنية يربطون انفسهم بواسطة خطاطيف من الحديد يغرزونها في اجسامهم على خشبة متحرّكة ويدورون بدورانهاوهم معلقون بهاو يتثرون على الحاضرين ازهارا وترايا احر وتراهم يتسمون مدة سملان الدم من جروحهم وحكامهم من الانكليزية رونهم على هذه الاوهمام الفاسدة واذا اوذوا فى امردينهم فلابدوأن يموت منهم اناس اشهدآ في حب الدين

ومتى وصل الانسان الى مدينة كلكنة جاء المه عدد عظيم من الخدم الهنو دومعهم شهادتنامة من ساداتهم الافر بخ الذين يدعون أنهم كانوا فى خدمتهم * وهذه الشهاد تنامة

يستعبرونها وسعونهامن بعضهم ولابعر فون مضمونها ورعما كان فيهاما يدل على مخما تلتهم وخبثهم وآحاد المصارة والخدم الافرنج يتنون على خدم الهنود ويمدحون خدمتهم * وقد تلقب خدم الافرنج الذين ارتقوا الى درجة السيادة واتحذوا لهم خدما بلقب نشريق هناك وهو كلةصاحب (ومعناه سىد)ويدْ هبون لاجل الرباضة والنزاهة بالمدينة في تختروانات * وفي هذا الوقت (اى وقت الوصول الى المدينة) يأخذ القيودان وضابط السفينة خدمهم من الهذو دلان نفوسهم تأبي استخدام الافرنج ويستعظمون أن بروا الافرنجي خادماء وما يخص الادارة من المصالح والوظائف الهينة يسَاط به اناس من الهنود الهم معرفة باللغة الانكليزية * وكشهرمن التجارمن يتكلم ايضابهذا اللسان الذي يتتشر هناك في كلسنة اكثر مماقبلها * وبعضهم يتكلم بالفرنساوية * ويسهل على من تورط في مشكلة بمديشة كلكمة أن يتحاص منها بواسطة معرفته للسان الانكلىزى ودعض كلمات من لسان هندستان اوردو واكثر اللغات اتساعا فى بلاد الهند هي اللغة البنحالية التي يمكم بها الهنودالا أنهقل أن تدعوالحاجة الى استعمالها يوالتحار يعرفون اللغبة الانكابزية والشبوخ الياندينية هم قليلوا

المخالطة مع غبرهم يوالذى اراء أن معرفة لسامم ليسلها وفي مديشية كلكتة منازل ظنات عظمية ومتاجر فاخرة بمايتحصل فى مدائن أوروما الكبيرة فهي وصلة بين اخلاق الافرنجوالهنود * ويتنفع السياح بالاقامة فيهامذة النفاعا عظما * فأنهاز بادة على مايستفاد فيهامن انو اع المعارف يرغب فيهاايض المااحتوت عليه من التعفف انه والكتف انه وبستان النماتات وصنائعها وتجاراتها عظمة جذا ونعقد بها المحافل والمواسم وفيها اوهام دين البراهمة وعقائد الاسلام * ولا يمنع اهلها الافرنج من الحضور في المواسم التي يعملونها بمنازلهم فى الازمنة المعينة لها بمقتضى ديا تهم أ واظنّ أنهنذا الترخيص لايقع للافرنج فى غيرهذه المدينة من البلاد العليا وفيها ايضا معاون على عامة من المهارة والمعرفة يسمون بانديتية ومدرسون عظام يعلون اللغسة الفارسية والهندستانية وهمالغتان لابدمنهمالمنازاد

ومصاريف المعاش الضرورية فيها جسمة حيث ان المور الرفاهية فيها من الامور الواجبة * وهي وان كانت اتمانها هينة الاانها لا تخلوعن من يد كلفة ومشقة فان الانسان من

السناحة في الادالهند

اهلها محتاج القابلة ارباب الرتب والمناصب العالية فضرورة قبوله عندهم تلجئه أن يسلك مسلكهم ويتربابزيهم واجرة المنازل المافى كل يوم ستروسات حسما جرت به العادة (والروسة فرنكان ونصف فالستة منها تعادل خسة عشر فرنكا) واجرتها عليه فى كل شهر ما ثة روسة (اى ما تمان و خسون فرنكا) واقل ما يلزم لمن نزل بها من المسافرين خادم واحداً جرته فى كل شهر ثمانى روسات وغسال اجرته فى الشهر تسع روسات وفى الشهر ما ثة و خسون واجرة الواحد ثمانى روسات وفى الشهر ما ثة و خسون واجرة التحتروانات التى تحمل على ظهور الا دميين فى كل شهر التحتروانات التى تحمل على ظهور الا دميين فى كل شهر ومثل هذا الركوب لا يستعمله الهل وروبا مع أنه اسهل وأدعى الزاحة لمن اعتباده

وللطبيب في عيادة المريض ست عشرة روبية في كل مرة واجرة المنشئ الماهراى خوجة اللسان الفارسي والهندستان وكذلك الخوجة الماهر من البائد بيه اى الذين يعلون اللسان السانسكرين وهولسان الهند القديم خسة وعشرون فصاعدا الى ثلاثين في كل شهر * واذا استحسن الانسان أن يستأجر لنفسه دارا وهو الاولى لمن احب أن يتعود على

عوايد الهنود فالمصارف واحدة تقربا * واجرة البيت اللائق فى الشهر اربعون روية فاكثرالى خسين ولا بدّللانسان من عدّة خدم كل واحد منهم يلتزم بالخدمة التي تخصه فن يسم السفرة مثلالا يكنس الارض بل ذلك وظيفة غيره

وكانت الاسواق اولا مهمة فلما اتخذت المخازن الافرخية والمحال المعدة البيع في المزاد اضمعل حالها وقلت اهميتها * ومايصنعه اهل الهند المتأصلون يباع بمن بخس الاأن المشترى غالبايغين في شرائه بخلاف البضائع الافرنجية قانها غالمة حددًا

وفى المدينة فهوة اوقهوتان يتعاطى فيهما المشروبات التلجية ويجلب اليها التلجمن امريقة فيشترى الهنود من ذلك جيع ما يأتى اليهممنها ولولم تدع الحاجة اليه واتماذ كرنا ذلك لنبين كثرة بذلهم حتى فى الاشياء السافهة

ولهم من مداعتنا و بعر بات النقل ولا يقبلون في مد ينتهم فيلا ولا جنلا خشية أن تفزع من ذلك الخيل وهنذا خاص عدينة كلكتة دون غيرها

مُ الله يمكن للانسان أن يضع ماله عند الهنو ديالمراجعة فيأخذ رج المائة تسعة في السائر الجاري فان وقف على ثلاثة

اشهر اخذ ربحها اشى عشر وهذا المقداراعنى الاشى عشر هوماجرت به العادة عندهم فى المشتروات ذوات الاسقاط ولاتعرف بانكات اوروباهذا التغالى فى الاسعارفان بانكة بنصالة لا تجعل على المائة الااربعة

والرباعندالهنود غير محظور فقد لا يتيسر القرض الالمن دفع ربح المائة خيسين ولا أدرى هل نبه مشر عو الافرنج على مثل هذه الصورة * وكيف يتكلم من قانون التجارة على قرض اختص به القبود انات

وفى كلكتة من انواع التجارة نوع من جلبة القبق وهو جلب طائفة الكولية باستمالتهم وترغيبهم باموال مخصوصة حق يمخرج هؤلاء المساكين من اوطائم الى الجزائر الممنوع فيها الاسترقاق ولايدرون ماذا يصنع بهم ولاكيف تكون عاقبة المرهم فيجمعونهم فى بطون السفن المعدة لذلك وخشية هروبهم يتركونهم فى هذه المحال مدة رجوعهم فى النهر حتى تنقطع انفاسهم فقد اخبرنى من اثنى به أنه كثرما فى النهر حتى تنقطع انفاسهم فقد اخبرنى من العطش والحر عال المحدارهم فى النهر المذكور وقد عاين هذه المعاملة السيئة جاعة من اهل الراقة والشفقة الذين لا يرون جو از السيئة جاعة من اهل الراقة والشفقة الذين لا يرون جو از حلية الرقيق لما عندهم من خلوص الطوية وسلامة الباطن حلية الرقيق لما عندهم من خلوص الطوية وسلامة الباطن

فانكرواهذا النوع الجديدمن الجلمة المذكورة غرأن الحكومة لاتتأثرمن مثل ذلك ولانستنقله وفي اقليم بنحيالة الذى هواعظم اقليم الهند تروة رجال يستأجرون انفسهم في كلشهر مروسة اوروبيتين فقط ولايعطى لهسمشئ يقتا نون به إ زمادة على ذلك ولايتأتى شراء الرقسق في هدف الاقلم يثمن رخس والانكلد وانكانوا دائما مجتهدين في ابطال الحلمة متعللين بأن ذلك هوما تقتضمه الشفقة والرأمة الاأنه كان الواجب عليهم أن لايتششوا بماينا في هذا الاجتباد والحمة وإذا صعدت في النهر وجدت في مدينة بركبور بيت نزهة الحاكم وعدة عمارات اخرى تحت يدالاجانب وفى مدة الحرب التي وقعت في بلاد الهند اقام تحيار الانكابز الذين كانوا تحت حالة الدانيرقة في العمارة الدانيرقية عديشة سير سور وكان بأنى الى الدانمرقة من طرف الانكليز الاذن والتفويض باليسع والشراء والاخسذ والعطاء فعاد ذلك عليهم بالتروة لجسمة والغني الوافر ولماانفسخت المعاهدة بين الانكليز والدائموقة اجتازالنهر جماعة من ضياط الانكابز واستولوا على اموال معاهديهم من الدانمرقة الذين لم يكن الهم وقته ذ ظهرولانصرولم يلحق الانكليزمن ذلك خجل ولااستحياء إرنم يخشوا منهمعرة ولافضيحة ومن يومئذ لم ستى مدينة سير بور الاداراقامة الدعاة المبعو ثين الى بلادالهندفانشأ وا فيهادار طباعة وطبعوا فيها الكتاب المقدس مترجما الى عدة لغات من لغات الهند ونشروه بتلك البلاد ولم يزالوا ينشرون ابضا كتبا اخرى باللغة الهندستانية والفارسية واللغة الهندية القدعة

وامامدينية شاندرناغور فهىواقعةعلىالبعدمن مدينة إ ككتة بستة فراسخ ويتعذر عندها صعودالسفن فى النهر فىلزمدائماحفرالخلجيآن حتى تكون الملاحة الى كلكتة ممكنة متيسرة ولامانع أن طيمعة تلك الاراضي يؤول امرها الىأن تظهر على جمع المجهودات الصناعمة فان همذا الجزء من بلاداله ند يشتل على ارض كبرة متكونة من رسوب الطينوتراكه في الشواطئ ثمان ماعلب هذه المدينية من سوءالحال وسوء معاملة منجامن المستخدمين وارباب الوظائف توقع في الذهب أن الاسم الفرنساوي اي لفظ فرنساوى لسله فى بلاد الهند كبيراعتبار ولامن يداحترام ووقارفان مدينة كلكتة هيالتي فيهاالاخذوالعطاء وسائر المعاملات التحارية وقدكان قبودانات السفن منذسينتين لميزالوا مجبورس على تحريراوراقهم فى مدينة شاندرناغور فكان يضيع منهم فى ذلك مصاريف كشيرة وازمان كبيرة

ثم ترتب فها قنصل اونائب بقوم مقام القنصل فى تأدية وظائفه الاأن مزايا هذا النائب ليست متسعة الدائرة فلم يترتب على تنصيبه فيها كبرجدوى

فالواجب حنشة عدم التعويل على هذه المدينة بل بلزم أن يكون في مدينة كلكتة نائب مفوض في جميع المصالح وأن يكون داخبرة ودراية عظيمة بتصارة الهند وان لم يكن من زمرة التجارفان ضرورة الاحتياج اليه فى قضاء المصالح تكسبه من المزايا ما يفوق به غيره و يلزم ايضا أن يكون له ماهية

جسمة ومرسات عظمة وأن يكون فى وسعه تأدية النيابة عن الدولة الفرنساوية على وجه لا يخل بشرفها ولايزرى

بعظمها

ثمان البقعة الواقعة فيهاهذه المدينة من تفعة وهوا هاملايم المصدة الحكيم بهامتخرية المستدان وأسوار بستانها آيلة المسقوط ولم يسق المدولة الفرنساوية في هذا الجزء من بلاد الهند الافرقة من العساكر الاستناهية تبلغ عدتها احداو عشرين رجلاو محكمة النظر في الدعاوى اقل مرتبات لاتساوى من تبات ادنى مستخدم في وظائف الانكليز ولم يبق لهم ابضا هناك الانعض فدادين من الاراضى

البابالثاني

فىذكر السفر فى نهرى ماغسرائى والحكنك وذكر مدن مورشداناد وراجهال ومونغير واصطبلات مديدتي أغازيبور وبوكسار ومدينة بيناريس وهكل سرمات أوصنم مدينة بيثاري المسمى لات ومدرسة بيناريس وكتب اللغة الهندية القديمة التي بخط اليدومدينة الاهاماد ومدينة كنبور وموسم راما وسحرة الثعابين المعروفين بالحواة والكلام على الساندينية وخسوف القمر وكنفية السماحة في يلادالهندومصاريف السفر في نهر الكنك سفن من مراكب البخيار تصعد في هذا النهر منّ مدسة كلكتة الىمدينة الاهاماد وفي فصل الشماء يضطر الانسان الى ركوب نهرات ساندريند حتى بصل الىنهر الكنك الاكر غيرأنه فيوقت الامطار يمكن المسافريس فنضان الماه أن يسلك الطربق المستقية التي اهي طريق نهري اوغلي وماغراني وفي الغيال تجدد الطرق لكثرة المياه مدة نزول المطرمتعطلة غىرمطروقة نخان مراكب الهنسد لايمكنها مقاومة التمار بل لابد من انتظار هيوب الربح وهي هنسالة لاتكون الافريق نات وعواصف شديدة فاذن يكادآن لايكون هناك واسطة في صعود

نهرالكنك فيهذا الفصل الامراك المضارفان هذا النهر لفيضان مياهه مالامطار وذومان الثلوج ساره شديد يحذب كلماصادفه ويتكون منه فروع جديدة ويمتذ كالبحرثم ينعس فتزول به على حين غفلة قرى كثيرة والالات وقد كان خروجي من كاكتة في العاشر من شهر لولية فشاهدت هذه الامورالحزنة الاأن شواطئ النهرفي هذا الوقت ألطف منهافي غبره فانك ترى السهول قداتسعت واستتر وجهسها مالحشائش والخضراوات النضرة وتمجد بساتين الاشحيار المسماة منغمر والمعامد السضاء والمساكن اللطمفة التي يسكنهازراع النبلة والمدن والقرى الواقعة على شواطئ النهر المذكور واطلالا وقرى متفرقمة ورؤوس اشحار غرقى منثورة كلذلك نشأعنه مرأى متنةع ومنظر مختلف فتبارة تشباهد ماتنشرح الصدور لرؤيتسه وتارة ماله وقع فى النفوس لعظمته واخرى ما يحزنك منظره وبسئل مرآه ومخبره وأهتمارأ يتهمن المدن فى اثناء سفرى فى ذلك النهر الىمديئة بيناريس هيمدن مورشداباد وراجهال ومونغير وبأتنة ودشابور وبوكسار وغازيبور ولم اجدفى واحدة منهاما رغب فى الاطلاع علىه من آثار الهند القديمة * فأما مورشداناد فهي مديشة اسلامية وسوت

اهلهاعيارة عن اخصاص متحذة من الاسل ونو عمن الخيزران بقال له ينبوس وألطف عمارة في هذه المد سه قصر مين على شكل المبانى الافرنجية بناه الناراب (وهولقب المحاكمين حكام الهند) ولم يسكنه اصلاوكانت هذه المدينة قيل كلكتة كرسى حكومة الجعمة الانكليزية المسماة قيانية ولميق من رونقها القديم الاطريق اطبغة حددًا على شواطئ نهرهناك وأرصفة وهيمد ينةمهمة بالنسبة للتحيارة وفيها ديوان جرك اربابه من الهنود تجمع فسه العوايد المضروبة على السماحن المارين موالعادة عندهم عالياأن السماح لايفنش مامعه من الامتعة والبضائع واما مديسة راجهال ومونغير فهما واقعتان فيمحل كشرالحمال والأجات فتجدقر يبامن مدينة مونغبر صخور سلطانيانيج على احداها بيتصم محلى بالذهب وعلى الصخور الاخرى الجاورة لهاكثر من الماثل المنقوشة على شكل معبودات الهند وقد منعى من رؤيتها فضان الماءوفي حبالهاتنالمد نتن الوعرة كهوف يختلي فيها محباد الاستيكمة الذين نذروا انفسهم للدعة والبطالة ويقال لهم بلسان الهسند سريباغوان (اى السعداء) فتراهم لصرف اوقاتهم فى التفكرات واشتغال بالهم بالمصنوعات كأنهم في لجيج الغفلة منغمسون وفى اودية الغيبوية تاتمون وشعورهم قافة منفوشة شعناء لعدم تعهدها وهم منبسطون من هذه الحالة راضون بها وبالجلة فلا يتصوّر العقل أن فى الوجود من بفوقهم فى صفة الكسل الذمية التى بلغوا فيها الغاية واما باتنة فهى مدينة ذات تجارة عظية وهى اعظم مخازن الافيون وليس فى شئ من منظرها اوآثارها ماير جهاعلى ماعداها من المدن الواقعة على ملتقى النهرين بانهاهى المدينة القديمة التى يقال لها باليبوثرا

وإما غاز ببور وبوكسار فقيما اصطبلات خيول القمانية الانكليزية فيربون الامهار في بوكسار حق تبلغ اربعا فاذا ارتفعت قامتها الى الحد المعين باعوا الواحدة منها بألف ربية وما لم ببلغ منها ذلك الحدياعوه بخمسمائة وما كان فسه عيب باعوه فى المزاد وكل فلاح أنى اليهم بحجرة لطلب التزاء كافأوه على ذلك بخمسين ربية لكن تاجها يكون القمانية واغلب الفيول الانكليزية وبعضها عراب الفيول الانكليزية وبعضها عراب وبذلك استغنى الانكليز عن شراء الحيل من اسواق الهند وخدولهم جيادكرائم الاانها فى الغالب معسة الساق وأما بيناريس فهى من مدن الهند المعتبرة وهى اعظم واما بيناريس فهى من مدن الهند المعتبرة وهى اعظم

مدينة يرغب فيهاالمتولع ماتمارالهندالقدعة فتحدفها جدع حكامات القدماء محفوظة برويها الخلف عن السلف ومايها من الاتثارالاسلاسة آخذفىالاضعطلال والتخز وبخلاف الا "مارالهندية فهي آخذة في الصلاح والعمار وموارد النهر فيها المسماة بلسانهم غات عظمة حداوهي عسارةعن سلالم متسعة ينزل عليهامن الاهالى من اراد الاغتسال في ذلك النهروفوقها قصوروبيون ومساجدا سلاسة وهماكل هندية وبيوت المدينة المعتبادة مزخرفة بزخارف كشرة وهي عتبة طبقات في كل طبقة منها اعمدة وفو اصل وبالجبلة فنظرها على العموم يبدولن في النهرمن ابهج المناظرو الخرها وفى تلك المديشة مقداركبر من الهياكل وسوت الاصنام المسماة ماغود وفيها ايضاتما الساذجية عارية عن الزينة يقاللها لنغاس يجلس عندها نفراءالهنو دالمعروفون مالدراويش ويتراأى من حالهم انهم على غاية من الهد والسكونوانهم مشتغلون بحواسهم وعقولهم فىالنظر والتفكر فى شأن هـ نـ ما التما الم مانهم متى رأوا دراهم صدقة اسرعوا البهاوانكبوا عليها وفيالمديشة ايضا كثيرمن البرك والآيارالمقدسة التي يعتقدون ركتها فهي وانكانت قذرة منتنة يأتى الهاالغياد يقصد الاستعمام

وشوارعها ضسقة جدا فيعضها على جانبيه صفان من الدكاكمن بوقدعلها فىالمساء قناديل صغيرة ويعضها على جانبه جدران كمرة مظلمة خلوها عن الشماسك ويكثر تلك الشوارع ازدحام الاهمانى ويسمع في سائرجهاتها قرع الطبول واصوات الطنابروالاغاني ويصادف المارة فيها نارة مواكب دينسة وتارة زقافا واعراسا واحرى امواتا يذهبون بمالى النهر ويغنون وسترون الازهار حولهم لاحل طردالشياطين والهم في هذه الاحتفالات نشاط واعتناء عظيم حتى أن الانسان بطن انه دائما في موسم لا يتقطع وفى نواحى مديشة بيناريس هكل سرمات وقد حفروا فيارضه بقصدالحث عن الاستارفو جدوا عدة عظمة من الاصنام محفوظة حفظاتاتما ولمرزل الى الآن منها بعض اصنام متفرقة حول هذا الهبكل وهي غبر محصصه الصناعة الاأن الشكل الشهرالموجود فيصورهنود البلادالعلبامعروف وتمتازفها * والهبكل مبني بأسجر مغطى أ بالحجار شحوتة ضخمة تعرف بالحمارالاكة وهو واقع قريامن مركة مباركة عندهم تسمى ترثة حولهااشجياريقال لهيا انيان *وهناك هيكل آخرعـ لي شكل الهيكل المتقدم ومعادل له وقد بحث فده ابضافلم يوجد فيه شئ

وفي الجهة الثانية من نهر الحصينات تجديدية رمناغار سراية رجابيناريس اى والى هذه المدينة وهمكارهنديا من الهياكل المتأخرة منقوشا بنقوش رديئة لا تحصى وأعظم الاثرار العلمة في ثلث الجهية هو الصنم المسى لات بيثاري الواقع على البعد من مدينة بيناريس بعض فراسخ حست وجدعليه كابة منقوشة مع الاستطالة وحوفها غائرة في الحرجة احتى ان من رآها على بعد ظن أنه يمكنه اخذ صورتها برسم لطيف ولكن لما كانت اطرافها قد بلت لتقادم عهدها كانت حروف الصورة المأخوذة منها غير جيدة الشكل وفي مدينة بيلات صنم آخريسمي الكابة عالى عن نقوش الكابة عالى عن نقوش الكابة عالى عن نقوش الكابة عالى عن نقوش الكابة عالى كابت المنابة عالى عن نقوش الكابة عالى كابت المنابة كابت كابت المنابة كابت الم

ثمان الدروس التي تقرأ في مدرسة بيناريس السانسكريتية هي عين الدروس التي تقرأ في مدرسة كلكته وانما الخلاف بينهما في خصوص النحو * واللسان المتداول بين الناس بهذه المدينة مغاير للسان كلكته ولسان ما يورا وبندرانيد والبراهمة يعرفون اللغة التي خصصها للديانة بريم ساغار غير انهم لا يسكلم ون المان العلم مسكلم بلغة هندستان اوردو وكثير من اشراف الهذو دبل وبعض السيخية يأ تون الى وسكنير من اشراف الهذو دبل وبعض السيخية يأ تون الى

سناربس قصد تأدبة العبادة والنسك ويعضهم يجعل فيها على طرفه امامامن البراهمة لاحل الصلاة وفى تلك المدينة كثر من الكتب السانسكريتية المنسوخة مالىدحتى الهيمسر للانسان أن يحصل فيها من تلك الكتب كثر مما يكنه تحصيله في غيرها من بلاد الهند وقد عرض على مقدارعظيم من المتون والشروح الاأني طلبت منهم كتب ويدا فلم يردواعلى جواباولم يتيسرني أن احصل منهاالا كأبا يسمى براتى ساكما (وهى رسالة تتعلق بكسفية النطق سلك للكتب) ولقلة ماعندى من الوسائط لم يتسرلي تحصمل كتبكثيرة وانمااتبت معي بكتاب تراتى ساكيا المذكور وبنسخة ظريفة منكتاب بغوات بورانا وكتاب وراهى سانهينا وكتاب بغوات حسا وشرحه وكتاب باريسانديسجارا وبعضرسائل فيعلمانحو وثمن النسخة الحديدة النسخ في هذه المدينة هو الحارى في قلقوطة ومقداره خسمائة شاوكة اى رسة واحدة وهذاغبرعن الورق الذى يدفع مستقلاقيل الشروع فى النسخ ومن سوء الخظأن النساخ لايعرفون شمأمن اللغة السانسكرنية فتجدالكتب التي ينسخونها كثيرةالتحريف والغلط واماثمن النسخ القديمة التي صححها البائدينية فليس لهحدمعين بلهو

زائدزيادة مقرطة * وزيادة على ذلك اذا كان المشترى ملقما بلقب الصاحب اوسماحا فلا يؤمل شراءها الاباغلى غن ولا يحوزها الابعد عماطلة طويلة واما اذافصل التمن مع المائع وعالجه فى تعيين مقداره فانه لا يحصل منها شأبل لابدله فى ذلك من الاستعانة بأحد البائد يتمة وا تحافه بهدية ولابدله ايضا أن يقصد فى ذلك رجلامن المعتبرين فان الثمن يدفع قبل قبض المبيع ويحكون المشترى بعد ذلك على خطر فى حيازة ما الشتراه وقد استصبت معى مدرس الهيئة فى حيازة ما الشتراه وقد استصبت معى مدرس الهيئة بالدرسة المتقدمة وكان قد أحضره الى بعض لطفاء الضبال فى كان هذا المدرس يصيبني اينما وجهت لا نه كان هذا المدرس يصيبني اينما وجهت لا نه حيان يرى كار حكام مدينة بيناريس يقابلوني بالترحيب والا كرام

وامامد بنة ألاهاباد فهى واقعة فى ملتقى نهرى الكناث و يومنا الذى يشرف عليه حصن عجيب ويعتقد الهنود أن هناك نهرا الشايجرى تحت الارض يسمى نهير ساراسواتى ويزعمون أن هذا المحل اعظم البرياغاس قد ساوبر كة المذكورين) فترى الناس يأتون الى هذا المحل افواجا للاغتسال والحلق ويعتقدون أن كل شعرة سقطت فى الماء

علامة على أن صاحبها بمكث فى الجنة ألو فامن السنين وكانت قبائية الانكليزا ولا تأخذ عوايد من الزوار تضربها عليهم ثم ابطلتها نظر آلى أن ذلك مما يخل بالمروءة ومكارم الاخلاق اذليس ذلك الامغر مامضر وباعلى أرباب الاوهام المفاسدة والعقائد الكاسدة * وتجد تحت حصن ألاها باد فى كهوف مستطيلة اصناما يسمونها لانغاس وتماثيل على صورة الا آلهة المعروفة باسم باروائى وفي صحن هذا الحصن صنم يقال له لات وهو ملقى على الارض وعليه من الكتابة نقوش كثيرة لا يمكن اخذ صورة بالمقابة المترة لا يمكن اخذ صورة بالمنابة المترة لا يمكن اخذ صورة بالمنابة المنابة المنابق ال

والجلة فدينا ألاهاباد و بيناريس هما محلات التعجهماالهنودولابوجد في ألاهاباد شئ من الآثار القديمة الغريبة ولاشكأن الاسس المتينة التي بنيت عليها بوت هذه المدينة كانت سابقا عليها مبان عظمة ولاترى عليها الا نالااخصاصارديئة مبنية بالطين * وفي المدينة قبر عظميم حوله بستان وخان ظريف * ويتجب الانسان من كون هذه المدينة واقعة موقعا حسنا في ملتقي نهرين عظمين ولم تكتسب اهمية زيادة عماهي عليه الان

وفدفاض نهر الكنك حين كنت بهذه المدينة فيضانا غريبا حتى تقطعت جسوره وانصبت مياهه في نهر يومنا

من خلال السهول التي تفصل الحصن من المدينة فصارهذا المصن كالجزيرة وانهدم السور العظيم الذي على نهر يومنا وكانهذا آخر حادثة من حوادث التخريب التي كنت أشاهدها منذشهرين

وبينماكنت اننزه في اكناف تلك المدينة ادضلت عن الطر دق فسألت رجلامن الاهالي وقلت له ماهذا النهرالذي يجرى أمامى فأجاني بأنه نهر الكنال فسألته ثانيالا تحقق من معرفة الطريق وقلت له اوليس هذا نهر يومنا فاجابى فائلاانه يصرنهر نومنا لوأراد ذلك الصاحب وانماذكرت هذه العيارة للكون شاهدا على عبودية اهل تلك البلاد واسترقاقهم وعلى انه يعسرعلى المستفهم عالسا أن يحاب عااستفهم عنه ماحوية صححة فانهم يقصدون بحواب اسهل الاستلة معنى خفيا ولايخطر سالهم أن السائل له رغبة في الاستفادة عن سؤاله بالتفاصل التي تظهر لهم انهامستهينة مبتذلة بلرون أناجابته بمايظنون أنه يعجبه ويسرته اولى من احاشه مالحقيقة فعلى الانسان أن لاشق اخبارهم ولايعتدعلى افاداتهم الحالية بل يلزمه أنيسة صحب معه احد المعتبرين منهم ليستفيد منه اخبارا صححة نوثق بها وامامد سة كنبور فهى اعظم المدن بعد ألاهاباد وفيها بعض آثار من آثار القرون المتاخرة غيرم غوبة وهى من المحطات الواسعة العسكرية والمنازل المستحسنة الهندية من حيث كونها محلا الحظوظ واجتماع المؤانسة وفياتها وموقعها ردى كا كافها وان كان نهر الحكنال يرويها واراضى هذا القطر مسطوحة جدّا فلايزال الانسان فيا محاطا بالاعاصروا لزوابع

وعلى البعد من مدينة كنبور ببعض فراسخ محل يزعم الهنودأنه مركزالارض فتراهم في شهر اوقطو بر يعملون فيه مواسم عظيمة غيرأني لم يتسرلى حضورها وانما رأيت مدة اقامتي بهذه المدينة موسم قتل الاخوين المسين راما للعملاق المسبى روانا ماعانة القردة لهما على قتله وكان الهنود اولا يلقون في نهر الكنك بعد انقضاء هذا الموسم الشابين المنتخبين من اولاد الاعيان اللذين كاما ينو بأن في الموسم المذكور عن الاخوين المنها مثلاً النيابة صارا مطهرين من دنس الذنوب فلم يقوه ماعلى فيد الحياة للديد و ناعرضة لا فتراف الخطايا ثانيا واما الا تن فليس ثم قاطع بانهم الفعوا عن هذه الفعلة الشنيعة الناشئة عن اوهامهم الفعاسدة والذي اراه أن الانكليز الناشئة عن اوهامهم الفعاسدة والذي اراه أن الانكليز

لايفضى بهم الترخيص في الامور الدينية الى أن يقرُّوا هذا الامرالفظيع ويغضوا عنهو ينوب فى الموسم المذكور عن العملاق المسمى روامًا تمثال هائل محشو شران صناعمة وحرائق ارودية يحرق ماهذا التمثال * وصورة ذلك الموسم أن الشابين النائب بن عن الاخوين المسمن واما بأسان وعليهماملايس فاخرة فيعربه يحترها توران وكل مهما قايض يده على قوس وعلى كتفه جعبة ويحكتنف العربة اناس متزيون بزى القردة يصيحون صياح الفرح والمسرة حتى يسمع الاصوابهم فى الحودوى عظيم ثميه بمون على الممثال ورموقه بالحرائق من كل جانب وهوموسم عظيم مستحسن عند الاهالى وهم وان كانوافى طرب وعربدة من السكروسماع الغناء في الموسم الاانهسم لابزالون محمافظين على احترام منحضرمن الفرتج للفرجة على ذلك الموسم ورانت في تلك المدينة ايضا حواة الثعابين قسد قبضوا على ثلاثة منهاأ مامنا واسطة تصفيرهم ماسلة اشبيه صوتا بالمزمار فان تأخرت الثعابين عن الجضور اليهم اخذوا في السب واللعن وقبرؤاعلهما عزائم وكلبات شعوذية ومهمماايداه الانسان من الاحتراسات في التحرّر من غشهم وما يخلله من فعلهم رأى منهم كيفية غريبة جدًا حتى يعتقد أنه غير

مغشوش وأنشعبذ تهم صححة فاغهم بجردون عن سام ويعينالهمالمحل الذى تتلى فمه العزيمة لاجل اخراج الثعابين ومتى قرؤه اخرحت لامحالة * والثعابين هناك تأوى الى اصحن الدوريل والى داخل الاماكن وبقيال ان نساء الهند يؤلفها حتى تأنس بهن ويتخذ نهما صواحب فى خلوتهسن ومكمن مقصورات في السوت * ومن تلك الثعابين مايسمونه كوبرا وهواكثرهاشكرا للصنيع معانه اشدهاخطرا واعظمهاضررا ويألف المويسيق فتراهعند معاع صوت المزمار برقص على حركاته مراعبا ألحيان نغماته واكثرماتكون الثعابين والعقارب على امتداداسفل الحدران فلذاترى من اقام سلادالهند عدة سنن يتحاشي عن المشي بحدداء تلك الحدران حتى كأنه طبع على كراهة ذلك والثعابين المذكورة تفرمن الناس ولكن ذلك لاينقص من خطرها شمأويصادفها الانسان في كلمكان فحدها فى الغيطان والطرق والردم والاطلال واذا اضطرت الى الخروج من احمارها التفتعلي بعضها وعندما تحس بأدنى حركة تمتذلا حل اللدغ واما الثعيان المسمى كوبرا فسسط قندته ويقوم ملتفاعلي شكل دائرة ثم يلقيرأسه الى الارض وهوبطيء الحركة جدة ابحث بسهل التعرزمنه واذااتفق

أن انسانامس تعباناسهوا النفت اليه حالاليلاغه وقداتفق لى الى كنت أريض فى مزرعة بهلة محصودة فوطئت تعبانا فالتفت الى ليلاغى وكانمشتبكا بجزمة من النيلة فلاتصب لدغته الاسراويلى فحردت السيف وقطعته فاذاهو حية حبلى وقد اشتهرهناك أن لاغ الحيات ولوكانت من ذوات السم لاخطرفيه

ثمان قطر ألاهاباد هو جزء من الهندستان الاصلية وارضه خصبة جدا وزراعته جيدة فيماحول القرى والعيش فيه رخى والاسواق مستكملة اللوازم مع الانتظام وعلى البعد من القرى ترى ارضابورا متسعة وهي ما يسمونه جنعل واكثر هذه الاراضي قابل للخصو بة الجيدة لولا ضعف الفلاحين وعدم تجامرهم على التباعد عن قراهم خوفامن قطاع الطريق المتسلمين المسمن بلسانهم دكوات ومن الوحوش المفترسة

ولابرخص هناك الفرنج في تملك الاراضي و بازم لزراعة النيلة اراض متسعة وفلاحوا الهنود بواجرون اراضيم لزراع النيلة سنة اوسنتين وربحا آجروا ارضا واحدة لزراعين فيقع بينهما عند الحصاد نزاع قد يفضي بهما الى القتال واكثرما يكون ذلك في بلاد يسورة وفهذه البلاد يصنع السكر وملح البارود والافيون بكثرة وقيانية الانكليز محتكر الافيون وتستبديه وهو من اعظم فروع الابرادات الهندية

وحيث ان الخرطال لايزرع عندهم سدّا لجلبان مسدّه في علف الخيل ويجمعون الحشائش من الاراضي السماة جنول وفي بلاد بنجالة السفلي يزرع الارز بكثرة بخلاف اقليم الاهاباد الذي هودونها في الريّ فان اكثر مايزرع فيه القهم والشعير والدخن

وفى الكاف مدينة باتنة يزرع كثيرمن البطاطس وغيره من النباتات ذوات الجذوروالبقول المعروفة فى بلاد أوروبا وجمع بساينهم لا تخلوعن زراعة ذلك

والحيول الهندية هي صنف صغيرا لحجم شديد العزم ولا تحتاج المتعهد والحدمة وكذلك صنف البقر في تلك السلاد فهو أيضا صغيرا لحجم جدا ولويه سنجابي وهناك جاموس كثير يعتقد الهنود بركته وكذلك الثيران و يمنع في القرى المنه وأغنامهم في الفيال المنه وأغنامهم في الفيال سودا وصوفها ردى * وخناز يرهم السود التي تأتى ا في الفري القرم السود التي تأتى ا في الفري منها الفرنج كما ينفر منها الفرنج كما ينفر منها المسلون * والكلاب تعيش مهملة في المدن والقرى منها المسلون * والكلاب تعيش مهملة في المدن والقرى

وتذهب عالما الى النهر لتأكل مارسو على شاطئه من الرم فعتر بها بذلك داء الكلب

وأماً الآبل فأنها لا تكاد توجد في هذا الجزء من بلاد الهند لان جيد عالا جال الما تنقل في السفن بل توجد فيه الافيال التي هي في بلاد الهند من علامات الثروة والشوكة لمن حازها

والطرق فى الغالب طريفة جدّا ومعتى بشأنها واصلاحها مع صعو به ذلك عليم بمايطرأ عليها من الفساد الناشئ عن حسك ثرة الامطار التى تعقب فصل الحرارة واليبوسة ويستخدمون فى اصلاحها من حكم عليهم بالليمان وقد يصادف الانسان منهم طوائف كبيرة لا بصيها فى قيادتها وحرسها الارجلان اوثلاثة ومن الغريب أنهم مع ذلك لا يسعون فى الهروب فيلزم أن يكون عدم سعيهم فى الفرار انحاهو لما استولى على قلوبهم من الرعب والخوف من الحاكم الانكليزى فلذا تراهم متى شاهدوا رجلامن الافر في حيوه الانكليزى فلذا تراهم متى شاهدوا رجلامن الافر في حيوه وضع ايديهم على جياههم

وفى مدن الهند تجد الضباط والمستخدمين في الخدم الملكية يسكنون بيو تابعيدة عن المدينة لهاطبقة واحدة ارضية وهي مستورة بالقش والخفافة وارضية هامصنوعة من مواد

تراسة صلبة حسك أرض الحرين وسقفها مستورمن داخله بقماش البض وسطعها مستوربالقش و ساؤها خفيف فلذا كانت تخريها الامطار والنمل الالبض في اسرع وقت فهى دائم المحتاجة الى الترميم والاصلاح * واما يوت المدينة فهى في الغالب مهنية بالاجر والحجارة وأعظمها يشتمل على عدة طبقات وعلى صحن فيه ما الاجل جلب الرطوية الى داخل المنزل * و يرى حول البيوت الظريفة بل وفي جيع المدينة كومات ها مات قذرة وحفر مياه منتنة

وفى كل قرية من القرى سوق مستمر لا يقطع منه البيع والشراء وخان بنزله السياحون و بعض الخال الخانات لطيف حيدا وقد احدثت الانكليز و بعض اغنياء الهنو دخانات صغيرة يأوى اليها السياحون وللسياح أن عصصت فيها ار بماوعشرين ساعة فان اتى بعده في المدة سياح آخر وجب على الاقل أن يترك المحله وهذه الخانات الصغيرة في العالمة والاحتياج الى لوازم التنظيم وادواته وهي في العالب واقعة موقعاردينا بعيدا عن القرى والاسواق ولكن ليس فى ذلك كبيرضرر على السياح لانه فى العادة ولكن ليس فى ذلك كبيرضرر على السياح لانه فى العادة بستصي معه ادوات السفر من حمة وغيرها فاعظم نفع هذه الخانات الماهو بالنسبة السياحين الذين يسافرون فى الداك

(وهو تختروان بحمله الرجال على ظهورهم)وفى كل قرية حاكم للضبط يسمونه ثانادار يعطى الخفر للسساحين فيمدة اللمل وهؤلاء الحرس في الغالب لصوص ولولا التحاء السياح الهملطلب الحراسة والخفرلسرقوا امتعته بلامحالة ولس بينالقري من العلائق والروابط الاالقليل لان اهلهاا ماهنو د اومسلمون اوهماجمعا وهوالغالب واذاكان اهل القرية هنودا فلسانهم يقبارب اللغة السانسكريتية وانكانوا سلمن فلسانهم يشامه اللغة الفارسية ومنعادة المسلمن قرى الضيف وأكرامه بخلاف الهنود فأنهم لايضاهونهم فى هذه الخصلة الحيدة وذلك ان لم يكن فيهم بالطبع والغريزة فهوناشئ عناوهامهم الهاسدة التي تمنعهم من أكرام الغرياء وخدمتهم ولاتبيم لهمآن يعبروهم شيأ من الادوات المنزلمة من أسة طبيخ وغرها

ولاتخاوكل قرية عن الباندية به ولووا حدا وهم مجردون عن المعارف وليس عندهم من الكتب الاكاب يسمونه ألمناخ وهو عبارة عن الزيجات والتقاويم ويظهرون الناس أنهم يقرؤن فيه مع أنهم المايقرؤن شها آخر من محفوظاتهم فافهمتهم أنى عارف حقيقة الحال والى لم اغترتهم ذه الحسلة فاخذوا يضحكون من ذلك ولكن ليس عندهم دعوى ولا تكبر

ولابوجد في مارح المدن الكبيرة احدمن البراهمة ارماب المعارف الافي اورط العساكر الهندية حثر تبت فيها تحبانية الانكلنز واعظامنهم ليعلهم الصلاة ويحرضهم عليها وقداتفق ذات لدله أن القمر خسف فسمعت شخصامن المراهمة ا يتلودعاء فالحعت عليه كل الالحاح أن يخبرني بهذا الدعاء فاسمحت نفسه بذلك وبعدأن فرغ من دعائه اخذ بقص على الحاضرين بدون تعقل ولارو بهسسرة راهو الشهير الذى تنبع القبر قاصدا افتراسه اتقاما منه على كونه فضحه حِنَ كَانْ بِسَرِقَ الطَّعَامِ مِنْ وَيَكُنُو وَكَانَ هَذَا السَّالَدُ تَى " على معارف كافية فكان يعرف خسوف القمر قبل حصوله فان علاء الهيئة من الهنود يحسبون اوقات الخسوف حساما صحيحا والظاهرأنهم يعتقدون صحة خرافاتهم فتراهم عند حصول حادثه من الحوادث العلوية تلحقهم الحبرة والقلق لفسادأ وهامهم وسوء عقيدتهم كالعامة فمعتقدون أأن القمر يحلبه وقت الخسوف شدة وضنك عظيم فترى كلا من الهنود والمسلمن محثون على ركبهم ويسهلون بالدعاء والتضرع لكن الهنود يقصدون ذلك التعميل مانق اذالقمر منهنده الشدة والمسلون يقصدون التحصن من ضرر الخسوف الذي هوعلامة السخط والغضب

وماذكرناه للأعلى وجه الاختصارفي تخطيط هذه البلاد يمكن أنتعرف مسهولة الساحة هناك فان ادوات النقلة متنوعة ست تحدد المراكب المخيارية اوالسفن العيادية لكوب نهر الكنك والصعوديهافيه ولكنائية هي الاليق بالمسافرالذي بريداناليروح على المدن ويحب معياينة البلاد إ وانما نسغي له أن لايسافر في زمن فيضان مباه هذا النهر وتجد ايضا الدالة اوالنحتروانات التي يحملها الرجال على ظهورهم سافةماتقطعهه فده التختروانات لىلاونهارا خسسةعشر فرمخا فصاعدا الىعشرين والسفر فيها لايلايم الامن ارإد النقلة من محل الى آخر بسرعة لان هذه الطريقة متعبة وثقلة على المسافر وكثيرة الكلف والمصاريف ولا يمكن لمن استعملها أن مقف في الطريق لرؤية الملاد * وللسماح ايضاأن يقطع المراحل الصغيرة في التحتروانات اوعلى الخيل وينزل في خمة اوخان من الخانات ، واهل اوروما لم يتعودوا على نزول الخانات بل يتقلون معهم خيامهم وا ثقالهم و بالجلة فالمسافر مخدفهما يلايمه من وسائط السفر المذكورة وذكوب الماء فى اقليم بنجالة هو الانسب بالمسافر فان البلاد والولايات الواقعة على شواطئ نهر الكنك برغب فى رؤيتها والاطلاع عليها ومبدأ السفر مانليم مدينة الاهاماد

وأعظم الحيام مايصنع فى مديشة فتاحبور الواقعة بين مدينى الاهاباد وكنبور ويصنع منها ايضاكئير فى المدن الاخرى

وآهية السفر المعتادة فرس ورجلان لخدمة المسافر احدهما لذهب للمعاقل الغبرا لمزروعة ليحمع منها الحشائش ويقدمها للفرس ومن لوازم المسافر ايضا طبياخ ومساعيد لانه بجيرد احضارالغداء تاتي الحداء والاغربة والكلاب من جسع الحهات لتختطف ماعلي المائدة متى وجدت ادنى غفله وإهمال ومن لوازمه ايضا رجل لحفظ الامتعة والاثقال ومنتورای کاس وبستی ای سیقاء و دهویی ای غسال وذراش لنصب الخمة وكل واحدمنهم لايؤدى الاخدمته المنوط بها وكذلك حل لحل الخمة الصغيرة وعدة حال اوعربة لنقل الامتعة والاثقال * والابل اسرع في السعرمن غبرها ولا يخشى معها بلل على ما تحمله من الامتعة عند عسور الانهرالصغيرة واذا ارادالمسافر اختذشئ من التصاوير والرسوم لزمله مساعد يعمنه على هدذا العمل والانفعله أن يستعيب منشئا اى كاتب سرمن الفرس ومانديتيا يعله ألسنة الملادلاسما اذا ارادالسماحة فىبلادالهند قصد الاطلاع على آثارها القديمة ومعرفة آدايها فان هذا الياندي

A SECTION OF THE PROPERTY OF T	
	هوالدى يدله على الاماكن
لهنود واما المنشئ فلابدله	و يترجم بينه و بين اصمايه من ا
منه فى البلاد القائمة بنفسها لضرورة المراسلة الى رؤساتها	
جة ولابدله ايضا من الحرس	من الهذو دومكا تبتهم عنــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ચી ક	مدة الليل والاسرقت امتعته بلا
ياحة على سبيل الاقتصاد	ولنذكر هنا مصاريفالسـ
ر بية	والتوسط فنقول
	مصاريف الجل فى الشهر
£	الجال
**	عربة تعبرها ثلاثه اثوار
٨	امين الامتعة والملايس
10	الطباخ ومساعده
Q	الكناس
£ 1	السقاء
7	الفرّاش
J.••	الكولى (وهوالرقبق)
A	خفرالليل
•	السائس
ا ا	الجاسكوت (وهونوغمن الحدم)

الغسال ٥٠ الباندي ٠٥ الغشئ

192

وقد بستغنى المسافر عن الجمع بين السائدي والمنشئ واذا زدنا على تلك المصاريف مصاريف الدليل و نحوها من المصاديف الهيئة فر بما بلغ مجموع مصاريف الحدم الشهرية نحوماتي رسة اى خسمائة فرنك واذا آثر المسافر ركوب التحتروان على ركوب الحيل دفع فى كل شهر مصاريف حاملها ثمانيزر بسة اى مائتى فرنك وركوب التحتروانات فيه المه ورونق الاأن مصاريفه اكترمن غيره

والاقوات فى تلا البلاد رخيصة جدا فى جيع الاماكن الطيور الدواجن والارز واللبن والبيض والدقيق ولابد للانسان هناك من طقم سفرة فيه فوع زخوفة ورفاهية فان العادة فى تلك البلاد أن الانسان ادادى للغداء عند جاعة استعصب معه السكين والشوكة والمعقة والعماف وحق الفلفل والملح لان ضرورة الانتقال وكثرة الارتحال حلت الانكليز على التعود والعمل مذه العدد المستحسسة التي تذهب عنهم الحرة وتوفر عليم المصاريف

واذا اراد المسافر الاقتصاد في المصاريف بحيث لايغرم مصرفالنشئ ولاباندي ولاغبرهسما عن يستعين مم على ا الاطلاع على تلك السلاد ومعرفة احوالهالم سل ذلك الاوقد اضر ينفسه من حيث مايصل المه في هذا المعنى من الاخبار حت لا يخرج من ذلك على خبر صحيم يعتمد عليه واماماعدا ذلك من المصاريف فهو امرعادي فالاوفق بالانسان أن يسلك في ذلك المسلك الحارى بن الساس ولايسلك فى معىشته مسلكا يخصه على حدته فان ذلك بوقعه في الحبرة دائما ويضع عليه الزمن وايضا اذالم يسال مسلك عوم النياس فيعتبر عنسدهم اعتبيار الصاحب اى فم بعدوه من السادات والاعمان بل الظاهر أنهم لا يكنونه من السياحة فى البلاد المستقلة بحكم نفسها الااذا استأذن الحكومة الانكليزية والحكومةالهندية وصدورالاذن متوقف على ا حسن هيئة المستأذن محمث بكون دائما على هيئة تقضى بأنهمن ارماب الشرف والاعتبار

وبالجله فالذى اوصى به السماح أن يتبصر ويدقق النظر في شأن مصاريف السماحة ولا يغتر بالتوهم مات الباطلة التي يبديها له في هدا المعنى اناس لم يسافروا الى تلك البلاد حقيقة وانماذ لل منهم مجرد وهم و تخيسل وان كانوا فى الواقع

ونفس الامرمن ذوى الاعتبار والوقار

(البابالثالث)

فى الكلام على مد شه اغرا والمدفن المسمى تاجهال وحصن اغرا ومدرستها ومدنتي مأنورا وشدراشد وكريشنا والليانات والفردة وغات شدراشه وهياكلها والاموات المطروحة فى الازقة وقراءة اللسان السانسكرين وصعوبة تعصيل الشيخوص المسماة مدالسة والنقوش المرسومة على ألواح النحياس وعلى مدن دج و بورسور و غداوند و فتاحبورسكرى وعلىالمنظرالعام الملاد الجاورة لمديشة أغرا وكمفة البناء والتصوير والنقش عنسدالهنود وعلى مدينة فانوحة ومن بهامن البراهمة وباتعي المرمات وعلى المدالمات الكاذمة لما انقضى فصل الامطاروا تبهي فيضان الماء شرعت في السفر النافرجت منمدينة كنبور فياواخر اوقطوبر بعد آن إقت عدة اساسع في ضيافة بعض اصحابي بمن ركب معه اليحرسا بقاوعادت ضيافته على بالمنفعة فرأيت منظرمابين مدينتي كنبور و اغرا من البلادقد تغرد فعة واحدة فإرهناك مايضاهي سهول بنحالة الابيقة ولاجسال راجهال و مونغىر و مرزابور دات الغامات ولاالمدن

والقرى التي تكتنفها اجمات النفسل واشحار الموز ولااخصاص الهنود الصغيرة المتخذة من ضفائر الخيزران المغطاقمالنماتات والازهارالتي تعلو وتلتف عليها بلوجدت القرى في تلك الحهية قلسلة والسوت مسته بالطين وفي كل وقت يصادف السائرفيها رمالا واراضي متسعة لاينت فها الاالعاتمول ووصلت الى مدينة اغرا وقت الاصبل عند غروب الشمس فكان اقل ماوقع عليه بصرى هو التاجهال فلمسته من بعد ونصفه محموب بالإبخرة الحق به وهوعسارة عزمدفن شبمده الشاميهان تذكارا لاحبدي زوجاته وهوواقع على شواطئ نهر عنا وفعه منارات عالية تشرف على ماحوله من السلاد التي هي عسارة عن اطلال ومقابر يطن الناظر أن ارضها انقلت وتتخربت ويكننف هــذا المدفن مسيد ويستان جسدالغراس وخان معت لنزول السياحينفيه مجاناو حسع مقاير اعمان الهند يهذه المنابة فهى جامعة لطرف من الفنون والدمانة والظرافة والنفع العام إ وليست كاتلهبر به الالسن دائما أنها آثار مساهاة ومفاخرة غىرنافعة ، وطَرق النستان وعماشمه مملطة بالاجمار المتنة وفى وسطه فسقمة ذات نافورات تقذف الماء فيكل بوم احد وبناء المدفن من الرخام الابيض * والمقابر وكذلك بعض

الجدران من خرفة بقطع احجار متناسسة مختلعة الالوان على صورة ازهار مخترعة وبالجلة فاجزاء هذا المحل كمجموعه على عاية من اللطف والطرافة

ومدفن الشاه اكبر في مدينة سكندرة واقع على البعد من اغرا بفرستين وهودون الاول فى التلرافة ويشتمل ايضا على بستان وخان ومن صعد على اعلاه رأى حوله من الله ان فضاء واسعا يبلغ مدى بصره

والانكليز يعملون اعظم مواسمهم في هذين المدفنين و يجمعون سهما جميع من كان بمدينة اغرا من الفرنج وفي عمل هذه المواسم بجوار المدفنين اسوة باهل المشرق في اخلاقهم وعوايدهم حيث يميلون الى من حظوظهم ومسر التهم بما يعدهم على الانعاظ والنفكر في فناء العالم وزوال الدنيا ولكن يعدأن الصحاب هذه المواسم في اوقات المسرة والخلاعة يتفكرون في غيرمسر تهم وفكاهم م

وغيرهذا المدفن من المحال الشهيرة بمدينة أغرا هو المحل المسمى موتى موجديد ومدفن التحادايددولي المزخرف سصاوير محترعة مصنوعة من قطع الحجار متناسبة مختلفة الالوان والحصن الذى كاندارا قامة المالة محلى الخسب عوايده في المحلود والماكن هذا المصن على عاية من الحفظ عوايده في المحلود والماكن هذا المصن على عاية من الحفظ عوايده في المحلود والماكن هذا المحلود والماكن هذا المحلود والماكن هذا المحلود والماكن هذا المحلود على عاية من الحفظ عوايده في المحلود والماكن هذا المحلود والماكن والماكن المحلود والماكن المحلود والماكن المحلود والماكن المحلود والماكن المحلود والماكن والماكن المحلود والماكن المحلو

وفي داخله صعن مربع بشتل على مسعد من الرعام الاسي وقاعة جامه المعتذ للنساء هي موضع مستورعن الاعن يصعب الدخول فمه وهي من شنة عرآء صغيرة ذات اوجمه عدمدة وضعت هنباك لتنعكس فيهاصور من اغتسل في ذلك الجام من النساء الحسان ولايدرى هلكان الشاه يعضر معهن ا وقت فكاهترن ومسرتهن املا والحبارس اخرس بالكلية وايس فى المدينة من المسانى ماله وقع فى النفس كهذا الحصن الاالقلىل سواء كانذلك بالنظر الى داخله اوخارجه وهذا الحصن وانكان يظهرآنه حصين منبع الاانه بحسب الظن لايمنع عساكر الفرجج من التغلب والهجوم عليمه فقد استولى علمه سنة ١٨٠٣ من المسلاد اللوردلالة من غسر أن يكابد في ذلك مقاومة ولامعارضة غسر أنه أ لسوء حظه اتلقت كال المدافع جمدرانه اللطنفة وقبيابه المذهبة

وفى مذينة اغرا العضامدرسة يتعلم فيها اللسان السانسكري والعرف والفارسي والانكابزي وقد اخبرني مديرها أن هذه المدرسة السائسكريتية من الاحداثات الرديئة والترتيبات القبيعة لان كل من خرج منها انمايستعمل ماحصله فيها من المعارف في اغواء الجهلة واضلالهم ولعله يشسير بذلك الى

الشعبذيات المأذون بها للبراهمة ليستر يحوا من كيد اعدائهم ولااعداء لهولاء البراهمة الامن لم يوفههم ما اوجبته لهم الشرائع من وجوه البر والاعانة ومنشأذلك الماهو الترتيب لاالناس والتلامذة هذاك المي يعلم الاتكليزي والفارسي لانهم بمعرفة هذين الاسانين ممكنون من التقلد يوظيفة من الوظائف الانكليزية

ومدينة اغرا كلهااسلام لا وجدفها شئ من آثار الهند الشهرة ولحكن اذاسافر الانسان منهامسافة وموصل الى مانورا و بندرابند وهمامد نشان معد تان لتعليم الا داب والاخلاق القدعة وكل شئ فيها سادجي باق على اصل الطبيعة اكثر ممافى مدينة بيناريس فانهما كانتا محلا الحوادث التي وقعت من ويشنو في صغره حيى تشكل باحد تشكلاته الذي كان يسمى فيه باسم كريشنا (وهومن الهة الهنود الخرافية وتشكلاته تسع مذكورة في كتب الميثولوجيا) فله في المدينة عبادة مخصوصة واهلهما يشهرون وقائعه العشقية والحربة بانشادها والترنم بها وعقد المواسم لها ويطلعون السياحين هناك على المورد المسمى غات الذي قبل فيها بالمزمار وكذلك الشعرة التي خبأ فيها على الرمر فيها بالمزمار وكذلك الشعرة التي خبأ فيها

أساب اللبانات و وبعض البراهية يحكى هذه القصة فيقول ان ويشنو انقض فأة على اللبانات وكن يغتسلن في الماء واخذ شابئ وصعد بهاعلى شعرة وواراها فيها فد نامنه هؤلاء المسكينات وسألنه في الثياب فطلب منه أن يخرجن من الماء فل خرجن وأردن أن يسترن عوراتهن بايد بهن ألزمهن أن يضعنها فوق صدورهن على هيئة الصلب وقد بست هذه الشعرة التي كان يتذكر بها تلك الحادثة و يوجد في اغصانها السايسة الشرطة محتلفة الالوان معلقة عليا دالة على شاب المسايدة اللبانات

ومافى مدينة بدرابد من الموارد المسماة غات على غاية من اللطف فان اغلبها مسقوف وانفراجاتها المطلة على النهر منعوبة على شكل قبلب وفواصل مسندة على اعمدة وهي محصنة القصور صغيرة تعرف بالكوچكات ومظللة باشعار كبيرة من شعرالمانيان ومنتزها تهاائيقة تشرح الصدر وعلى شاطئ النهر محل كانوا يطعمون فيه المقردة بمارسه لها احدالعباد وقد وجدته عند الاو بة مغلوقالان فتور الجمة فى الديانة يسرى فى سائر المحال * والقردة هناك تملا الاشعار وسطوح البيوت حتى انهم فى ايام البلح يضطرون الى اقامة الحرس لحفظ النحل لما أن هذه القرود متعودة على الاستلاب الحرس لحفظ النحل لما أن هذه القرود متعودة على الاستلاب

والاختطاف حتى الهيشق على الانسان أن يحمى غداء من هجومها عليه بللايدله من محاسة اذبتها ولو بادني ضرر فقدا تفق ذات وم أن رجلن من الضماط قتلا قردا فاشتة غض الاهالى عليها وارادوا الفتان بهما فاكان منهما الاانهما ركا فملاوقصدا أن يجتازا مهنهر يومنا لكن ادركتهما المنمة فغرقافيمه واهل المد شه يحكون في ذلك حكامة غريسة فيقولون أن الفرود نفسها هجمت عليهما فاهلكت الراكب والمركوب والاثوار التي بعتقدون بركتما منحمو ب المجي الغلال فتدخل رؤسها في قففهم لتأ كل منها ولاتمالى بضريهم لهاو بعضهم يتركها تأكل من حومه آمنة مطمئنة معتقدين أنء دمطردها ممايستوجب الاجرا والثواب والسلاحف كثرة فىالنهر ويطرح لها الاهالى فمه ماتقتات به وبالجلة فالثبران والقردة والطواو بس والجمام والدبوك مقدسة عندهم يعتقدون يركتها فلابذ يحون منها شمأؤقدا تفق انى كنت اتمشي في بعض الازقة اذنظرت امرا مهولا وكان ذلك في فصل الخريف وقت حصا دالدخن وهو انه كان قدوقع في المدينة منذيسير قيط ومجياعة حتى صار الفقراء بأكلون الدخن مع الافراط والشراهة فنشأعن ذلك

حى قاتلة فرأيت بعض المصابين بها فى النزاع وبعضهم قدهاك ورأيت الناس يرّون من جانبهم ولا يلتفتون اليهم حى اخذت الكلاب تأكل واحدا منهم ومن عوايدهم أن الميت لايدنو منه الاا قاربه الادنون وطائفة من الرعاع السفاة معددة خل الاموات

وفي مديشة بندرايند زيادة على مافيها من الغيانات (اى الموارد) هكلان ظريفان جدًّا مينان بالحجارلونها كاون الوردأ حدهماعلى شكل الصلب الموناني وهوأغرب آثار العمارات الهندية وتجدد فقراء الهنود يجتمعون حول الهياكل ويقرؤن عندها باعلى اصواتهم معنوع غناء وترنم وبقطع النظر عن ذلك وعن تطويل وقفهم على حروف الغنة لايظهرفى نطقهم مخالفة للنطق المعتاد في مدارس فرانسا الحكبيرة وعند سماعهم يدرك الانسان أنما بقرؤنه موزون متناسق * وليس الام كذلك في مدينتي كلكتة وبيناريس ولماكان الفقراء المعروذون بالدراويش لايتكلمون الانادرا وقسلأن فهموا مايقرؤنه وكان الأولى أن يقال ان قراءتهم انماهي من محفوظ اتهم ومن الاسمار التى رويها الخلف عن السلف شفاها لا أنهم يقرؤن فيما بايديهم من الكتب كان الظاهر أن ما يسمع منهم هو النطق الطبيعي

الخالى عن التصنع وقد تحملت في تحصيل كتاب من الكتب الصغيرة التي يقرؤن فيها فوحدته لامعني له بالكلمة والنطق ماللسان السانسكرتي يختلف ماختلاف الملادولكنه يتحد فى مدّة الوقف على حروف الغنسة وسب الوقف مهذه المشابة على تلك الحروف القليلة السترنم هوفى عا مة الوضوس لمنعرف صعوية العثود على الكلمات المحرّفة عن اصلها بسب قواعد اللغة الحديدة المسماة ساندي فاذا اراد الخوجة أن يظهر عدم الحبرة فى القراءة جعل لنفسه فسعة مسرفيما الكلمات ليحررا لمحرف منها ويعدعنو ومعليها يسرع القراءة حتى يصادف حرفا آخرمن حروف الغنة فيقف علمه ثمانساوه بذه الطريقة الغربية في القراءة تضرّ ضررا عظيما بحاسن الاشعار السانسكريتية اللطيفة فلذاكان السانديسة الذين هم المعلون للسان السانسكري تق اذاعرفوا منقبل قطعة من الشعرحة روها وافرغوها في قالب حسن مقبول حتى بزول عنهاعيب النظم ورداءة التركيب وكان عندى فى شأن مدينة ماثورا اخبار تخصها فلذا اعتنبت علاحظة منظرها واكافها فاذابلادها كشرة الرمال وتفيض عليها المساه فى فصل الامطار حتى تكادتعها وتحد حول المديشة كهمانامن الأحير ولس هناك شيءمن الأثار

والرسومالمهمة وقدبحثتءن القطع المسماة مدالية فلمافز منهاشئ بخلاف الانكلنز فأنكثيرا منهم يجمعون منها جلاعظمة لان السياح الذي يمتر بالبلاد يحترد مرور لايتأتى له أن يطمع فى مضاهاتهم بحيث يحكون عسده من الوسايط وقوة التأثرما يعادلهمه فانه زيادة على مايسذلونه فىذلك من الاموال يستعملون في الحث عن تلك القطع خدما متعوّدين على هذا العمل لايظهرون منها شمأ لمن يسألهم عنها ولماكان حكام تلك السلاد يعاملون اهلها مالعسف والظلمنة مدة مطويله كان الاهالي الى الاتنظر سالهم أنهناك حكومة قويةعادلة فلوفرضنا أنالهنود بملكون منهذه القطعمقاديركثيرة لمااظهروها لارماب الحكومة الانكلىزية ولالمن الوذيهم وقد تعذرعلى ايضا تحصيل الرقوم المنقوشة على ألواح من النحاس واماما وحدمنها الآن أهن المعملوم انه وجدمالصدفة والاتفاق حين حفرالآبار والغدران اوحفراسس المانى والعمارات وجمع اكناف مدينة اغرا برغب في الاطلاع علها فترى هناك مدينة ديج التيبها اعظم سرايات الهنود وألطفهاومدينة نورتبور الشهيرة بمقاومة حصنهاللانكليز ومدينة غداوند التي فيهايركة مباركة لطيفة جدّا يسمونها

ترنة وكل شئ في هذه المدينة هندى فتعدفها كفية معيشة البراهمة كاهو مسطور في كتاب مانو ودواوين الاشعار القديمة غيرأن البحث فيهاعن شئ من العلوم ممالاطائل تحته فان البراهمة لا يفقهون ولا كلة واحدة من الحكتب التي يتصدون السخها بلر بما كانوا لا يحسنون قراء تها وقد قابلت منهم رجلا بين مانورا و بندرا بسد كان يحرس معبد اصغيراه نباذ فسألته هل تعرف اللسان السانسكرين فأجاب بداهة وقد استغرب السؤال ماذا اعرف لااعرف الالاكل

وعلى البعد من مدينة اغرا بستة فراسخ مدينة اسلامية يرغب فى الاطلاع عليها بقالها فتا حبور سكرى واعظم مافيها من الا على مدفئين لطيفين بنى احدهما تذكارا لولى عظيم كان قدد عالاحدى زوجات الشاه المسمى اكبر فحملت ببركة دعائه وابواب مدخل هذا الصحن على احسى شكل من اشكال البنيان وهناك ايضاميان اخرى صغيرة لطيفة الاجزاء مقبولة الشكل ظريفة المنظر وكلها مبنية بالاحجار الوردية اللون وبحانبها تحددت عدة مساحك ت تكونت منها المدينة الموجودة الآن المضروب عليها سور يظهرانه منها المدينة الموجودة الآن المضروب عليها سور يظهرانه

لم يكن من قديم الزمان مضرو باعلى سرايات الشاه وكان هذا السور في المام الشاه اكبر عبارة عن خلوة لطيفة يدع في انساء حين يسافر الغزو * ومدفن التاجهال انما بى تذكار الامرأة في اذا ترى بعد ذلك فيما يقال في حق المشارقة من الحط والتشنيع عليهم ووصفهم بالحياقة على كونهم يحجزون نساء هم في البيوت و يمنعونهن من الحروج وقد حصل في مدينة يبور قيام وفتنة منعتني من رؤية تلك المدينة التي هي على ما يقال من المدين التي يرغب في مشاهد تها والاطلاع عليها فكنت فصل الشتاء بتمامه في مدينة اغرا

ومثله عندا القيام الغيرالعام يحصل غالبافى بلاد الهند في اسرع فيبادر الانكليز الى الجياد ناره حتى تسكن الفتنة في اسرع وقت وهويدل على قلة صبرالوساء من الهنود وعدم تجلدهم التحمل مشاق احكام الانكليز وعلى أنهم بمعزل عن السياسة وحسن التدبير فلذا حكان يكفى في قعهم الاى او الايان من العساكر الانكليزية وللانكليز هناك جيش عظيم تفتخر عساكر الهند بالانتساب السه والانتظام في سلكه والانكليز بعترمون اوهامهم الدينية ويصرفون لهم ماهما تهم بالترتيب والانتظام و يختصون بايرادات الهند و تجاراته وهم آمنون والانتظام و يختصون بايرادات الهند و تجاراته وهم آمنون

على ذلك لحسن ادارتهم في هذا المهنى فلا تجدمن الهنود من بتضر رمن الحكم الاالف لاحين الاأن غيظهم لا يخشى خطره و بالجلة فكان الاوفق بهم أن يتظلوا من رؤساتهم من الهنو دالا انهم لا يريدون اولا يتجاسرون أن ينهوا ظلامتهم و ينثوا شكواهم من رؤساتهم الى ارباب الحصومة الانكليزية وان كان هو لاء الحكام دائماً مستعدين للذب عنهم والا خذ بناصرهم

واهل مدينة اغرا يتكلمون بالسان المسمى هندستان لهردو وهولسان اغلب كلماته فارسسة ويتكلم فيما حولها بلسان يسمى هندستان بخا وفي هذا اللسان كثير من كلمات اللسان السائسكريت وليس له في النطق به كيفية معينة ولاطريقة مخصوصة فن ثم كان يعسر على الانسان أن يقف على الحقيقة و يفهم الغرض المقصود من هذه اللغات المحتلفة بل كان بعسر ذلك ابضاعلى من صحبتى من الهنود في اسفارى وارتحالى من بلدة الى اخرى

وصلاح الزرع فى ناحية اغرا متوقف على امطار الصيف الدورية فان احتبست عنهم تلك الامطار امحلوا وجدبت ارضهم وقدوقع فى السنة التى مضت قبل وصولى الى تلك البلاد قبط مهول تعذر على الحكومة مع اهتمامها

منع اللافه ودفع افساده فكئت ترىجم الغيطان والفلوات مملوءة بجماحهم الآدمين وعظاءهم * ولولاأن فى كل غيط برا لما امكن تحصيل شئ من الارض وكيفية بناء هـذه الأيارهي انهم يرصون على سطيح الارض صفوفا من الا جرقنغورف الرمل بنفسها حتى تستقرعلي الارض وتثت منهاعلي قرارمكن واغلب تلك الاكار ردى المهاه ومن مدينة كنبور تجدالسلاد في تلك الحهة اقل في الزراعة من بلاد بنجالة السفلي وليس في منظرها مايسر الخاطروبيجب الساظر فانمساه نهر يومنا تترك السواحل المتسعة يعدي انحسارها عنها قحله نايسة فتكثرفها العياقول المسي عندهم جنحل ولاترى هناك الااطلالا ورسومامن المدن والقرى والسوت والمقابر الاسلامية والبرا والارا المهجورة ولايهم الهنود بتعمر شئمن من ذلك اواصلاحه ولا يتمون الداعلا اشدأه غيرهم امالفساد اوهامهم اواكسكيرهم واعجابهم بأنفسهم بخلاف بنحالة السفلي فان مايها من الرسوم والاطلال يستره ما يخرج مارضهامن الساتات الكثيرة بل تحد فى الغالب مأيكتنفها من الاشحار اللطيفة يكسبها نضارة ومنظرا بهبا يبعث الناظر على اقتراح الشعر واماالسلاد العليافترى فيها الآثار القديمة مكشوفة لابسترها شئ

من النبات بلهى تزيد قبح منظر تلك البلاد و بالجلة فن مدينة اغرا ومدينة دلهى لاترى الامنظر حزن واكتشاب بدل على الدماروا لخراب

ورجال هــذه الجهات طوال شداد حسان الخلقة وهم فىالسواد دون اهل بنصالة السفلي وقدسافرت غرمزة على التخميروان فماين مدنتي كنمور ودلهي فكان حلة التختروان يقطعون فىسبرهم معالجرى اربعة فراحخ اوخسة وقت اشتداد الحرّ في النهار ويشربون الماء على الدوام ولايأ كلون مدة النهار الاحفنة من الجليان السابس بدون طبخ وقبانية الانكابز تجمع العساكر من اهالي البلاد العالمة فعضراليها كثرمن الناس ليكتب فى زمرة العسكر لكن لكثرتهم لاتأخذمنهم الامن كانطويل القامة ولهؤلاء العساكر في المشي خفة وشمرفهيئتهم في ذلك مباينة للهسئة العنيفة التي عليها عساكر الانتكليز وليس ثم الطف ولاا جل من العقر الطوال الذين يمشون عراما متحرّدين عن النهاب وليس هناك ايضامن يضاهيهم فياطف الصورة والقامة ولايدرى كمف هذه الصور الحسان لم تأخذ بالساب المسورين وتحملهم على أن يحذوا حددوها في صناعتهم ويسكل المباني الهندية زيادة على كونه متأصلا عندهم

هو ايضا على غاية من اللطف والظرافة بخلاف فن النقش والرسم فانه لم يحصل له هناله تقدّم اصلا بل معرفتهم فيه هينة والمرسومات فتعد سوت آحاد الاهانى منهم مملوء قبها ولهم ايضا اعتنا والهرسومات فتعد سوت آحاد الاهانى منهم مملوء قبها ولهم ايضا اعتنا والهرسة الفق حيث لا ينفكون عن ترغيبهم على الدوام ولنذ كرلك هنا أن معبودات الهنودلها فى التصوير لشكال مخصوصة لا يتعدّاها المصوّرون وهى فى التصوير لشكال مخصوصة لا يتعدّاها المصوّرون وهى اعظم اشكال بشعة المنظر غيرمتناسبة لهاعدة روس وعدّة اذرع فروسها روس افسال واجسامها اجسام طيور وهى اعظم ما يعتنى شصويره المصوّرون على الدوام وهذه الاشكال المشعة المالية عن الاحكام والتناسب واللطف هى دائما المسبق فساد اذواقهم وقلة تميزهم

واذا تنعيت قليلا عن الطريق الموضلة من مدينة كنبور الى مدينة اغرا صادف مدينة قانوچه القديمة التي حكامت سابقا تختا لدولة هندية ذات شوكة ورأ بت موقع المدينة الحديدة بكننفه من سائر الجهات تلال متسعة فيها طوب من الآجر وهومن آثار المدينة القديمة وهناك ربوة عليا صون مربع حوله اعسدة ليس عليها اثر شئ من التماثيل والما المرغوب من آثار تلك المدينة فقش على صورة الهيكل والما المرغوب من آثار تلك المدينة فقش على صورة الهيكل

الهندى الموقوف على جيع الآلهة التي يعبدها الهنود والمديثة المذكورة قذرة ولىس في آثارها مايستحق الطلاوة إ والبهجة الني تظهر على صورتها في الرسم والتصوير وهي واقعة على ربوة صغيرة يجرى في اسفلها فرع من فروع نهر الكنك صافى الماء عـ ذب المورد وحولها خـ اثل اشتعار ومجاري سول عمقة كانت في سابق الزمان ماوى الصوص الذين كانوا المتعتون الى اراضي الملك اودة فعدون ماملحأ مأمونا ولمرزل هذا الموضع الى الاتناه شهرة رديئة وسرة قبيعة ور بماعترفيها احماناعلى شخوص قديمة وهي القطع المسماة مدالسات ولمارأي البراهمة أن السماحين برغبون فيهما ويحثون عنهاصاروا يصنعون على شكلها ويعرضونها عليهم ويصيونها بماءالورد والحلوى ولغياوتهم يعرضون منهاعلي السماحين ماكان جديدا شديد اللمعان لقرب عهده بالصناعة ويدعون انهاشخوص قديمة وجدوها في اعماق الاطلال وهما يحاب معروف تودون مصاحبة السياح فيجيع جهات المديسة ويعترفون له مالمنة ويشكرونه على ما يعطمه لهم من نقود الرسات وقد احسن الانكلز قراي في جسع سياحاتي وقابلوني بالترحب والاكرام حتى اني لااقدرأن افصيم عما يصدرعنهم

فى ملاقاة النزيل من الاخلاص والمعروف والترحيب والمشاشة فان هذا مما تقصر عنه العبارة وانما الذكر ذلك دائما تذكر الشاكر ولا انسى صنيعهم فى الماضى ولا الغار

(البابارايع)

في ذهابي الى مدينة دلهي وزيارتي فيها للورد الحاكم وذكر الجنرال وتتورة والمبادرة بالسفرالي لاهور وعبور نهر سوتليجة وذكر كابورتيلة ولصوص الليل وزيارتي لسردار كابورتيلة ووصولي الى لاهور واجتماعي بجناب الملك رانحيت سنخ وذكر الا لايات المضبوطة على منوال الضبط الفرنساوي و سان نظام الادارة في بنجاب وماجعه كل من الجنرال كورت والجنرال وتتورة من المداليات وذكر الباندي الاعظم الذي عمية رافحيت سنغ

قل أن يحتاج السياح لاستكشاف امورجديدة فيما تحت حصيم القمبانية الانكليزية من البلاد التي يسهل عكيهم استكشاف ما فيها واستخراجه فان جيع بلاد الهنديقيم بها مدة عمانية اشهر مهند سوا الاوارجة الذين يسهل عليهم اختيار البلادورسم ما فيها من الاثار الشهيرة ولوهينة

ويبنون للناس التفاصل الشافسة في الحغرافية والارشىولوچيا (اىعمالاتمارالقديمة) فلميقادن على السماح الامعيانية ماهومعروف لااستكشاف شئ مجهول ولار سأن هذا الاختيار وان عظمت مرغو بلته لايصل فى ذلك الى درجة اختيار الملاد الحديدة والاطلاع عليهافلذا كانت جيع آمالي وجل الغرض من سماحتي انما هولا جل بلاد لاهور وكشمر وكان اللوردالحاكم اذذاكفي مدينة دلهي فسافرت في اوائل شهر مارث إ قاصداز بارته واستئذانه في الذهاب الى كشمير غبرمكترث برانجيت سنغ فحاكان الذخطابه واعتذب كلامه حدث وجددت فيه ما حلني على الوثوق محمات ومساعدته وقد اتفقان الجنرال ونتورة قدم وقتئد الى مدينة دلهي فالتمسمي التماس الاحساب أن يقوم بحميع ما يلزم لى من الخدم وقال لى اذا التقينا في لاهور لم يحتج الى شئ اصلا حتى تيقنت انى اذاوصلت الى هـذه البـلاد قو يلت فيهـا مالترحت والاكرام حيث كنت معتمدا فيذلك على جمامة الدولة الانكلىزية ذات الشوكة القوية ومعولا على ماوقع للسمياح ماكمونت من النصائح والاعانات الجزئبة التي لاحلها اطنب في مدح الجنرال الاردو ولماذه بت لاستأذن إ

اللورد فى المسرقال لى ادهب الى موسيو تورانس كاتب سرى فوجد تهمع وككل دلهى مرتب معاشالا مراء الهنود الذين سلبت منهم املاكهم واقطاعاتهم فكنت أسر ا كلامعتهذا الكانب الشفىق يقول رأفة مؤلاءالا مراء وتكزرمامعناه مساكن مساكن اثمانى خرجت من مديث دلهي مسشحلا فتركت فيها الخمام والاثقال وركبتء ليريد الداك وهوالتختروان الذي يحمله الرجال كاتقدم فتقابلت في مدينة لوديانة مع الخواجة وينمه وكانراجعامنرحلتهالشانية الىبلاد كشمير فقص على قصصا وحكابات عظمية في شأن سخياء ا حكومة لاهور وكرمها وحقق عنسدى أنى لااحتياج في سفرى الى شئ واعاد على الحيارال وشورة الماسم الاول في شأن المودة والخدمة فلذا لم الجسكر في الاحتراس من عوارض المفر بالثأهب والاستعداد بللزيد وثوقي بماسمعت اجتزت نهر سوتلحة في الخامس عشر من شهر مارث سنة ١٨٣٩ من الميلاد فلم اجد شمأ عماوعدت يه وعدا مؤكدا بل طفت جميع ثلث البلادوانا في اسوء حالة واحقراهية وربما نزات على امطيار غزيرة فاضطررت بها الى الالتعماء الى اماكن رديئة حقيرة مملوءة

بالقبل وغيره من الحشرات المؤذية * ثمان اقليم بنجاب زيادة على ماضه من الانهرا لجسة الكبيرة يرويه ايضاعـ تقجدا ول صغيرة لا تتخاص فى زمن ذو بان الثيل * وزراعة هـ نده البلاد جيدة فيما حول القرى والضماع وقدراً يت القمح فيها وهو في سنا بله والخشخاش قد ازهر و يحصد الزرع الذى في المسابق على الحصاد في بنجاب باكثر من شهر وهـ ندا التفاوت الحاصل فى من اج الهواء ليس منشأه مجرّد اختلاف التفاوت الحاصل فى من اج الهواء ليس منشأه مجرّد اختلاف العرض بل هو ناشئ ايضا عن كثرة المياه التي تروى الوس بنجاب

تحترأسي وكان همذا الشئ هوالمحفظة الصغيرة التي كنت اكتب فيمانسويدات الرحلة فظننت انى احتلم فلما اصحت وجدت المحفظة في غبرموضعها وفقدت يعض اشساء من امتعمة الرجال الذين كانوا معى فى السفر ولم اقف لهما على اثر فعرض على السردار حاكم السلاد أن يدفع لى عن الاسساء المسروقة ومتى كانالانسان حظوة وقبول عنسد مأكم من حكام تلك البلاد عادت عليه السرقة بالمنفعة العظمة فانه يدفعله اكثرمن فمة المسروق وقدكنت ذهت لاتقابل هذا الحاكم فاذاه ومفرط في الغلظ وذلك عند الهنود من صفات الخال الممدوحية اومن شعار الاعتبار والوقارلان السمز، عندهم علامة على اليسار والاقتدار بخلاف النحاف فانهم عادة صعالمال يقتدرون على تحصل الاقوات الحسدة والاطعمة الطمية بليشذون احشاءهم لثلاتضريهم المسغمة وكانذلك اولمرة رأيت فيها دنواناهندما فتعبت بمارأيته فيهمن المخالطة بن الامبرواتهاعه ويقية الحاضرين على اختلاف درجاتهم فانى وجدت هذا الامر تووزره واصاغرالاتماع جالسين جمعاعلى الارض في اودة واحدة وقدايدى هذا الوزرمالامن يدعليه من الرغبة حن اطلع على مافى رحله بورنس من التسماوير والرسوم وكنت استعمت هذه الرحلة معى الى بلاد الهند ولم بلتفت الى ماكان يرد عليه من مكاتبات المصالح ولاالى اوام شنيده وطلب منى اهل الديوان أن آتيهم بعدة السبال ليطلعوا عليها فأخذوا نطارة صغيرة من النظارات التى كانت معى ولوطلبوا ازيد من ذلك لما فدرت على الامتناع فالجدلة على هذا التأديب الذى لم اغرم فيه اكثر من ذلك فعلى السياح أن لايطلعهم على مانسم به نفسه فانهم فعلى السياح أن لايطلعهم على مانسم به نفسه فانهم لا يتعاشون عن طلبه واخده به ثم ان بعض اراضى هذا الحاكم واقع على الشاطئ الا ترمن نهر سوتليمة والفضل للانكليز عليه حيث حوم من اقتيات را نحيت سنغ وتعديه على اراضيه فلذا حكان يظهر منه أنه يحبم وتعديه على اراضيه فلذا حكان يظهر منه أنه يحبم وتعديه على اراضيه فلذا حكان يظهر منه أنه يحبم ويميل اليهم

وكان وصولى الى مدينة لاهور فى الحادى والعشرين من شهر مارث فأهت فيها مدة لم الحابل الملك تم بلغنى دات يوم على حين غفله أنه يريد مقابلتي فقابلته على البعد من المدينة بهرسخين ولم تكن هذه المقابلة عظيم شئ بل لحقارتها حلتني على أن اسبئ الفاق بالابهة والروثق المشرقيين ثم الى اهديت المه يوصلة (بيت ابرة) من الفضة واحدى عشرة قطعة من الذهب و ينبغي للانسان اذا اهدى هناك مثل هذه

الهديه ان يستريده بسائر عند تقديها ولما كانتعادة الهنود أنهم لايليسون القضازفي ايديهم كانوا اذا مدّموا هدية جعلوها في طبية من شايهم وكان هذا الملك حالما على كرسى ذى مسائد بن احد علماء المائدينية وابن الوزير وكان الوزير نفسه جالساعلى الارض والافر نجهم الدين احدثوا عندهم عادة الحاوس على مثل هذه الحكواسي في دواويهم وعودوهم ايضاعلي أريمشوا على السط النفيسة بالنعال المتوحلة ورأيت الملك صامنا يظهر علسه أنه حزين لكن لم يكن غمشي بدل على قرب اجله والما خذ إ البوصلة نظرالها وهزهاهزا عنفافظهرلى أنهلم بفهمفها شمأ ثمانهم ألونى عروظ نفتى في فرانسا فأجبت بأنى وكيلمن وكلاء الدعاوى في المحكمة وحيث انهم لم يترجوا هذا اللقب ترجسة صحيحة سألوني ثمانسا فتسالوا اي بلاد كنت تدبرهاني فرانسا وهلفي وسعدأن تحكم اقليماها كان مني الا اني حافظت على الحدد ولم اظهرادني شئ يشعر بالاستهزاء بهملانتضاء الحال هممة هذا الجلس وتوقيره * ولا تدرى الهنود مامعني الارساليات العلية لأن كلشئ عندهم من قبيل السياسة حتى ظهرلى أنهم لم يثقوا كل الوتوق بماايديته لهم من الاغراض الحاملة لي

على السياحة في الادهم بل كانعنده مرفوع ربية في ذلك ثم اراد الملك أن يقضى الحاجمة فأتى له في الديوان بأناء من المعادن فاستنقى في التستر باستدبار فاو قام له عند دلك جمع الحاضرين اجملا لا له وتعظيما حتى فرغ من فضاء حاجته

مُ اذرى فى الانصراف واعطانى ما يعطى عادة السياح وهى كروة النسر بف المسماة بلسانهم كملات وهى عبارة عن شالين خقيد بسهما فى السوق بسبع روسات والمسبعة عشر فراسكا) واهر لى بصرف تمانين ربية واحدى عشرة صحفة من صحاف الحلوى عندوصولى الى كاشمر واخذت منه ماهو أهم عندى من ذلك وهو تذكرة السفر المحدد، المدينة ويقال لهدد، الذكرة عندهم بروانة ثم حييت هذا الملك الهرم وفارقته وانصرف ولم ارد بعد ذلك

ثمان مدسة لاعور تظهرالناظر من بعيد انهاذات منظر الطيف لكثرة قبام النذهبة فاذا دخلها لم يرالا سوتاف ذرة وآزقة ضيقة في وسطها حدول ماء منتن و يحيط بها خندق واسوار وليسحولها الافاذورات يترغ فيها خناز يرسود يبغضها كل من المسلمين والافر هج وبالقرب من المدينة محل

بقالة اناركالى وهومسكن كل من الجنرال وشورة والجنرال الارد وسهل متسع لا جل الرياضة ومشازل العساكر وبيت نزهة كان العبنرال الارد وهوالات مدفئه وليس في المارالمد بنة القديمة شئ من الامورالجليلة الخطيرة بل هي بشعة المنظر لمافيها من الاوساخ وكذلك البلاد المجاورة لها فان منظرها كنظر بلاد الهسند العليا لايسر خاطرا ولايشر صدرا

ومدينة الاهور المذكورة هي تحت الدين والتعارة وانكانت لم تصل الي هذه الدرجة من حيث الدين والتعارة لا ناهم المدن هناك المماهو مدينة امريسير فانها مستودع عظيم لتعارة شيلان الكشير حيث يوجد بها من هذا الصنف مقد الركبير وهو فيها ارخص تمنا ممافي كشير وليس فيهاشئ من الا مارالم غوية الاالبركة المقدسة التي يعتقدون بركتها ولهم في هذه البركة كاب دين يسبى غراف بنسب لطائفة من الهنودية اليها من وهوموضوع هناك في غرفة صغيرة قبتها مذهبة يتوصل البها بقنطرة منبرة بشموع موضوعة في شمعد انات كبيرة وحولها آزاج يقيم بها امنا دين تلك الطائفة المسمون المسرة وحولها آزاج يقيم بها امنا دين تلك الطائفة المسمون المسرة وحولها آزاج يقيم بها امنا حوالهم من الفيرة الاشرار المسكاليس وهم في ظاهراً حوالهم من الفيرة الاشرار المسكاليس وهم في ظاهراً حوالهم من الفيرة الاشرار

يلسون السواد ويمشون وسسيوفهم مسسلولة بأيديهم وقد فابلت منهم عدة أناس وتكلمت معهم فوجدتهم من الاخبار و يحسنون ملا تأة من اراد الاطلاع على هذا الكاب والبركة المذكورة اذا بذل لهم شميا من الريات وخلع نعلمه * وارض اللم بنجاب على عاية من الاستواء فتفس عليهاماه الانهر في فصل الامطار وترى في جمع جهاتهاسهولا منسعة خاليةعن الزراعة برتع فىحشائشها البقروالجاموس وهذه الحيوانات عندهم مقدسة مماركة وتعلى من اراد الامن على نفسه من العطب أن لا يتعرَّض لها فانارتكاب كبرالكا راهون من قتلها ولوخطأ وفيهذا الاقليم كثيرمن اراضي العاقول المسماة جنمل وفى هذه الاراضي كثير من الاشتبيار الصغيرة والاشتعيار الكبيرةالتي شلغ عشرين قدماوفيهامن حيوانات الصد على اختلاف انواعها مالا يعصى كثرة وعسا كرالسردارات (اى الحكام الهسندين) اغلماخال عن الانتظام والترتيب وفيها يعض الامات متعلمة اصول العسكرية على المنوال الفرنساوي وتنادى في الحركات العسكرية بكلمات النداء الفرنساوية ورايتها مثلثة الالوان كالراية الفرنساوية واهذه الجنود المنظمة الفضل

على رانجيت سنغ حيث اكتسب بهاجزاً ممالهمن الشوكة والقوة لاسما العساكر المشاة الذين هم في بلاد المشرق على غاية من الاستذال والاحتقار وككان عنده عساكرطو يجية مهسة الاأنه لم يمكنه أن يتعود على طريقة الاستحكامات القرعة (اى المساوية لسطح الارض) واما المصن الذي بن منذ قلسل في مديشة آمر يتسم فهو على المذوال القديم جدرانه مرتفعة ذوق الارض. ورؤسا والسخس على غايدمن الشعباعة وشدة البأس فتراهم فالصيدوالقنص يهجمون مانفسهم على الخنازر الوحشسة والممورحتي كأنهم يصارعونها ولا يخطئون المرمى اصلا فصيدطراوارب بزى ويستعملون مدافعهم استعمالا جيدا الى الغاية ومع ذلك فحسم عساكر ينصاب الاعكما مقاومة بعض الامات من عساكر الانكليز ورانجيت سنغ يعرف ذلك حــق المعرفة حتى أنه على ما يقــال يستحرعاليا من سرداراته عبلي مدحهم لانفسهم بالشياعية وفرط القوة

ورؤسا الهنود وضباط الافرنج يدفع لهم بعض ماهياتهم من النقود والبعض الاستر من القرى فهم فى الغيالب مضطرون الى الازام بدفع الخراج بطريق القهم والغلبة

حث يعسنون لجيابته عساكر رتكيون في ذلك جيع انواع المفاسد والاجهاف ورؤساه القرى يقبضون محصولاتها لانفسهم بشرط أن يدفعوا المغزيشة المرية مقدارا معمناوقد يكونون تحت سعمة رئيس خطاوما كم اقلم فيدفع هوذلك المقدار للغزيشة من الخراج ومتى قام إ هؤلاءالحكام بدفع هـ ذا الخراج (بعني المقدار المذكور) لم تمتن الدولة بالالتفات الى سلوكهم في مأمور باتهم وهنده الاراضي التي يقبضون خراجها لانفسهم ليست اللامجة داقطاعات همنة فانك تجدمن الاعبان من الاراض خاصة به نولى عليهامدرين وحكاما من طرفه وله عمال من تحت حكمه توغون بطاعته واستشال اوامره وسنهممن هو اغنى من الملك ولا يحب الملك عليهم الاحجزد أتماعه في الحرب واخراج مايخصه من العساكر وهندا كاترى هوعن طريقة السمادة الالتزاسة

ولاجل منع ما كان ضرا بالبلاد من السرقة وقطع الطرق يط كل رئيس قرية بكفالتها حتى لووقع شئ من ذلك بوجهت عليه المستولية وكان هو المطالب به وكان وانجيت سنغ يأمر بقطع انوف الدكوات وهم ارباب المسال وقطع الطرق وهذا العقاب بقع كثيرا في بلاد بنجاب ومن صارا جدع

بقطع انفه جعل مكانه انف مستعارا ويتعذر على الانسان من بعد عمر تلك الانوف المستعارة من الخلقية واماذنوب الاعيان فعقابها دفع المغارم وقل أنحكم وأنحت سنغ بالقتل عملي احد الأأن الحكام والسرد ارات الاخر يفعلون فيلادهم ماشاؤا فيحكمون فيدعاوى المعاملات والجنابات بماارادوا وقداضطرالخنرال كورت ذات ومالى الاجامة والتساير فى كون عساكره يحرقون عائلة من المسلم كان كبرهاقدقتل تورا وكل ذلك لم يترتب علمه طريقة مستعسنة في الحكومة ولكن اذا تأمّلت الحالة التي كانت عليهاهذه البلادسابقالم تجدبدامن مدحهذا الرجل العظيم (بعنى رانحيت سنغ) الذي اكسبها الهد. والعزوكان احتماى بهذا الملك الهرم في أواخر عرم وكان لامناء دينه والانكلنز سلطنة عليه حث كانمفوض الهم امرخزامنه وعلكته وكان في مبدأ امره زميندارا (اي امرا صغرا) خاملا خالساعن حسن التربية التيا لايقرأ ولايحسس ولايعرف اللسان الفارسي الذي هولسان الدواوين والسياسة قصرالقامة غبرجيل المنظر معأن حسن الصورة في تلك البلاد له اهمه كبيرة واعتبار عظيم فتوصل بجبرد براعته وجودة قريحته أن تملك على مملكة كسرة كملكة

فرانسا من غرآن ربق فيها نقطة دم ولاان يستعين على ذلك الا بمهارته فى السياسة الملاعة لاخلاق اهل تلك البلاد وقد قضى عمره فى مدة معارضة الانكليز ومنعهم عن ان يكون الهم نفوذ كلة فى ولادهم لكن آل أمرهم الى أن تمكنوا من ذلك وكان قريب عهد بالاذن لهم فى مرور عساكرهم من ولادهم ليسلكو امنها الى مملكة افغانستان

ومن اعظم البراهين الدالة على حزم را نجيت سنغ وحدقه فى السياسة اعترافه بالمجزعن مقاومة الانكليزوعدم اغتراره عما حازه من الظفروالنجاح واهماله لاغواء سرداراته الذين الوأطاعهم لوقع فى الخطأ سصديه القاومة شوكة قوية عليمه فنع بذلك ان يكون الانكليزمد خلية فى مباشرة مصالحه الداخلية لانهم بهذه المدخلية صارلهم سلطنة على سائر ارباب الشوكة من الهنود الذين جبروا على قبول مدخليتهم في مصالحهم

ويمكن أن بلاد بنجاب تصير مستقر شوكة مهيبة لاسما اداجع الخطر العام (اى الخوف من شوكة الانكليز) بين السخس والافغان عدت يصير الانتان حز باواحدا لكن ها تان الامتان يبغض بعضهما بعضا اكثرمن بغضهما للانكليز بل في بنجاب نفسها عدة من رؤساء البلاد

جردهم رانحيت سنغ عن اراضيم فأعادتها الهم هانية الانكليز فلهايذلك المنة والفضل عليهم والمسلون هناك مظلومون فهسم يغضون كلامن السخس والهسنود * وهذا التفاقم الواقع بين الملل وبين الرؤساء وبين الطوائف الذين عرف الانكليز عهارتهم كنف ينتفعون منه يعرف به سب ماحازوه في تلك السلاد من القوّة العبية والشوكة الغريبة فلم يكن لهم فى ذلك الانسليط هذه الامم المتباغضة التي كل واحدة منهاتمني محقالاخرى على بعضهاوهذه الطريقة السماسية هي التي سلكهافي اوروبا من اسس شوكته على اثر شوكة غيره بعدان محقها الاان بلاد الهند فيهاالاختلال والتفاقم اشذ ووسائط الغاليين تفضل وسائط المغلوبين فضلابينا يحث لانسبة بينهما فلذا كان المحاح افهااسرع

ثم ان مدينة المهور فيهاكثير من الكتب الفارسية والههندية المنسوخة بخط البد وقد حظيت فيها بشراء الغرانث وهو (كاسبق) كتاب ديانة السخس وهو باللسان البخيابي المسمى ايضا باللسان الجورموخي وهذا اللسان الكونه اقرب للسان السانسكريتي من الفارسي فل أن يفهمه المسلون

ثمان الجنرال وتورة جعجلة من المداليات تقلهاالي بلاده الحسنرال الارد وكذلك الحسنرال كورت جع ايضامنها جلة وقدبحث كلمنهما عنهافى ارض مأنكنالا ولم تحكن كلفة ذلك علهما مجرّد بذل الاموال الجسمة بل تسكلف امر آخر ايضا فانهما لولا نزولهمابالالات س العسكر في مظان ذلك وخطوتهماعند من رغب في استمالتهما وحسن التفاتهما الله من اهل تلك البلاد لمانجما فى تحصيلها فن طمع من السياحين ان ينحو نحوهما فى ذلك ويفعل كافعلا فانماطمع في تحصيل امرخيالي لاحقيقة له وطالما شاهدت اناسا يأنون بالمدالمات للعنرال وتتورة وقداتحفني منها بحملة من النحباس واعطي منها ابضاشه ألواحدمن اطماءالانكليزكان يحتهد في تحصهل جله منهاوا تحفني الحنرال كورت بلوحين من النحياس عليه مانقوش قديمة وليس فيهماشئ من الامور المرغوبة كإفي امثالهه من العنوامات التي لكونها عمارة عن صحف مشغلة على أقرأرا لملوك للاقطاعات التي يقطعونه الرعاماهم تذكر من يطلع عليها باسم الملك المقطع وبيعض حوادث حصلت في المه وكان قد اشتهر خيرهذين اللوحين من جريدة حوادث كلكتة

أثمأن الملك والمجست سنغ كان عنده عددمن الباندينية وكانه في مدينة بيناريس رحل من البراهمة قائم له وظمفة الصملاة والدعاءولما كان همذا الملك مشغول العكر مافتراب وفاته كان بود أن يوصى على روحه جسع القديسين واعظم من كان عنسده من الساندينية مشهور بانه علامة صاحب فضل ومعارف وكان ماني ويلثه مراسلة ومكاتمة بالاسان السانسكرتي وكنت قد ذهبت لزيارته فرأ بتعنده كتيفانة عظمة جميع كتبها باللسان السانسكريتي وكانت هذه ألكتب قد مرقت في فتح مدينة كشمير فطلب منه فاعدنا سمام القالل ما الهائدة في ذلك وانماخذ هذا الكتاب يغنيك عن كل علم فأخذته فاذاهو كتاب يتعلق مالدين ألفه هو فى سان حقيقة معبوده المسمى سسيوة وصفاته وكان هذا المعالم شديد الغبرة على اتماعه ثمان العلوم التي يعتني بها الباندينية الذين اهم المام شيئ من المعارف اوالذين بزعمون ذلك هي علم الفلك اوالتنصيم والجادلات الدينية وليسلهم الأت ميل الى النشد ف أداب لغتهم المستظرفة وبعدر ارتى لهذا العالم انقطعت عنى اخساره ولا يحفي أنه انماركي فآمرني فقدا مجردا في تلك البلاد عن الظهمر والمعسن واتماحلى على الرحلة الى تلك الجهمة غرورى باخبار السماحين والمواعيدالاكيدة التى وعدت بها فى شأن الجابة والاعانة فاستشعرت أن هذه الرحلة قدعر ضمتى الى موانع وعوائق عظمة غيراً فى لم اكن مستعدا للرجوع فتركت كثرة الفكر فى شان ما انا قادم علمه من المشاق وتماديت على السفر مصمما على المخاطرة

(الباب الخامس)

فى سفرى من الاهور الى كشمر والكلام على ويزيراباد وغوزارات وغوزونوالة وعلى قارورات دفن والدى رافعيت سنغ واحتفال جنائزاله خود والسخس وعلى بنبر وعلى معاملة النساء فى الهندستان وتعريض قتلى الاشرار فى الطرق وعلى الزواج فى الهدند وعلى وادى راجور ومنبع المياه الكبريتية وعلى ما يقوله الهنود فى شأن الدول الافر نحية وعلى مرورى من بيربا في الى ومراية الباباد ووصولى الى كشمير

فعه أن اخذت من الملك تذكرة الطريق المسماة عندهم برواته سعيت في تحصيل تذكرة اخرى من الصدر الاعظم المسمى رجادهان سنغ حيث كان لابدلى من المرور على ارضه في ذهابي الى كشمير لا ن الحكومة في لاهور

التزامية فيكلرئس فيهاسد على اراضيه مطلق النصرتف فيهاواعطمت لاجل الحراسة فى السفرخفر ايتغيرفي كل سدر وكذلك اعطت خادما من اصاغر الخدم لاحل تسليك تذكرة الملك وتذكرة الصدرالاعظم ثم أن قرى الضلف من خصوصيات اهل المشرق فأنهم بقيابلون نزيلهم بغياية الترحس والاكرام ونواعدونه مؤاعيدا كيدة بإنهم يتذاون تفوسهم فى خدمته وهـذا وانكان من المواعد المزخرفة والعمارات المموهة الاأنه لا يخلوعن بعض الصدق ففي اى محل كنت انزل به من الطريق يأ تون الى بطمور ولين وفرش وحشائش لفرسي وهمذا الاكرامالذي قابلوني به هوادني دريات الكرم عندهم فان احسنوا القرى اصحبوا النزيل بخادم من اكار الحدم يتلق منه الاوامر ويتبعه المانوجه ويجلب لهجيع ما يمكنه جليه من تلك البلاد ويعظم قسدزه بن الناس ولكني كنت على خلاف ذلك وكان اعظم مصائبي هوأنالتذكرة التي يبدىكانت محدّدة للطريق التي اسلكها مع غاية التدقيق بعث كان لا يكنني مجاوزتها ؤكانخروجيمن لاهور فىالخامسوالعشرين منشهر الريل فذهبت من الجهة الاخرى من نهر راوى ونزلت في مدفن حيها نحير فوجدته كغيره من مدافن الامراء

يشتمل على بستان ومسعد وغان تمسافرت منه وكنت كلباردت النزول نصت خمة صغيرة لاتقيني من الشمس ولاالمطر ولاالرماح ولاالغيار ورجمانزات سعض الاحسان فىسرامات لطيفة محفوقة مالساتين فكان تنوع عظى مذه المثابة في مدّة سفري كلها لا يحلو عن اللذة وانبساط النفس وجمع اراضي تلك الملاددات رمال كثيرة العقول ولابزرع منها الاماحول القرى والضياع وكل اراضي الهندستان بهذه أ المثامة حتى البالاد التي تحت حكم قبانية الانكليزوسي ذلك كالسلفناه ان الفلاحين لا يتحاميرون على التباعد عن ا بلادهم بمسافة يعمدة خوفا منارباب الصمال المسمن ركوات ومنالحموانات المفترسية لاستمااهل ينحياب فان اسباب الخوف عندهم احك ثروبزرع هناك القمح والشعبروالزعفران وقصبالسكر وقد وجدت عدة باقات من الشوفان الازب ذي السفاوحيسة مسكثمر الدقيسق ولارزع هناك

والقوى العظمة مبنية على ربوات صغيرة مستورة باسوار مرتفعة ولاهلها اعتناء بغلق الابواب مدة الليل وكل شيّ هناك بستدل به على أن تلك البلاد مكثت مدة طويلة تخربها الحروب واغارات ارباب الصيال وقد قابلت فرقا عسكرية نازلة فى الطريق لمنع هؤلاء النـاس من النهـب والسلب

واشهر ماهناك من المدن التي في جهسة اقليم بخياب مدينتا ويزيراباد وغوزارات فاما ويزراباد نقد حدد معظمها الجنرال اريتابيل وشارعها الحسيميرعلى غاية من الحسين واللطافة ومن الغريب أنه ايضاعلى غاية من النظافة وفي كلتها جهتبه صف من الدكاكين وما بها المسمى ماب لاهور على شكل قوس من اقواس النصر ويتوصل اليه الداخل من طريق مغروسة بالاشجار وفي طرف المدينة بستان عظيم فيه عدة سرايات وعلى البعد ومنا بخمسة فرا من مدينة غوزارات وهي من بلاد الصدر الاعظم واجادهان سنغ وكان اذ ذاك يجرى فيها اشغالا عظيمة وله بالبعد عنها بفرسيخ مراية لطيفة والظاهر أن جيع عظيمة وله بالبعد عنها بفرسيخ مراية لطيفة والظاهر أن جيع تلا الله المنا الله المنا المنا

واسماء المدن والقرى بالت المهة ذات ترنم والم مطرب العدنه المامع باسم اله اوباسم ولى اوحادثه شهدة يجد لهاااسامع ما يحده عند مماع الشعر من اللذة والطرب وهذه الاسماء تنغير عالما عند اهل تلات المسلاد حتى أن الهنود والمسايز رجاسهوا القرية الواحدة باسمين محتلفين

وتصادف في جمع الطريق بساتين مغروسة بأشعار البرتفان والرتمان والغار وكثيرامن الآبار التي بعضها كالعيون وترتفع مياهه ابواسطة آلة وتصب كالشلالات في حياض واغلب هـنده الآبارمن الامور الخيرية ووجوه البرولاشي ألبق بامور الخيرالتي من هـندا القبيل من قلل الاقطار القعلة الشديدة الحر

وفى مدّ بنة غوزرونوالة سراية صغيرة فيها بستان وقفها الملاعلى طائفة الفقراء المعروفير بالدراويش (فهى كالنكمة) وفي هذه السراية قارورات دفن والدى رائحيت سنخ (وهى القارورات التي حفظ فيهارماد جثته ما بعدا حراقهما) ولم أرغيرها من هـذا النوع في بلاد الهـند وذلك لا أن الهنود والسخس يحرقون اجسام موتاهم ويتركون رمادها ولا يحفظ ونه في وعاء من الاوعمة

وفى بعض الاحمان كنت اشاهد وا نااتريض على شواطئ النهراحتفالات احراق الموتى وكمفية ذلك ان افارب المت يحملونه الى الشواطئ ويوقدون نارا كبيرة اوصغيرة على قدر حالهم معطفين واحدا بعد واحد ويصلون صلاتهم ثميذهبون للاغتسال حتى اذا اشتعلت الناروت أجت انصرفوا فتشم الكلاب رائعة الرتة بعد

انصرافهم فتأنى اليهامن جيع الجهات تحاول اخذ قطعة مشوية من فحذ المت او دراعه ولاا درى هل عدم احترام المت مذه المثابة عام لكل مستحتى الاكابر او هو مخصوص بغير الاكابر

ولكن هذا مخاف لماذكره كولبروك في مجموعاته ونصت عليه الكتب السانسكريتية في وصف هذه الاحتفالات حيث ذكروه بوجه آخر

ولذذ كراك هذا كيفية صلاتهم على الميت وهي عسارة عن مواعظ يتلوها آفارب الميت وهم جانون على ركبهم حول النار الموقدة لاجل احراقه من غيرأن تدمع اعينهم بل يمنعون انفسهم من البكاء عليه وهي

مجنون من يطمع في قياء الحياة البشرية السريعة العطب كسوق اشجار الموزو المارة كزيد الامواج

وحيث الأبلسم المتكون من العناصر الجسة ظهر ليجازى على اعماله التي علها في وجوده السابق ثم عاد الى عناصره الاولية المذكورة في الموجب الاسف والبكاء عليه واذا كانت الارض كلها مصيرها الزوال وكذا البحر المحيط بلوالا لهة انقسهم فكيف عائطتي الضعيف السمى انسانا

وكيف يتأتى له الفرارمن العدم

وكل صغيرعا فبته العدم وكل رفيع غايته المقوط وكلج مركب نهاشه التعلل وغامة الحماة الموت وحيث ان الارواح تتاذى بالبكاء فلا تســك بل وف برسم

الحنازة على ما شغي

ولاحاجة لذكراسفاري البومية تفصسلا لماأن الخوادث التي كانت تحصل فيها لم يحسكن لها كسرفا تدة وانما أقول الله كان معي في تلك الاسفيار خفر وخيدم وقاست فيهيا مالامن يدعلمه من الجوع والعطش والحرود لك أن مشايخ القرى المسمن فامادار لما كانوا مجبورين على العسمل يما في مروانة الملك ومروانة الوزير كانوا يتعشون الى تأرداً | ما في الاسواق عما احتاجه منها ولا حل أن يفهموني انه الاذنب عليهم فى ذلك كانوا يمنعون الساء من أن يسعوا لى شيأ والضابط الذي كانت معه اليروانة لم يكن حليل المقام حتى عشاوا امره بل رأيت منه أنه كان يتفق مع جمع الناس على سرقة مامعي وعلى اجاعتي وكنت اسافرمدة من اللمل لأن الرماح الحارة كانت وقتئذ قد أخذت في الهدوب ولائن حرّ النهارمضر" تفتر به الهمة وفي مسافة الطريق كنت داعًا ارى الحيال فكنت اتسلى على تعبى برجاء الحسارها بعديسير منالزمن

وبقرب تلك الجدال كنت ارى السهل يعظم اخداره ويدى للرانى صفائاانا قلل الارتفاع وجسع ماحوله من البلادله موقع عظيم يحق أن يرسم وتؤخذ صورته ورأيت في مديسة شهر امرأة مربوطة في المحرات مع تور من ثعران الحراثة وفي بلاد الهند تجدنساء العامة غيرمقصورات بل يخرجن وبشيتغلن كثمرا وازواجهن فيالغالب يسمؤون معاملتهن يخلاف نساء الخماصة سواء كرمسلمات اوهندمات فانهن داعما مقصورات في سوتهن ولاساح لاحد أن سكام شي في شأنهنّ فلذا كانت عوايدهنّ مجهولة وانما الذي ا بعرف فىحقهن أن ازواجهن قديلحقهم الفقر والافلاس لماسذلونه في تحصيل الحلي والملابس الفاخرة لهن وليس لهم في هذا الحلي في فرولا عمل لا ته محيوب عن الايصار والنساء وان كنمقصورات في السوت ولا يخرجن عن طاعة ا ازواجهن إهن دائماتيت فيضهم وتصر فهم الأأنه لميضع لهنّ شيَّ من نفوذ الكلمة عليهم وهذا يرد على من اعترض على اهل المشرق في عادتهم مع نساتهم والارض التي بن مدينتي بندا وينبر ذات رمال مختلطة إيفراش من الحصي المستدبر فهي كشواطئ المحرسوا بسواء وفيها ايضاكثير من المحارالصغير

ولماذهبت الى مدينة بنبر نزات في سهل امام الدرب عسافة صغيرة فرأيت موقعا حسنا ومنظرا متنوعا جديرا بأن تؤخذ صورته كناظر الجبال عادة وفي هذا المحل المحبوة من المحبار المنغيير والجهة الاخرى من الجبل شديدة البرد على اهل الماللادوك ان نزولي تحت الله الشحرة فرايت بجانبها حدول ماء جاريك تفاه المحبار من هرة من شحر الدفلي

وسهل بنبر محصور بين الجال وحرّه شديد جدّا وفيه نهر صغيرة ـ دَه الامطار على حين غفلة حتى لا يمكن خوضه وقد اردت أن اشرع في ابحاث جغرافية حتى اعرف مجرى هذا النهرفل يؤذن لى بالمرورفا لحت في ذلك فل اجب الابالمنع قترتب على هذا المنع بانضامه الى الحرّ ويعب السفر أن اصت بالحى حتى غلبي القي و وكانت حي جبلية لادوا - لها الاالله له فسافرت مع تسعة رجال لحل امتعتى وا تقالى ولم يقع لغيرى من الافر نج مثل هذه الاهبة الحقيرة فوجدت في اعلى الدرب من الافر نج مثل هذه الاهبة الحقيرة فوجدت في اعلى الدرب من الحديد تعزل عليه ما الاغربة حريا على ماسبق بدوا تر من الحديد تعزل عليه ما الاغربة حريا على ماسبق لهامن اكل الرم في هذا المحل لا نعادتهم هناك أنهم يستقون المذنبين ويعرضونهم في الطرق ليكونوا عبرة الغيرهم المذنبين ويعرضونهم في الطرق ليكونوا عبرة الغيرهم

وتسمى هذه السلسلة الاولى من الدالحبال بسلسلة جبال اوديدوك وفي جانب الحمل طريق ضديق في عامة من المحمار المنوب الشاه بلوط يهيط منهاالى واد فنزلت يقرب يركد ومع مااعترافي من وعثاء السفر والمشاق وشدة مااجده من رؤيتي لنفسي كالاسر واساءة ادب الخفر الذبن كانوا وهي لم يفتى شئ من مشاهدة مناظر الجهات الحيطة نافان ذلك الوادى اللطف المستى بالغدران الصافية المياه والحفوف الثلال المتنوعة المناظر في آن واحدد والجسال المشهدة التي على ذرواتها المصون الشباهقة والعنور والآجام والبساتين والغيطان المزروعة بتكون منها منظر بهيم بأخذ مالالساب وكان بجوار البركة التي نزلت بهامسكن رجل مسلم من الفقراء اهل الطريق قددعاني للفسافة في منزله فاحست أن ابيت تحت كيد السماء المؤين الكواك التي كنت اشاهدها كأنهام آة منعكس فيها الحسال المطلة الالوان ومنتقش فيهاصورذاك ومع ذلك فقد شكرت دعوة ذلك الفقير الكريم ولماجمه الى الضافة وقدرأت أن المسلن اكترميلا لاقراء الضموف احتسامامن الهمنود فيعمل الضيافة ولااخص إبذلك مسلى اقليم بانجار الذين هسم فى اشد الظلم والفقر

بلاعم جيع مسلى الادالهند كاقدذكرت ذلك في غير موضع من هذه الرحلة

فليس عند هؤلاء المسلين تلك الاوهام والعوايد التي تمنع الهنود شغلها على عقولهم الفاسدة من أن يعيروا الغرباء منازلهم اوشيأمن الادوات المغزلية

وقدم بالطريق مساء محفل من الرجال ما بين مشاة وفرسان وكان يضرب امامهم آلات مفرحة مطرية وكان ذلك عرسا فأشار والى على الزوح فوجد ته شابا صغيرالسن بلغ من العمر خسس سنين اوست ولم تكن العروس فى الزفاف فى هذا المحفل وهذه الامور من الدقائق الى لايليق لمثلى الاستفعاص عنها فلم عكنى أن استفعد حصقة هذا الزواج الغريب الماوقف على أنه تزويج الصغير للصغيرة وكذا الزواج الغريب الماوقف بالابكار المراهقة فتعقد العارب الزوجين العقد باعتباراً حوال بروتهم وشرف عائلتهم وهذه هى المكافاة عندهم

وفي بعض بلادالهند يقتلون البنات ادايد وا من تزويجهن بالكفاءة وقدا جنزت سلسله جبال ثانية تسمى كمان كوشاه فوصلت الى وادى راجور بعدمسير يودين وفى الطريق خانات المسافرين كان قديناها الملك اكبير ومعظم هذه اللهانات قد تهدم واما المطريق التي احدثها المسماة بالطريق

السلطانية فلست الآن الاطريق اضسقة رديشة لايكن مرورشضصن معابلصق بعضهمافى اتحاه واحد ويشاهد الانسان قبل الوصول الى مدينة راجور حصنافيه رج شامخ بظنّ على معـــد أنه بنت ناقوس كنسة من كنائس بلاد اوريا فياله من محل اطيف يهيج به قلب السواح من الافرنج ويعن الى وطنه ويتذكر مسقط رأسه ووادى هذه الحال وويه نهمر تزداد مماهه كل يوم بمايذاب من الثلوج فلابد للانسان غالبا من عبوره وفراش هذا النهر يتكون من حصى دقىق متمقرح بصعب بسنبه عبور هـذا النهروتجـد في بقعةٍ هذا الوادىآ 'ارقصورالحصون متفرقة شغر بغر وكان الرجا الذي هو حاكم مدينة راجور قد تنازل عن بلاده وأهداها لرجا دهانسنغ وكان في بلاد لاهور حينمررث بمافلم العابله الافي اوبتي من هذا السفرة وجدته من صلحاء الاسلام حست رى منه انه متفرّ غ مالكلية للعبادة غيرأنه كثيرا مااحسن تدبيرأمورالمملكة فىالاوقات الصعبة مثل كشرمن الناس الاتقياء وقدسألني ماذا تحصل للدواذا استونى الانكلىزعلى اقليم مانحياب فأجبته بأن السؤال عن هذا لا يعنني البتة وكذلك لماسألني ولده عن ظفر الجموش الانكارية في عملكة افغانستان

اجبته بهذا الحواب بعينه وقد تجب كثيرا حسن اخبرته أن الفرنساوية والانكليز دولتيان مختلفتان وكان يعتقد قيل ذلك أنامعاشر الفرنساوية رعية القهيانية الانيكليزية وقدانجتر الكلام على سبرة الايمراطور نابولمون فكانوا يعتقدون انه قدأ ضرم نبران الفتن مدة من الزمن في وطنه وانه بعد موته خدت وعادت الى ما كانت عليه من الانتظام ويالجلة فحسم الهنودعلى العموم لايعرفون جميع الاسماء الافر نحية قدعة كانت أوحادثه الارومة واسكندر وارسطاطالس وافلاطون وسقراط وسولون ونابولمون والقمانية الانكلىزية والحكومة الفرنساوية والموسقو ويعتقدون أن رومة هي القسطنطسة وهي اوروبا بقامها من غسرتميز فتقول مؤرخوهم مثلاان الملك اسكندر الاكبركان قدوفد الىبلادهم منمدينة رومة وعندهم كلة قبانية من الالفاظ التي سهر العقول وتسعر الالباب فيعتقدون انهامنطوية على جيع فحار الدنيا وشوكم اففسرت لهم ذات وم معنى هذهافكآمة الحقيق وكنفية أصول جعبة التجارالا فكايزية الى صبرورتها دولة بالهندستان فاستشعرت منهم أنهم لابصدقون كلاى البتة وندأخذت الآن الموسقو في اشهارصولتهم وجلالة اسمهم فى تلك البلاد فتعدّ ثت الهنود

فى أنهم كثيرا ويظهر منهم انهم يحبون سماع أخبار هذه الدولة وتفصمل حالها وكان اذذاك وقت حراثة الانكليز ف بملكة افغانستان كي توقف توسع شوكة الموسقو في ثلاث الجهة فكانت ارماب الحكومة الانكليزية ترخص لمن يؤلف كازتات الوقائع فىأن يتكلمواعلى حسب مرادهم فى شأن الموسقو وفىمقاصد اغارتهم على المملكة المذكورة ومالهممن الجواسيس فى بلاد الهند وكانت تبيح الهم ايضاأن يوقظو ااهل الافغانستان أن يأخذوا الحذرمن الموسقو ولاعملوالهملان حكومة افغانستان متلونة بلمستبعدة لكونهاتستمدل عكامها الظلة بدون أن تنفكر في نجاتها من ابديهم ومتى تكلمت الهنود في شأن دولة من الدول الافرنجية فأول سؤالهم يكونعن معرفة مقدارماعندهم من المدافع ولهم ملايضاالى التكلم فى الامور السياسية وحمث كان لا المام الهمالينة في اى حكومة من حكومات الافر نج ويظنون ان الانسان يهزأيهم ويسخر اذا اخبرهم بالصدق ف شأنها تعسر عليهم الوقوف على حقيقة الحيال والوصول الى مافيه لهم المصلحة والغبطة وقدأ خذت الاذن من ابن حاكم تلك البلدة فى الذهاب رؤية عن الماء الحكريقية التي يوجد في التزاماته فوجدتهاعسا غزيرة الماء جدا يتكون منها في اقرب وقت

غدركير يقذف على شواطئه الكبريت في حالته الطسعمة ومنظر حوالي هذه العين من البقاع ركاني حدث بوجد فيهما مقدارعظيم من سولفات الحديدوالنحاس (اىالتونيا) وجسع مابق من الوادى حسن الزرع وعظيم الخصوبة جدا وأرزها حد حتى أنه أذا غلى فقط فى قدر ولم يتبل بشئ من البهارات كان اذيذ الأحكل ويندت فيها أشحار المشمش والبرقوق والتوت ويخرج منها ايضانوع ردى وجدامن التوت الافرنجي ذو أزهار صفراء وتزرع أشحارالبرتفان والمّان في السباتين ثم أن أهل القبيائل الجيلمة النبازلة بين ا القرى وبعضها لمتزل في حروب مستمرة مع بعضهم وقد أخبرت في طريق أن خسة رجال أوسنة قد قتلوا في معركة ويظهرمن منظر رجال تلك القسائل الذين فابلتهم انهم دووا استعدادالى الحروب مع بعضهم فبمجرد ماأبصروني فروا خوفامن ان تقبض عليهم ألخفرا والذين كانوامعي فيحصل لهم الضرر

فبمجرد خاوالطريق وساوكه اجتزت جبل بربانچاب فرأيت اله يخلف مناظر وادى راجور الساهرة جبال ذات قنات علومة بغابات أشحبار الراتنج والسبول المهولة القرقعة حال السقوط والشلالات النابعة من الصخور العبالية وكان

اذ ذاك زمن دويان الثلج حتى الى مكثت مدة قلماة من الزمن منغمسافي وادعمق يصلماؤه الى خاصرتي فصرت مجمورا على أن اعسل مالاشعار الصغيرة وفروع الاشعار الكبيرة في مسرى وكانت الثلوج تخلع من الجبل احجارا جسيمة فتسقط تطعاو يتعذرعلي الانسان ان يعرف كنفية سقوطها واتجاهها فيحترس منها فقد انقل احدائلفراء على ظهره بسقوط يجر منهاعلىموفى جيل سرمانجال محل منحدر جيدا برتقيه الانسان واسطة عدة محال متوالية ينزلها لقصدار احة والقرى ألتي توجيد في تلك الحسال حقيرة فبرمون حول المساكن القاذورات ورمم الحيوانات فدشق على الانسسان ان يجد محلايضرب فسه حمة صغيرة ومن العادة الحاربة ان يذبح الانسان ذبيعة من المعز لاتماعه على حرمعد لذلك في المحطة التي ينزل فيها قبل اجتماز جبل يبرما نجال والجبل المذكور من هذه الناحة منظر جلالة وحزن فان النظر لا يصرمن جميع الجهات الاحسالا ذوات ثلوب واجمات من اشصار الراتنج ولاتجدف جيع امأكنها انسا ولاتسمع صوتاوانما نسمع فى مسافة بعد الحرى تغريد المطريا الذيذا يشيى السامع يصدحه بعض الطيورالقمة مدده البقاع الخالية عن السكان

ولما وصلت الى رأس جبل ديريانجال جان وحل قصير القامة جدا بأزهار ويقال ان له سرا عبداعنده شئ من السحر يقتدر به على اثارة هبوب الرياح والفرطونات وتسكينها ويترامى منه بلزومه الصفت والتفكم اله يحاول شات ما يودع فى قلوب الناس من الاحترام لاسراره فأردت التكلم معه فلم يحبنى شئ

وبوجد على راس ذلك الحيل حصن خال من السكان مدة الشيتاء وسفير ذلك الجبل متمتد محيط به من جانسه صخور مخضرة اللون لايذوب الثلج من فوقها ايدا وقطره بارد جدا وتكننفه غمامة كشفة تحيب الطرف من ادبري ماحول ذلك السفيروقد اشتذبي التعب فسقطت فاتر الهمة فوق ايحار كان يسمع تحتم احربر عبن ماء وكان بمو بحانه ها الحشيشة المسماة انجليمًا (اى حشيشة الملائكة) فغش ساالليل وأخذنافي السيرفوصلنا في جنم الله المدخل يسمى على اباد وليس هذا الحل الامجرد خال المواح قد جماه من التدمير الكلي ثدة الحاجة اليه بلامحالة فنزلت يه في غرفة مسودة بالدخان لمتسع الافرشة واحدة لاعتصين الوصول البها الابالمرورمن سرداب فكنت اصل اليهامنه صاعدا بواسطة سيلمو كانت الارض إذ ذاك مغطاة مالثلج المتسدفق ومن سفيح

الحمل قب ل خان على اماد تنزل في سهل عبق فكنت اكار المشقة فيمشاهدة المخاوف والاهوال فياثناء وميض البروق وقرقعة الرعو دالمفزعة فان موقع هذاالمحل الذي اقت معرضة لهموب الرباح العواصف التي اهلكت كثيرا من السساحن فقد وجدت فى الطريق آثار رمة رجل سواح سمئ الحظ متمزقه مالكلمة وكان لحمه الذي كشفته الثلوج منذمذة قليلة محفوظا حفظاتاتما وبعدأن جبرناعلي الاقامة فى ذلك الخان مدة بومين سافرت معسقوط الثلج وشكوى اتماعى زمنا أن محتاز طول الطريق الياسد ولا متحمدة وكنا تجدقناطر صغيرة من الخشب حادثة الصناعة لاجل عبورا السميول الصعبة وتوجدهناك حصون تشرف على الاودية وعلى الطرق متباعدة عن يعضها والجهة المقابلة من الله الحمال الىجهة الشمال مملوءة بعشائش كثيرة وتوجيد ثم كثبر من الاشحار التي شوتها نار الصواعق وفيها ايضابعض شعار انتقدا وقدت بسفي سيقانها السياحون النار وأحرقتها العاجة ويهمط الانسان مدة كثيرة فمل الوصول الى الوادى ومشقه الهبوط اكثرمن مشقه الصعود لكونه منحدرا ومنهنا يسهل على الانسان أن بعتبر سادئ الراى قدروادى كشمير العالى وقدوصلت اليه فى اثنين وعشرين

خلى من شهر ايار فوجدت في اول محطة زرية من روعة بشعر التفاح و محفوفا بخدادق بنت فيها الشوك وشعر الابخرة والبرسيم الاجرفكنت اخال انى فى زرية من الترامات اقليم فورمنديا العليا ولكن قبيح منظرها احزنى عوضاعن ان يجلب الى السرور فصرت حينئذ فى اسوء حال من الغ والكاية حى ان التصورات الاولية التى خطرت بذهنى فى شأن هذه الاراضى الجيلة المنسو به لمدينة كشمر شدات بالتأسف على مفارقة وطنى

ويمكن السماح ان يسمع في اى مكان أراده من هذه البلاد المواسطة حماية اهل الحكومة الانكليزية التي تتكفل بحماية ارباب الحكومة الهندية الاهلمة فان نقاد اللوازم والمهمات وعروض المشاق التي لا يمكن درؤها في السماحة لا يمكن تداركها الابو اسطة تلك الجماية ولا تكون الااقل محابطن الانسان حصوله في شأنها في هذه الاكت التي لم تزل باقية الدود الات على قلة المقدن ثم ان اقبح مداراوض هذه الجهة الدود المعتبر الذي يكثرا نتشاره في البيوت وفي الاراضي ايضافتراها دائماً تتعلق بالانسان وصور البلاد وأهلها واخلاقها لانشبه غيرها من باقي البلاد و يعصل باختلاف الامسكنة وكثرة شرعها في الغالب ومن عدم الوقوف بمنزل يأوى المه تنق عها في الغالب ومن عدم الوقوف بمنزل يأوى المه تنق عها في الغالب ومن عدم الوقوف بمنزل يأوى المه

الانسان دمن الموادث المستقبلة التي يتوقع عروضها ميل ورغمة لاهلهافى عبيبة الهالة التزالة ومن المهم تحطيط جمع مغيبا طيبان المصد فاندة العلوم الطسعمة والمواليد وعلم المغرافسة وليس فيهاشئ يعتاج وصفه مما يتعلق بعما الارشيولوجيا (اىعلمالا مارالقديمة)ولانعلمالادسات والتواريخ اذلا يوجه إلا توفيها أيامة عمولا كتب ولاعل او مسلم امر من من انه توجد في وادى كشمر وكذا فعلم المالة المهمن جهة الشمالة أار قدعة واماكن معدة اليم وروابات بتعلق بالا عارالقدعة الهندية وحث كاريشاهدفى وادى راجور كترمن بقابا الحصون فلامانع من ان يعلم بسادئ الرأى ان رؤساء ذلك الوادى يحارب بعضهم بعضاوانه فى اثناء التعصيرات المستمرّة يهذه البلاد ينقرض جميع آثار علم الآداب والانطيقة وكنت أتفكر في وحدتى وانفرادى بهذه البلاد وانه لس معيمن بفسدن من الاخيبار الصحة الق تختص هذا الوادى وكان بمكن مالوسائط والوسعة ان أكون سعند الحظ ساوغ الاخسار اللازمة لى في هذه الاسفار

(البابالسادس)

فمايتعلق بالكلام على مدينة كشمير وعلى القبه المشيدة

فوق الحمل وسيان معتقد سكان هذه المديثة وليحكلة وادمه الاولية وذكرما يتعلق يسسدنا سلمان عليه السلام ويتم كاسسامه وعلى الا ثارالقدعة وعلى الراقصات وعلى بندى كشمر (اى علمائهما) وذكرالموانع التي عاقتني عن اتمام هذه الرحلة امامد نسة كشمر فأنها تمتد بطول نهر جالوم وسوتها تتخذس الخشب على فواعدمن احجارالنعت وشيا كهامغلوقة بواسطة انواع من الخشب منفرحة يحمث مدخل الضوء منها وهذه الشماسك متنوعة الصور والرسوم فبرفعونها بحسب الطلب وتورق مدة الشتاء وسطوحها مغطاة بالطين فتنت فيها الحشياتش والازهيار وبهذه المثابة جمع سوت الوادى ومن بعسد برى لجسع المدن والقرى منظر بهيم وبطول شاطئ النهر احجار جسمة متراكة من احارالحت تكون منهاارصفة وجمع المساجد متعذةمن الاحجار المنعونة وهيمن آثار الهماكل الهندية القدعة ماعدا المسعد الاعظم فانهمشيد بالخشب ويوجد على عدة الجارصور على ثلاثه منها تقوش منهانقش في النهر لايشاهد الاوقت هموطه الزائد والقناطرالموجودة على همذا النهر مشدة بالخشب فوق دعائم من احمار ولهم حواست كالحوانت المصنوعة فوق القنطرة المسماة نوف (اى

الحديدة) ومن ألطف مايوجد وقت المساء الرياضة والتزاهة على شاطئ هذا النهر فان ظلام الليل يخفى عن اعين الناظر وساخة المدينة واها ها ويشاهد الانسان بعض شباسك داخل البيوت المظلمة تمتاز عن ماعد اها بالضوء والنور فيظهر المتنزه اجمل والطف الاشكال الجيبة الباهرة التي تلعب بالالياب في تلك الملاد

ويشرف على مدينة كشهرحصن يتراءى من بعدانه بشع المنظر مخيفه ويأسفله قصر يكادان يكون جبعه محفوظا وحوالي البلد يحبرة اطمقة محفوفة بالحمال ومملو قياانسانات والازهار غبر أنهامضر تمالعمة جداسب عفو شهاويصعد منهاراتحة الطن المنتنة عنديسها ونشافها ويصب فيها كشر من العمون فنارة يصب ماؤها في النهر وتارة تتصاعد وترجع الىحىث أتتسس فيضان المياه الجحاورة لها وعلى شرقي شاطئ هذه العبرة قسة هندية شاهقة البناء فوق تل وبجوارهامسحديضاهماغرأنه قدعني بالكلية اماهي فلرتزل الى الاكن ماقية على ماكانت عليه وانمايشاهدلها بعض ميلان كأنها اضطربت برجة قوية وتشتمل هذه القبة على شحرة تسمى باللغة الهندية لانغا ورأس تلك القبة على هىئة ناقوس

وتطلع الهنود السياحين على المحل الذي كان النبي سلمان عليه السلام قدآمرالماه فيهان تغور وتزعم ان وادى كشمر كانسابقا يحبرة فصارعلى حين غفلة ارضامعمورة فالمسلون منهم نسبون هذه المعجزة الى سلمان علمه السلام وغيرهم يعزونهاالى كاسسيانه اعتى الشيطان المتردالشهير عندهم اسم مونى وهو الذي كان قد خرق ذلك الوادي ووصله بمارموله وربما قطعناالنظرعن الخرافات وقلناان الوادى كان بجمرة وانساهه المحصورة تمزعلى حافاتها فآل امرها أن افتتح لها مجرى من بارموله التي ارضها منحدرة جداع وجب الرواية المأتورة عنهم وذلك أليق بالنفس واقبل للعقل ولمتزل الاهالى تشاهد الى الآن تقصبان ماه تلك المحدرة بالتدر ج ويطلعون السياح على مهول متسعة بزعون انها كانت غدرا فاوكثر من العيون ماغاروجف ماؤه بل صار لا يوجد للمناه اثر في يقاما المدن المتسعة جدّا التي بالنظر للوادى ألكثر المياه لايصح ان يقال انها بنيت في أماكن لاما يهاوارض كشمر مشهورة عندالهنود بحكونها مقدسة ولهاايضاعند المسلمن مزيد احترام ولكل طائفة محل فى هذه الارض للعيروا تقياوسرما تورة عندهم غيران جميع مافيهامن الآثار القديمة الديشة يعزى الى الهنود ويطلعون

السماح على لحية كبيرة بزعون انهالحمة ني وفي الحيرة حجر عملى صورة رحل كان انساناذاروح فسخ صورته ولى من السلن كان قد غضب علسه ولهم آثاراً غرب من هده الأثار وهي هماكك لعظمة ويقاما ابنية حليلة فاقتعلى اغتمال نفوس اعاديهم الذين كانواقدهم وايهدمها فعجزوا عنان يقاوموامتا تتهاوأ غلب المساجدالتي شيدها المسلون بعوار الهماكل الهندية لست الآن الاخرية مع ان تلك الهما كل لم تزل الى الآن ماقمة على ماهى علمه والقصورالجديدةالتي انشأها اعبراطرة الموغول فيغالة من الحفظ لاسماالساتين والقصور المحسة المنسوية لكل من الملك شاهباز ونساهلباز الذي لم تزل حكومته آخذة في الاهتمام بحفظها من التلف والدمار اما الدساتين فهي على صورة مدرج وكل دورمنهايشقل على النيةسواء كانت كثيرة الاهتمام اولاوفى الوسط عن ماء يتكون منها حال جرمانها شلالات ومرائو فساقى ذوات فورات وتحت الشلالات حفرصغيرة معدة لان تطهرفها الاضواء المنعكسة في مماه تلك العن ذات البريق واللمعان ويبيم اهل تلك البلادللنساء الراقصات ان يغتسلن في تلك الحياض عدلى صورة عرائس العرفان لهم مملاعظمافي مشاهدة اغتسالهن بهدنه المثابة

وفى مشاهدة لمعان اشعة ثلك العسون وبريق الاضواء المنعكسة فىالماه وصوار بخالبار ودلامعة حددا فيطلقونها غالبافي سوتهم لقصدالتفرج علها حتى فى غدر المواسم فيحمعون في هـ ذه الملاهي بن النساء والازهار والملاس الفاخرة وآلات الطرب والرقص ويحبون الزحرفة والمبالغة فمما يخص الملابس والمواسم والابنمة والاشعار وبانهما كهم على هذه الملاهي المعدّة لنغريه اعسهم وحواسهم الغير المهذبة يعلم من غيرشات انهم اضاء واماأ ودعته القدرة الالهسة فى النوع الانساني من الذوق وخاصة الاحساس ومتى أقام الانسان زمناطو يلافى المدن الكسرة بين اهلها آل أمره الى ان يتعود على استعمال الجازات في تراكيب كلامهم وعلى التصنع الذى بزينون به دواوين اشعبارهم الفارسية والذي يظهرأنه هوالذي يبعثهم على الالتفات لذلك ومنالمستحمل فيهذه البلدة الممدوحة حدا بحمال نسائها ان مصر الانسان الماسقه من الخلقة والصورة كاستاهد في الحارات والنساء الممازة قلملا عن غيرهن لا عكن لاحد من البال أن يشاهدهن بخلاف عسرهن من الراقصات وحيثان الحسان منهن برسان الى مدينة لاهور وغبرها من الهذد ولارجعن الابعد ما يعقدن المحاسن التي يستملن بها

القلوب الخالية عن الاشغال لا ينبغي ان يحكم علير شيء ما بالنظر ككونهن في مديشة كشمير ولم ارفى الراقصات التي حِنْ لزمارتي حِملا الاامرأتين او ثلاث ومع كونهن دوات شعور حسنة التضفير وسودالعبون وظر بفان التقاطسع وصاحبات حلى وملايس فأخرة واغاني مطرمة ورقص اطسف فلابدمن منفر بصرن بهمن القبيحات بحست لا يحصل للانسان منهن استلذاذ ولامأرب وتتعاطين في آن واحد حرفة ضرب الاكلت المطربة والرقص ومنادمة العشاق ولهن اعتبار عظيم بين الهنود حتى ان الانسيان الذي لا يقبل علمن بعدردىء الترسة حداوغناهن لطنف يهيم النفس ويغلب على العقيل متى كان دالاعدلي الحب والعشق ويظهر للانسان مناقل وهلة انه غريب الشكل ولكن مع التدريج شمأ فشأ يتعود علمه ويصبره ألوفاله ويتطبع به واما الكمل الذى يكتعلن مفانه يطول شكل اعمنهن والاكتمال بكون لقصد التعمل والريسة وايضا فهو وسيلة للتوقى من الرمد الكثير الوقوع فيهذه البلدة بسب البرك الراكدة ويتعلن حال الصغر تصنع جلب المحبة والعشق والحياء والغيرة ويفصحن عنهذه الخصال بطريقة اطبفة أقرب العقيقة جدا بحمث يتعذر على الانسان الاحتراس من يخالطتهن وحفظ

نفسه من الميل اليهن والوقوع في احبولتهن وليس لهن هيئة قبيعة مصطنعة كاهي عادة الراقصات الافرنجية اللاتي يفقن في الجلة الراقصات الهندية فوقانا عظما في الظرف والخفة واهل المشرق مع كونهم يترقبون بنساء عديدة لا يمتعون في الغياب من ان يدعوا هيولا والراقصات في مواسمهم وجمعات انسهم لما ان الرقص والغناء ممنوعان رأسامن تربية الحصنات من النساء

واماالراقصون من الذكران فيتزيون بزى النساء فى ملابسهم ويجتمدون من صغرهم فى تقلد النساء فى التصنع والتكسر حتى الدريما الثنبه على الانسان ان يميز كونهم ذكورا اواناثا وهم فى الغالب فرقة من الحرف السافلة التى ترقص وتلعب المام الناس من غير تسترفى محل و يلعبون ايضا ألعاما مضحكة مختلفة الذوع فى التقليد على اختلاف طباع الناس الذين يقلدونهم وجسارتهم على السخرية والاستهزاء بالدولة وضاطها عيمة وذلك لما ان التطاول وقلة التحاشى من الذم اختلاق الهنود بحيث لا يخشون عاقبة ذلك من الذم والاستهزاء بهم

ولماوصلت مدينة كشمير وجدت بها رجالا يسمى مرزاحد وهو المنشئ القديم لجاكون فأفادني بأشياء

تخص بلاد كشمير وأخبرنى بالاماكن التي يرغب في الاطلاع عليها وبالنقوش والا أر القديمة والاطلال وأحضر لى بعض شخوص قديمة واحتن السوء حظى وجدت رجلامها وهو حضرة الضابط الجلدل المسي قوينغام معاون الحكمدار وكان قد أخبره الحكمدار بانه سيحضر عنده عن قريب ووصاه بان يجمع له عدة شخوص فاخذت صورة النقوش القديمة التي لم يستقى أحد بأخذها وصورة نقش كان على مسجد وصورة النقش الذي كان على شاطئ النهر وصورة بعض حروف كانت منقوشة فى جدار حائط منزل

وقد أحضرادى اشهر علماء مدينة كشمير في المعارف فرايته لا يكاديقراً بللا يفهم كله مما بقراً موهو وابنه على حد سوا في ذلك فقد اسمعيني ولده بعيض اشعار من ديوان سيسو بالاواده بصوت مضطرب وحدثني بناريخ هذه البيلدة الذي كان قد اعطاه السياح موركروفت فائلالى انه لا يوحد اللا ن غيره في مدينة كشمير من التواريخ المتعلقة بها وهذا التياريخ هو المعروف تاريخ رجاز نجيني وطلبت منه دفاتر اسما الحكم بنائه لا يوجد منها الان شئ في تلك البلدة وذلك لان علماء ملك مدينة لاهور

قدم بوها عند فقع كشمير وكان اعظم عالم من علماء اللك قد أخبر في بأنى لا اجد كتبافى مدينة كشمير ولكنه لم يفصي لى عن سب تعذر وجودها فى هذه المدينة

والقبول الذى شاهدته فى مديسة كشمير لم يمكث زمنا طو بلاوذلك لماأن اجازتى ولك لاهور ووزيره الصدر الاعظم لم يساعد الى بالكلمة على جل مقاصدى وقد وصفت لى بعض اما كن يرغب فى الاطلاع عليها ولحكن لم يمكنى التفسح فى داخل الوادى فضلاعن أن اصل الى معالمة قبق الكلى ولتغيير تلك الطربق المعينة لى فى الاجازة مع المدقيق الكلى ولتغيير تلك الطربق المعينة لى فى صورة التوصية لزمنى أن اعرض للحاكم فى هذا الشأن وهو الم يجاوبنى الابعد ومين او ثلاثة وعين لى طريقا احرى احدثث لى مشاف أخرى

وبالجدلة فكانت صورة اجازة الملك مشتملة عدلى الاحترام والادب الكلى في حقى و كنت والدب الكلى في حقى و كنت دائعا بن هؤلاء الملل كهر المعارف المحمط المتلاطم الذي لا يعرف له ساحل وكنت أفيم علماء كشمير واكسف شمس علومهم ولم اتكاف لذلك شيأحتى انى كنت بنهم كأ فلا طون عصرى وارسطاطلس اوانى و سقراط زمانى

ولسان الفارسي هو المستعمل عندهم في المكاسات وهو لسان الادب والتمسدن بين رجال الدواوين الهندية وعتازعن غيره الحكونه محدودا ولا يتغير دائما كلسان الهندستان الاأن الفارسي غيرم قهوم عند العامة من الهنود

* (الباب السادم) *

فمالتعلق يسباحتي فىداخلوادى كشمير وبمدينة بنمور ومالتركة الموجودة يقرماوم كلهاالهندي ويحدود غطانها وآثارهاونقوشهاالقديمة ويمدينتي سدجسار واسلاماباد والا مارالقديمة التي توجد فوق سفح جبلها وبمدينة موتون ومغاراتها وبمدينة ورناغ وتآلحر المتكون من النار والثلج وبمعادن ذلك الوادى وثعابينه ودبابه وسباعه ونمورته الكئيرة الوجودفى كشمير وتخطيطات السماحين الاول الهدذا الوادى وخمر موت الملك رانحيت سنغ وبالنساء السيخية والهندية اللائى يلقن بأنفسهن في السار عند احراق ازواجهن وساحتى فى الغرب من هذا الوادى والهماكل القدعة وعديشة مارموله وخط كامراح وقنة جبل بالارامة وورشة الشملان الكشميرية ومحصولات وادىكشمر وعظمة تتائجه وفقرسكانه ورغبة السياح فيما فيه من الأشار وآداب اللغة القديمة وآداب الهنود

ومدينة ينبور على البعد من مدينة كشمر بفرسفين حال الصعودةوقنهر جالو جهةمنىعه وقسل الوصول اليها تجدركه في وسطها همكل ولاحل أن أأخذ صورة هذا الهسكل ركبت زور قارديدا فانغس بى فى الماء فاحتملني الملاحون على ظهورهم لكي ارجع ثانياالي الشاطئ فكنت اراود نفسى حالة الرجوع اليه ان اركب زورقا احسن من هذافلم يسرلى ذلك فاقتصرت على تصوير الهيسكل من يعمد أما شكل بنائه فهومخالف لشكل هماكل الجهمات الاخرمن للادالهندفان سطوحه مائلة جدامع ان سطوح سوت مدنسة كشمر تكادأن تكون مستوية وهذا الانحراف ضرورى بالنسمة الملدة كشرة الثلوج وفى سفيح ألجبل المجاور للهكل بقالامدينة كبيرةمن المدن القدعة واشحار جسمة من اشحار اللسنحاس ولانوحد هناك الآن شئ من العيون المائية ولا مخلوالامر من أحد شئن اما أن تكون عمونها غارت وانقطعت بالكلمة اوتحولت محاريها من جهة الى اخرى منذمة ومالقرب من تلك المركة اعمدة وهي بقاما مسحدقد عني منذمة مطويلة وقد شدالمسلون مع التنظيم

مسعدا يقرب الهياكل الهندية وهذه الاتار علوة مالتعاين فكنت اشاهد من سائر الجهائ الافاعي مولمة تنحو بنفسها وتدخل في اوكارها وشاهدت في مدينة ينبور تعبانا عظيم الحجم على حائط وكانت تدور حوله العصافير على شكل دائرة فكانهامغرورة به كغرورالفراش بالنارفة لهجماعة بعكازة تمقبضواعلمه منذيله وصاروا يحركونه تحريكا عنيفاحتي تقامامن حوفه عصفورين كان قدا شلعهما وقد رحلت من مدينة بنبور الى مد شه وانتسورا ويوصل اليها واسطة غدران تزدادماؤها فى السنة القابلة اعظم من زيادة العام الماضي ويصادف الانسان عدة عيون ذات مياه كبريتمة وفى الغيطان حدود مرسوم عليه أصور ويوجد منهاعدة حدودمنصوبة يمحوار بعضهاوعلى فرض انهاكانت متخسدة سابقاليان حدود الاملاك الخصوصية المتوارثة فلست الآن لهـذا الغرض وبقرب مدينـة وانسورا اطلال مدينة عظمة من المدن القدعة ولا وحر فيها الآت شي من العمون بلولا اثرماء اصلاوقد صعدت الى محل فسه شعرتان من اشحار التوت ولم بصعدمعي أحداليتة فأقسل الى عماقلل خفران فعاية مناكوف والانزعاج بسسدت كانقدخرج من وضعه وبقيت

آ ماره ويوجد فى سفح اطلال تلك المدينة الطلال هيكلين هندين أحده مالم يزل محفوظ الى الا ت وعليه نقوش نقص بعضها وانجمى مالكلمة

وقد شيد المسلون بحوارهذين الهيكان مسجدين ومتى سار الانسان جهة الشمال وجد بجذاء الجبال في وسط الساحل وقرب عين ماء مظللة بشجرة دلب قديمة نقشاسانسكرينا واذاارنتي بالمجاهدة والمكابدة فوق ذلك الجبل الشامخ المرتفع على شكل فنة وجد على سفحه صغما عظما فاذا نزل بعد ذلك واسطة السلم المنحوت فيه رأى كهو فافيها صور رجال وثعابين وكان قدوصف في هذا المكان رجلهم من علاء المندينية هذا ولم يبق عندهم رواية تدل على هذا المكان وفي مدينة سيحيار نقش قدره سيطران على مسجد وقد صار الان في أسوأ حال من تقادم الزمن و لوالى الايام عليه فيتعسر على الانسان قراءة بعض حروفه ولا يفهمه الامع المشقة والتعب

وبوجد قرب ذلك المسجد مسجد آخر مبنى فى بركة بجوارها كسحه وف عبقة سنحو ته فى الصخر وبابها مغلوق فيفتحه درويش مسلم موكل مهاوحين دخلتها صرت أضرب الخفاش بعصاى وكانت تملا القباب فتعرضت العساكر

السهنية لتمنع في من ضربها ولو كانت هذه الاساءة حاصلة مي في حق انسان لما أظهر وامن أجله الرافة مثل ما ابدوه في حق هذا الخفاش

وأجل المدن بعد مدينة كشميره دينة السلام أباد وبصنع فيها كثير من الشملان الكشميرية ويعتنون زيادة بالابسطة المسماة بابق وهي نوع من القماش المخين تتخذ منه أهل تلك المدينة شامم وبيوتهم مبنية بالخشب فوق قواعد من الحجر والاجروسطوحها مغطاة بالطين والنباتات والازهار ويرويها عدة منابع منها اثنان كبرتيان وكذلك يرويها نهر جالوم المسيد عليه قنطرة من خشب وكل من هذه المدينة وأهلها ذو وساخة كريهة

وجسع الوادى من تشمر الى مدينة اسلام أباد فاخر نفيس حددًا وسهوله مملوءة بالغابات والتدلال الجبلسة ومروى بالعبون الما به القوية التى بنسر منها الطرف بعد ملاله من رؤية بلاد الهند العالمة الغير المتنوعة فلذا أصاب من وصف مدينة كشمر بكونها حسة بلاد الهند ولا يحنى مافى شغف الهنود ولغطهم الحياصل في شأن هذا الوادى اللطيف ودع مافيل فيه من المدح والاوصياف الحسيدة لا يقوق شيأمن العالم عملكة فوانسا الطريفة

وبالبعد بفرسفين من مدينة اسلامأناد تجدعلي سفير م تفع آثارا فاخرة مشحونة سما وبرعلي صورة النمورة والحيال التيحولها منعطفة عليهاعلى شكل دائرة مركزهما تلك الآثار وكلماسألت أهلهاءنها يقولون انها آثار كان قد شدها جاعة الكوروسية والمادوسة وهما اسماعائلتين من القدماء قد ذكرا في قصائد جاسمة منظومة باللسان السانسكريتكي فاستأصلت احجارها تفتيشا واحدا بعدواحد مع امعان النظر فلمأجدعلها شمأمن النقوش وهذا الاثر موضوع فى حوش مربع وأبواله فاخرة ومملوءة بالتصاوير وحمطانه سنبة بالاجحار المنعونة الكبيرة والقاعة الوسطي التى فى داخل دلك الحوش صغيرة جدّا يحسث لا يتوهم أنها كانت معدة لملاقاة الناس وكذا جمع هياكل كشمهر بهذه المثالة وبوجد زيادة على ذلك ثلاثة هما كل مشمدة في وسط بحبرة وهذا هوالسب الباعث على عدم دخول عامة النياس فهابكثرة وهذه الهماكل تشتمل على اصنام بمقتضى روابات محفوظة عندهم

واذاهبط الانسانجهة الشمال الشرقى وجدمد شه موتون وفيها بركة مقدسة محفوظة بمساكن تعمرها الدراويش ويحفظ فيها كتاب الديانة المسمى غرانت واسماك

هـندالبركد مقدسة ايضاو بمايعد عنده من على الخير الموجب المواب كون الانسان برجى لها بعض اشياء تعذى بها وعلى البعد من الله البركة بمسافة تحد مغارات محفورة فى الصخرة يدخل فيها الانسان بواسطة ابواب فيحوتة على شكل مثلث ويوجد فى داخلها المحار تسمى لانغا وهنال مغارات اخر لايد خلها أحد الآن ويقال النهام تسعة جددا وكثير من العيون المائية تسديل وتجتمع فى على بقال له چالوم فعما قليل يصير نهر اصغيرا تجرى فيه السفن

وفى مدينة ورناغ بقايا قصركان قدشسده دلك بقال له جيمانغير ولم تبق منسه الاقبة وسط حساض متكوّنة من انصباب مياه كثيرة فيها وفى وسط هذه الاتثنار صنم على صورة امرأة تسمى غانسه وقدوجدت في طريق صنماعلى صورة السياحرة المسيماة برواتي

ويوجد في هذه الجهة من الوادى كثير من البرك الصغيرة المستخونة في عدة عيون ويعتبركل من المسلمن والهنود تقديسها ويربون فيها السمل معتقدين أنه عيال الله فقلت لهم اناجيعا عيال الله ولم يمكني أن انال الافصاح منهم عن العبادة التي تخص هذا السمل الذي يعمر تلك العيون

ويعدّون من الغريب عندهم كون جرمن النارو جرمن الله أما جرالنار فهو قطعة عظمة من الصوان المسمى سلكس واما جرالثلج فهو في مغارة مظلة بوجد فيها ماء مثل يلغ عقه نصف الساق ولا يرى فيها شئ آخر البتة وعلى فرض أن ذلك الحجر الثلجي موجود فيم كن أن يكون ثلج امنجمد ترتفع رأسه في تلك المغارة وان من اجهوا ثها لم يصل الى درجة بحيث تذيب الثلم المنحمد

وفى تلك آلجبال كثيرمن نبات الهليون والتوت الافرنجي (المسمى بالدليك) وهماصنفان من الخرالفواكه يجهلهما سكان ذلك الوادى

وقد شاهدت في طريق معدنين من الحديد كانا يستخرجان من الارض ولكن اذا اراد الانسان الدخول في موضع هذين المعدنين لا يمكنه الوصول الاحبوا ولا يوجد في ذلك الوادي ابنية ولا محازات ارضية وفيه المعادن بكثرة فترى الرجال الذين يستخرجونها بحجرد ماطالت عليه الاشغال في حفر مسافة للاستخراج تركوها واخذوا في استخراج عمرها

وفى جوانب تلك الجبال محال عظيمة الشهرة من جلته اموضع يعملون فيه مناسلة حجهم فيهرع البه كثير من الدراويش

في شهر أب ولابد للانسان من ان يمشى فوق الناج عدة المام وكنت قد اخرت بالاخطار والمشاق الموجودة فى تلك الطريق فلمارأ وني مصراعلي ذلك آلام همالى ان امتنعوامن أن بأذنوالى بالسفرة يهاولم ازل في جمع هذه الطريق كالمسحون حث كت مجمورا على أن اقصر اسفارى على مشاهدة الاماكن التي وصفوهالي بوجه مخصوص ولم يكن احد معي من أهل تلك الملاد وذلك أن جميع الرجال الذين صاحبوا غرىمن السماحين ورأوا انهم لم يحكتسموا منهمشيأ اعتذروا عن ازيصاحبوني ومتى لميكن مع السياح رجل معتبرمن اهاليها تعدرعلمه ان يقف على شئ من اخبارها حتى الله كان لامكني ان اعرف اسماء القرى وايضافكانوا يتحسدسون على كالامى وافعالى ولوقلمله حذا وبحبرون ما حاكم تلك الملدة الذي برسل الاخمار الحارية الى مدينة لاهور وكان يسلك فيهما مسلك منشئ الوقائع حمث كان يكذب فيهالاجل انبرغب من يطلع عليها فقد انتهزت فرصة لتحقيق كذبه من اياس انوا ليصاحبوني ثماني رجعت الى كشمر بجيانب الجبال الشمالية ومتى غشى الليل انشرت الدماب والسماع فى المهول فلابد من ان توقد نبران حول الخمام والخمول لطردها فاتفق ذات يوم الناوجدنابقرة قدافترسها نمرعلى البعدمن خمتنا بقدر خسان قدما

وقد اطندت في الكلام على الثعبايين والوحوش الضارية لغرض خصوصي وهوأن السماحين الذين ساحوا قسلي فهذه الملاد انكروا وجودها بالكلية لتلايشوهوا حقيقة تخطيطات ذلك الوادى الطريف العجب الشهرة والافالثعابين التي تؤجد فيهاكثيرة وخطرة جدا واخبرني الشامصاحب الذى هومحسلاهل اوروما الاعتباتفضي الى الموت بعدمضي يعض ساعات وسألنى عن دواء يعمل لمنع تأثير سمهاوا ماالسباع والنمورة والدماب فتدخل فى داخل القرى وتفتر مس ماتجده من المواشي وفي مدينة كشمير مضرة اخرى عظمة وهي وجود الدويدات الناشئة عن وساخة سكانها فانهائد يوافى سائر الاماكن ويوجد خصوصا بقرب الحيال نوع من الذماب الصغير ينكب منه مقدار لايحصى على الناس والخبول ولاتدع لاحدراحة منها والغدران الصغيرة بكثرفيها الدود المسمى بالعلق ومنهانوع وكن ان يعد من الهوام السمية وسادى الانسان ابضا بالناموس الهندي الذي لايطاق طننيه ولالذعه وفى الغيطان وعلى الاشمارايضا كشرمن الوزغ السمي وهدنه الملاد

رديئه الهواء جدا فق البلاد الواطبة منها يكون الانسان عرضة للعمى الدائمة حتى انى بل وجميع الرجال الذين كانوا معى لم ينج احدم نها وكذلك يكون الانسان عرضة لان يصاب بانواع الرمد الناشئ عن كثرة ماه البركة المنتقعة فقد صرت فيها مدة خسة عشر يوما اعمى لا ابصر شمأ من جميع الجهات فلا يحنى عليك كااسلفته ان ذلك الوادى ليس بالكلمة عين الجنة التي ذكرها الخواجه برنه وزعم أنه لا يحرى فيها الا أنهار من ابن وعسل ولكنه قدا قام زمناطو يلا في مدينة دلى (ويقال الهاد لهى) التي هي في واد حاربابس ولاشئ الجميع الطرق من منظر وادى كشمير على العموم ومن منظر وادى كشمير على العموم ومن منظر وادى كشمير على العموم ومن منظر والمنا المناب المناب الخضاة بالا جام والوزهار الجملة

ولمارجعت الى كشميرا خبرت بوفاة الملك رانجيت سنغ وان عشرندا قد احرقن انفسهن معهود للله نالنساء السخية قد تعودن على هذه العادة الهندية التي هي ناشعة عن الجية الدينية وتخمد نارها بداول الزمن وبرهان ذلك ان الانكلير قد نجعوا في ابطالها في جدع البلاد التي انقادت لهم وبمقتضى الشرائع الهندية ان المراة اذا ترتوجت بعد فقد بعلها تكون

مدنسة العرض فيحكم علها على التابيد ان تقضى مابق منعرها فىالعزلة والنفي والسسب الياعث لكون النساء يلقىن بانفسهن في النارهو الله امالكونن يصرن مدنسات العرض ويقضن زمنهن الهذه المشابة اذا تزقيهن اولما يتحققنه من السعادة الاخروبة اولشدة تعلقهن بالمفقود فعند ذلك يتحملن بأجل الثياب ويتعلن بمايتلكنه من الحلي الذي هوكسي للقسس ويفهم ببادئ الرأى ان تحسن القسس هذه الفعلة القبيعة وتشجيعهم اهن انماه ولاجل عودها بالمنفعة عليم ولمامات إنونيهال سنغ الذى هوحفيد رانجيت سنغ حضر الانكليز وخلصوا امرأة ونحوها سالاحراق وبعدأن مكثت عدة الامالمدينية كالمسعون سافرت ثانيا لاطلع على الجهة الغرسة من الوادى فوحدت فياعدة هماكل هندية متفاوته في الحفظ وكلها على الاطلاق مبنية على هنئة بنيان مدينة ينبور وسهاهكل في جزيرة صغيرة وسط بحدرة يحتاطه كشرمن الاحمار على شكل جسر وعندهم آثار قديمة تدل على أنه كانسابقا في محل هدذا الهبكل مدينة عظمة ومحمط هذه العبرة سلغ عددة فراسخ وكلمن سافرفيها بكون عرضة لهبوب الفرطونات

وعلى شواطئها منجهة السمال جبل يخرج منه في اوقات اصوات كأصوات المدافع وتزعمالاهالي انهات معها في جوف الاراضي متى اقتضت القدرة الالهية تغيرا لحماكم فقد سمعوها قبل موت الملك رانحيت سنغ بعدة أيام وقدسمعوها ايضامة ة ثانسة وقت انتصار الانكليز في مملكة افغانستان عندما كانتالناس تلغط بان الانكابزبريدون الاستيلاء على أقليم بنجياب فحصل بعددلك بمدة قليله موت الامعر غوراق سنغ ابن الملك رانجيت سنغ وخلىفته فعسد تصادف هذين الامرين من الغريب وماه تلك العبرة لطيفة جدا حث لميشم مهاراتحة الطين المننة التي تشممن بحمرة كشمر وعلى شاطئها نبات يسمى سانغراه وهوفو عمن جوزالما يتفوت به فقراء الاهالى ويدخل على الخزيثة منه مبالغ جسمة من الروسات (سلغ ٢٥٠٠٠٠ إفرنك)

وفى مديشة بوطون هيكلان آخران بمجوار بعضهما وهيكل آخرفى مديشة تبغور داخل حصن بل هوالحصن نفسمه

وبالجسلة فيوجد هكل آخر بقرب مدينسة برموله على شواطئ نهر جالوم في واد ضمة ومطجيل ذي قنه

وملان يعفور يعلوها غاية من اشجار الراتنج وليس في هذا الهكل شيء البتية من التصاوير ويحسب الحدث والتخمين ان احترام المسلمن له انماه ولتحرّده عن التصاوير والآن نظله بأغصانها اشحبارصغيرة وفداخبرنى رجلهرم من العكاء أنه كان يعرف سابقا في الحمال المجاورة لتلك البقاع هكلاونقوشاقديمة غبرأنه لميذهب المهاحد من مدةطويلة واله لا يمكنه ان يهدى الى الطريق الموصلة له وقدوصف لى وجهعام نقشين كانابقر بهمافوجدته مافى وسطغيط أرزأ يعد طول المحثوالتفتيش ويحوارهماسبع عيون صغيرة ويسمىمحلها سائريثى وبقرب فوتنغور كنبرمن حدودالارض مرسوم عليهاصور ويفصل خطها جبال مظللة بالاشحار وينحصر فى واديها اوديه صغيرة وبوجد فهابقاما مدينة عظمة حذا وصورآلهة هندية لاسماصورة آلهة الحرب ففها حرضهم منصب على صورة الههم المسمى تحاطورموغا

ويتصرّف نهر جالوم بقرب مديّه برموله من محل ضهورا لجسمة ويقتلع من القرقعة فوق الصخورا لجسمة ويقتلع منهاة طعامن شمّات ويوجد في نواحي برموله بتمباويف الحسال كشان رمل

وبين مدينتي كشمير وبرموله مدينية تسمى صوبور وفيهاحصن مبني على طرف قنطرة من خشب وقدمنعني خفيرالحصن من الدخول فيه بأمر من حاكه فتشاءمت من تلك الاساءة وآكن عاقليل عرض لي مابزيل الهم والترح ويجلب السرور والفرح وهوأن حاكم كشمر ارسل الى كأما محبوبا للنفس وفيسه يأذنلي بالاطلاع علىخط كامراج والاولى ان يقال انه حصن مشهور في هذا الوادى جلس فمه الملائرامة للاستراحة يعدفتم جزىرة لانكا (اىجزىرة سملان) وكانت المنة في هذه الاجازة لحناب الجنرال والتوره حيث كنت فى فكرنه دائما فكت للحاكم في شأن ذلك ومعهدا فانه لا يعدعله ان يكتب لى قبل ذلك عدة وخط كامراج كثعرالاشحار وبرويه نهير يسمى بالمعهويضل الانسان به لمافيه من التلال الحيلية والاودية الصغيرة الشبيهة بالته ويتغبرفيه مزاج القطرفي كلوقت حتى أنه في مرحلة واحدة نزل على المطراط ارثم الثلج المذاب وقد نزات في شهر أب بأرض مغطاة بالثلج فوجدت على البقدمنها بمسافة قلملة مزارع الارزوشاهدت احتناء كروم العنب بعدنضجه ووجدت في مسمري انسانا حكان معلقا في شحرة عسيرأن الدياب حلته ولم تنق غيرالخيط معلقا في تلك الشجرة

وابقت لى هذا المنظر البشع وبعد مضى خسة المام وصلت الى محلالحج ويوجد فيهاجمارة ضخمة فىسفيمالجبل منظومة الوضع يفهم من انتظامها انهاعارة متقونة الصناعة وهي مسكن الملذرامة وبجوارها مسكن النعابين المتخذمن الاحجار الغبر المتعونة وبعدهذا المسكن بقليل محل قرب حوض متكون من عن ماء ويقال ان هذا الحل كان مسكن الملكة سيتا (زوجة الملذرامة)وخفيرها المسمى لاكشمانه وهذه الاثار مظللة ماشحار ابى فروة والراتبع ولمرزل ثم عصفور يحوم حولى فكأنه يذكرنى تاريخ مصايب الملكة سيتا واذاصعدالانسان قليلاجهة البمن فى الغامة وجسد مسكن قرديسي انومان يقرب عن وارضه عاربة عن النماتات ولايشاهديها الاصورة هذا القردالشهير ومسكن بالارامة على قنة جبل شامخ يصعد البه بطريق متحدرة وذلك أنهذا الجيل بعدأن يصعدالانسان علىه قدرمسافه معلومة يجده كله على شكل قنة فارتقت على ذلك الحسل متمكابالدغالات والدويحات فوجدت هذا مجرد صخرة يقال انها كانت سايفا ذهبا فهذه العفرة الحقيرة لاتستعق هذا التعب الذي كلفت به نفسي في الصعود اليها غيراً نهجير خاطرى منظر بهيم جدا قدلاح لناظرى وذلك أن الانسان

متى صعد فوق تلك الصخرة رأى من احدى جهانها جيع وادى كشمر ومن جهة اخرى جبالا تمتد امتدادا بعيدا يعلوفوقها ذروة من الثلج يقال لها الماليا وبالقرب من تلك الحبال عيون تسمى كريشتا كانغا وقدمكت هذه البلاد زمناطو بلامنقادة لحكم الملك وانحبت سنغ ولم تعكر اهلها في الخروج عن طاعته بعيد

رانجيت سنغ ولم يتعكر اهلها فى الخروج عن طاعته بعد مونه وكنت انجب من اهل تلك الجبال حيث كانوا يتبون من صخرة الى اخرى مع ما كانوا يلبسونه من المياب السابغة فني الطرق الصعبة المسلك حكانوا يحملوني معهم حال المرور

وهناك انتهت اسفارى فى ذاك الوادى ولم انظر الانصفه وقد منعتنى العوائق التى لازمتنى فى اسسفارى بهذا الوادى عن أن ارسم خرطة وادى كشمر وكان يمكننى ان أ أخذ صورتها مدة الاشهر الاربعة التى المتها واظن ان اخبارى بقصد رسم خرطتها كان هو المانع من رسمها فان حاكم لاهو رغب فى ابطال رسم جميع التخطيطات التى تمين منافع ذلك الوادى لا نه كان يحشى من ان يرتب عليه جزيه جسمة اكثر من التى يدفعها وكذا حاكم كل خطبا فه المشابة بود اكثر من التى يدفعها وكذا حاكم كل خطبا فه المشابة بود تعطيل تخطيط واد به بالنظر لما فوقه من الحكام فبغاء على ذلك

لم استفدكل ما يتعلق بالصائع وانمايصنع في مدينة كشمهر ألطف ورق يشتغلونه في حيع بلاداله ند وهونوع من الورق المصقول الجسل جدا ولم يؤذن لى فى الاطلاع على ورشته بل أذن لى مالاطلاع على معامل الشلان و والماهرون من صناعها يكتسبون كل بوم اثنين اوثلاثة من النقود السماة آناس اعنى سنة صلدمات تقريها وتدفع لهم اصناف بقدرها مدلاعنها وهم تحت تصرق ف حاكم الوادى دون غيره والرسوم والتصاوير الغريبة التي تشاهد فى الشيلان الكشميرية منقوشة بجرد الفكرفقدشاهدت اشهر رجل عندهم في نقش الشميلان يسمى مجودجو برسم عليها التصاور امامي فكان برسمها يسهولة حتى الى لمار الاجريان قلم الرميم على الشال فلاشئ من ازهار وادى كشم مروساتاته الأوهو مرسوم في تلك التصاوير ومع ذلك فيحيزهم عن ان يصفوا شمأ من الطبيعيات الأماكان يمنع من ان يظن فيهم تصوير شي على ماهو علمه واما الشملان المسوحة لاحتساح الاهالي فبرشمون فهما اشحمارا وطمورا وحموانات وهيءني العموم غير متقنة الصناعة وغبر ممتازة بالكلمة واذا قابلت صور الابسطة المفروشية في القصور القديمة بصورهذه الشيلان الحادثة رأيت الصور القديمة من غرائب الصناعة التي ينسيم

على منوالها واحكن الهنودةر يحة غريبة في تنو يعرسم الخطوط واهمدقة وذوق سلم في شغل الادوات من الاخشاب واماالاخمارالتي بلغتني في شأن تجمارة الشملان الكشميرية فهي مناقضة حدى أنه لا يمكني ان اصدق في شئ منها البتة جعب على الانسان داعًا ان لا يتى بجمع الاخبارالتي يحكيماله اهل كشميرفائهم اكثرخلق الله كذباحتي أنهم من غيرخشية يعضدون اثبات امور يمكن ان يشت الانسان كذيهاعياناوياع الشبالان من اظرف الشملان الطويلة فى مد سنة كشمير شلاقة آلاف فرنك ولايد بعد دفع هذا الثمن من ان يجرله عليه وقت اخراجه من تلك المدينة بل وفي محال اخرحتي بصلالي اوروبا ومن المديهي أن التحار لايدفعون فهاهذا المقدار الحسم ويوجدنى مخزن مديشة امرتيسه شملان احسن واظرف من شملان كشمرنفسها وارض مدينية كشمرخصية جدا وبوجدني وهداتها بقعة عمقة سلغ قدرها خسين اوسستين قدمامتكونة من طين اسود وارضالوادى تزرع كل سسنة مرتن الاولى تزرع فحافى شهر وليه والثانية تزرع أرزافي شهر اقطو بر وقد لاينتج ذرع الارز في بعض الاحسان يسب البرد الذي يصسيه قبل بدو صلاحه وكل غيط من الغيطان المزروعة برويه عن ماء حتى

ان الاراضي التي لم تسق ولو كانت عظمة الخصو مة لامزرع فيهاشئ وتنت فهاجسع الاشعار المحرة الموجودة في أوروما ماعدا شحرةالزيتون واماعنبها فظريف حذا لاسحاالنوع الخالى عن البزر ويستضرحون منه الندذ واماالندالذي اهداني الحاكم وشربت من جنسه في ديوان صغير من الدواو بنالهندية فطعمه كطع النبيذ المكثر للدم في محارى البدن وهوك شرالتخدر ويحب شريه الاقوام السيخية حباشديداحتي انحاكم الوادي يصبر بعض الاوقات عقرة امام ستوالسة سكران من كثرة شريه واما العنب والجوز اللذان يستخر جمنهما الزيت فيحتكرهما الحاكم لنفسه وكل من اراد ان يأخذ شمأ من ذلك الزيت فليعرض له في شأنه وفيها مقداركثهر من اشحار الحوز والرجراج والصفصاف ويعضائحارمن الداردار وشحرة الدلب المسمى شونارا خارقة للعادة في آلكمر والغلظ ولانوجد فيها اشحسار البلوط والزان فحلبهما الىهذه البلاد يعت منجلة الهداما وقد احدث فيها الحاكم المسمى شاه صاحب زراعة البطاطس فى بسانينه واكن اهل تلك البلادلم تلذ بأكله وبعدون القنب والشوقان من النسانات السرية ولا يزرع الكَّان الالقصد تحصل رزره المانهم يستخرجون منهزيتا

ووادى كشير هوفردوس الهندستان غيرأنه ليس كذلك بالنظر الى سكانه الفقر الذين يعمرونه فان اللسان يقصرعن ان يعبر عن حالتي الفقر والظلم اللذين يستوليان على الفلاحين وارباب الصنائع هناك فلذا تعدكثيرامن الشحاذين يتكنون من تحصيل قوتهم الضرورى بسؤال الصدقة اكرمن ان يعبر فوتهم وصنائعهم ان يعبر فوتهم وصنائعهم التي يعرفونها وكانت تلك البلاد حيند في خالية من اهلها بمبب القعط الشديد الواقع فيها من نهب ملك الاهود المستى شيرسافغ المستوفى عليها الآن وقد فرمعظم اهلها الى ارض لوديائة ثم انه حجر على اهل مدينة كشير حين كنت الى ارض لوديائة ثم انه حجر على اهل مدينة كشير حين كنت فيها من أن يرحلوا عنها الى اماكن اخر وكل من ابي يعاقب فيها شديدا

ويكثرف هذا الوادى البرك المنقعة المياه حتى ان الانسان يكون عرضة فى السهول لا نيصاب بانواع الجى والرمد المستمرين وان سيكانها عرضة لا ن يصابوا بالغدد الكبيرة المعروفة بالسلع ومن الهنود طائفة صورة وجوهها كوجوه اليهود وهى وان كانت مستحسنة بالجال واللطف الاان صور كثير منهم تصير غير مستحسنة بسبب ما يعلوها من البلادة والجاقة وفيم طائفة الحرى ذات وجوه قصيرة الا أن سمتهم

تدل على النباهة وزكاء المفهومية وفيهم اناس زرق العيون وشعوره م تميل الى الشقرة ومن المجائب ان فيهم اناساعلى صورة الزنادقة يظهرون خلاف ما يبطنون من الدين واناسا مفقودة جيع حواسها من جبال البرنات (بشمال اسبانيا)

وتخطيط وادى كشمر جليل الفائدة بالنظر للعلوم الطسعية ومهم ايضابالنظر لمن يريد تعاليم آداب الهنود اللغوية ومعرفة الآثار القدعة حث بوجد في جدم الاماكن عارات قديمة وآثار وبقايا الهسنود واماكن الحبج المنسوية للإحقاب الخالمة ونوجد فيهانقوش وشيخوس قديمة ويوجد فيها ايضامن غبرشك نقوش على ألواح س النحاس وسألت الماسا من الهنود عن شئ منها فاستبان منهم التجب والحبرة منسؤالى حتى فهمت من حالهم اله لامانع من أنه بوجد عندهمشئ منهافأ جابوني بأنه كان عندهممتها اشساء سابقا ولكن قداخذتها طائفة المامان ورموها في تهر جالوم ولم يحكني ان اظفر عقبقة ذلك لما يظهر منهم ان كتمانه عنى من التدفيق في الدين و بحسب الظن اذاسالهم الانسان بدون واسطة عن شيخو ص نفيسة من الذهب اوالفضة لايعطون شيأمنها خشمة انتنغص عليهم الحكومة

حت يحطر ببالهاانهم يملكون اموالامن جنسها ولكن فيه بعض اناس منهم الان يعرف ان الافر نج برغبون في تلك الشخوص والا ججار والذة وش القديمة فيجمئون من غيرشات عن تحصيل شئ منها ليستميلوا به السياحين وليكونو امقبولين عندهم

وبالجلة فكان على رسم خرطة وادى كشميرلا نهامن الاشياء النافعة لابالنظر للجغرافيا فقط بالتاريخ الهسند ايضاحيث الماتنفع لنه ضبع يعض امور بشك فها

انها تفع لتوضيح بعض اموريشا فيها واما اللغة التى يتكلمها اهل مدينة كشميرة كادأن تكون عين اللغة الهندية القديمة وكنت افهم معنى الكلمات المفردة بمطالعتى لشئ من كتب تلك اللغة وعندهم كتب شتى ليست من غير شك الاتراجم كتب قديمة ولكن اذا اراد الانسان ان يستأجر مدر سالتعليم هذا اللسان وان يحصل كتبا يشتريها وان يجازيهم على سائر خدمتهم له ولوقليلة فلابد له من مبالغ جسمة من الدراهم ويلزم له ايضا اشياء من وعد مهاديهم المهدايا وحيث كنت عادتهم الاختلاط مع الغير بواسطة المهدايا وحيث كنت عاديا بالكلية عايص لح لا نيهدى به اليم فلم يكنى ان اسأل احدا منهم قضاء حاجة ما ولوصغيرة وكانت الرياب حكومة مدينة لاهور قداً عانت اعانة كلية السياح الرياب حكومة مدينة لاهور قداً عانت اعانة كلية السياح

جاكونت والسياحن الاخرالذين ساحوا يعسده فى بلاد الهندواما اماذكذلك نلتمنهم اسعافات ومساعدات كثبرة لولاهالم يتبسرني الاقامة ولاالمعشبة بمديئة كشمير ولايأس أن اذكراك ثمانها سب مااوقعني في ورطة هذه النقلة الىهذا الوادى وذلك انى لمباوثةت منسوء حظى بأعاويل لسياحين الاقدمين وبحكاية أحدهم وهوراجع من مدينة كشميرالى مدينة لاهور وبالمواعيدالمزخرفة الكاذبة التي وعدني باشخص محترم حبدا عن يسكنون مدنسة كشمير اهملت فى أخذالادوات الضرورية والاحتياطات المعاشية اللازمة لاتمام تلك السياحة التى شرعت فيها ولنذكر للثاله لاخطرعلى السماح فيجيع الادالهند وذلك أنه متى قويل بالاحـــترام الجزيل والاكرام الجلمل من قبل ارباب حكومتها كان دائما في غابة الامان و يحسنون معاملته مع الاكرام فان اهل تلك البلاد المشرقسة في فاية من الادب والبشاشة وقدزعم بعض الافرنج أن الادب وحسن الخلق ناشئان عن تسلطن النساء على افيدة اهل جعياتهم التأنسة واناعظم الملل ادمااناهى الملة التى يغاب عليها ذلك التسلطن والنساء المشرقية لايخرجن من يبوتهن وليسلهن نفادكمة على الرجال ومعدال يعجز الوصف عن ماعند اهل الرسة العلماه منهم من اللطف في افعالهم والظرف في مجانساتهم فيبدون بالترحيب كثيراعند الملاقاة ويعتنون زيادة باستماع المتحكم وباجابته بألف اطعذبه فلا يتكامون ابدابشئ من عبارات الحنق والانفعال ولامن العبارات الدالة على المشونة وسوء الخلق

وانما يجب على الانسان ان يحسترس من الوثوق بألفاظهم الموخوفة وان لا يتق ايضا بألفاظ ومواعيد الغرباء الذين خالطوهم زمناطو بلاكما استبان لى ذلك منهم بالتجربة

المارالثامن

فيما يتعلق برجوعى الى مدينة الاهور وبغدران تانسير وبالخان المعيد لنزول الغرباء فيه وبمدينة دلى وبا تارها القديمة وبالاثرالسي كونوب وبمدينة فيروزشاه الات وبالكهوف وبطائفة البارياس وبالفقراء الذين بأكاون رمم الادميين وبمدينة لوكنوو وبمدينة قسطنطيا والاصنام المونانية والاصنام الحادثة وبتريبة الطيور ومقاتلة القبلة وباللصوص المسمن نوغ وبمدينية فيزاياد وبمملكة اود وبمدينة سلطانبور وبالرياح الحارة وبنزول الامطار الدورية وقصائد الشاعرالسي وبغويدا واخلاق وطباع

اهالى اقليم شغاله الواطي وبرجوعي الى مدينة قلقوطة قدسافرت مرمدينة كشمر في خسية وعشرين منشهر اوقطو ير وكنت مجبوراعلي أن اقطع تلك الطريق بعينها التي سلكتها اولاوكنت اتضرر من سلوكي هذه الطريق اولا وثانياغىرأن مرورى مذاالوادى كأنه حادث لماره غيرهدده المرَّة فان مروري مثلك الطريق سابقًـا في زمن نزول النَّلِم وانجماده والاتنحال تقطعه وذوبانه ويوس مجماريه فتمكنت منعق الاماكن الغويصة التي كنت قدمررت بها حالة تغطمة الثلج لهافشاهدت مدينة لاهور ثاني مرة وكانت اذ ذاك في عامة الهد، والراحة وكان قب لذلك سعض الم فلائل قد ذبح نديم الملك امام عسمه في قصره المسمى درمار وكان فيها اذذاك كثر من الانكليز منهم من هوذاهب الى مدينة فابول ومنهممن هوراجع منهاونت مأكانوافي ثدة ظفرهم بأعداتهم وكانت وقايعهم الانكليزية تشكلم في شأن الانشذة اللذيذة التيكانوا يستخرجونها في مدينة فاهول ومقتضات الحوادث الراهنة لاتمكنني من الاطلاع الما على اقلم بنحاب فكنت السلى عن ذلك شفكرى في عدم الوسائط التي توصلني وقدار تعلت من مديشة لاهور في اخرشهر نومبروكان

وقتد الملك عائبا غيران حضرة الجنرال حكورت قدمني بنفسه الما الوزير الاعظم فأنع على تكسوة تشريف أحسن وأجود من الكسوة الاولى وسئلت هل حصل لا السرورمن ذلك الوادى وهيل عوملت فيه بأحسن المعاملات مسئلت النياهل حصل لسكان ذلك الوادى سرورمن حاكمه وعند استماعي الجنرال حكورت وهو يقول لى هذه العبارة المامن جهة هذا الغرض الاخير فلابد من أن تجيب عنده بحقيقة الحال بلا تمويه حصل عندى دهشة وتعب فقلت له اني سمعتهم دائما يثنون عليه الثناء الجبل والمالا يمكني أن الشكي منه ابدا لان الحاكم لا يمكن أن يحسكون كفيلا بالمضرة والاساءة التي كابدتها في بلاده فاستحسن مني هذا الحواب وقبلته نفسه أحسن القبول لما فهمن الاتيان بالصواب

ولم يكن في أرتب الى من مدينة لاهور الى مدينة لوريانة فا مدة حيث وجدت بلادها مثل البلاد التي حدثها قب لدلك بعض اشهر مع شدة الأمل والرغبة فلم اخرج منهاعت لى طائل

وكان قداشتد البردف لوديانة من مدة اشتداداعظم اومع ذلك فقد بتعدة لمال تعت كبد السماء من غير خمة فكنت

اجمد في صبيحة النهار برنوسي منشورا بالثلج المتراكم فوقه وصارت الماه تلحامته مدا وكانت الارض قدا نحمدت وامتلائت الاعماق والحفر بالثلوج وكان يلزملي ان اسعى واجتهدكل الاجتهادفي عمل برنوس آخرمثله في مدينة اغرى ومن المجمب ان الجمال تبيت اللل بلاوقاية تحفظها من البردولا يظهر عليها التأذي بمسأتفاسمه من شهدته اما السياح الذى رغب فى الاطلاع على الاسمار القديمة الهندية فانه لا يجدفى طريقه الموصلة من لوديانة الى مديشة كورنول شمأ من تلك الاتماريكون جليل الفائدة الابركا تسمى برك تانسبر وهي واسعة جدا وعليها فنطرة قديمية متصدعة توصل من البر الى جزيرة في وسط هذه البرك كان يقعدفيها سلظان مسسلم ويأمر باطلاق اليارود عسلي الهنود الذين يغتسلون فيها ويشرف على هذه العرك من جهة الغرب تل متد وكانت تانسيرهذه محل اشتعال نارالواقعة العظمي التي انعقدت بن العائلة الكوروسمة والعائله الماندوسية وانتهى الامر فهابتسلم دولة الهندستان وافول كأفال الشاعر يعدالتعريب نظما

هذی البلاد وصلتها ولطالمها یکرت بها آلکوروس والبندوس کم اضرموانارالوغی نیماوکم یوبها استوی المغمور والمغروس وكذاملول الارض طراكم بها * عقد وا وغالم تحتمله طروس ولاشك انه في ذه البرك العجيبة واشعبار البنيان التي تظلها والبراهمة المحترمين ذوى اللعاء الشائبة الذين يعمر ونها والتل الذي يشرف عليها الذي كان من غيرشك محل مخاطبة كرشنه مع ارجونه قد القت في ذهني تصوّرات في شأن سعادة تلك البلاد مع ما فاله باغا واجيتا من الاشعبار اللطيفة فحصنت اومل ان احد بواسطة السوّال والتفتيش في الاماكن القديمة بعض نسيخ باقية من القصيدة المشهورة المنظومة في منظر تلك البقاع ولحكن ما حصل لى في شأنها من الغرور المعكن الاقليلا وذلك ان هو لاء البراهمة الذين بوجدون في الانظلم عن شيء ما الانطلب الاحسان لاغير

ومد شة كورنول عطة واسعة تقيم فيهاالعساكروما بن مد سنة لوديانه وكورنول من البلاد يحكمه رؤساء من الهنود مستقلون مع الاتحاد مع حكومة الانكليز وهي بلاد كثيرة الاشحار ويكثر فيهاشوك القتاد واللصوص التي كادت أن تكون هدنه البلاد تربة بهم فينيا كنت امر بغابة اشجارا فصاد فت سنة فرسان منسله بزيار ماح يزعون انهم خدم حاكم مدينة با تباله فسيرت معهم مدة من

الزمن فلمارادوني وتحققوامن حالتي بميردالنظرانفصلواعثي إ وتأخروافى سبرهم ورآى فلملاوا خيرت انهم يقرب تلك الغاية قتلوا سواحا ومع ذاك يندرتعدى هذه اللصوص على سماحي الافرنج بل لاتوجد بلاد لسياحي الافرنج في عامة الامن والطمأننة مثل بلاد الهند وذلك لكون ارباب الحكومة الانكابزية قدسلكوافي هذه الملادمسلك الحكام الهندية اعدى فى ترتيبهم لمشايخ البلدان المسمن تابادار فىأن يقوموابدفع جمع السرقة الي تحصل في بلادهم وفي طريق هده البلاد يشاهد الانسان خليما انشاه الشاه ناهور وخانات عسمة حسدها ملوك المغول وهي مسقرة ماسوارعالية ومحصنة مابوا متمنة فهي محفوظة من ان يسطو عليها احد بل ان سطوة الحاكم الانكليزي تفوق هذه الاسوار في الامن والحفظ ويمرور الانسسان على البلاد الطائعة لقماسة الانكابر بعرف قدر الادارة إلا نكليزية في بلاد الهندولس لسحكان هذاالوادي مايشغلهم من الاوهام الفاشدة عن أن يتصروا حقيقة هذه الخديرات الحلملة ومع ذلك فن اطلع على تلك البلاد لا عكنه جز نفسه من أن مذكر مع التأسف امر الدولة القديمة المندثرة التي تدل على زوالها ابقاء تراتيب عظمة ومدنظريفة وكثير من العــمارات

الفاخرة

وبنزمدينتي كورنول و دلى نوجد تغريلاد الهند الانكلىزية المرتب فيهاد بوان الجراء وأهل هذاالد بوان لايكشفون غالباعلي امتعة الافرنج الغبرالتجارية وقدوصلت الى مدينة دلى التي لم يمكني الاطلاع عليها في ذهابي فوجدتهاا كثرمدن الهندستان عمارة قديمة منها ما ينسب للهنود ومتهاماية زىللاسلام واشهرهذه الاتثمار اثريسمي كوبوب وهوعموداشم واطول الاعدة الموجودة وبجواره حوش مربع مصنوع من صفوف اعدة ماقعة عليها آثار اشكال وكذلك بعض الا حمار الساقطة من حيطانه البالية وفيها ايضا صور آلهة هندية وفي وسطهذا الحوش دعامة من التحماس الاحرمكموب عليها علوالمان اصليان قداخ ف صورته ما بالطبع والنسخ وأما العامود الاكبرالمسمى كونوب فهو متكون من احجــار وردية اللون مخلوطة سعض احجار سضاء ومملوء بالنقوش القديمة الغربة وكذاالواب ذلك الجوش الذى فمه هذه الدعامة وبوجدفيها أثرآخرغر يبجداوهوصنم فبروزشاه علىسفح

حبلوسط آثاررديتة الشكل وعلمه تقشان واضحان الاول

الذى فسيره الخواجه فابروق مكتوب يحروف دواناعاريه

وكاها

وكلهاسهلة القراءة ماعدابه ضاحرف فى الا خروكان قد نقله فى كنابه مستوفيا

فنقلت صورة النفش الاتخرالمطبوع بالخجر

وبجوارهذا الصنم يشاهد منجهة آثارمديشة قدعة وعامودكونوب ومنجهة اخرى المسجد الاعظم والقصور التى فى مدينة دلى الحديدة وهذه المدينة فاخرة ايضامالنظر الى كل من آثارها القديمة وعماراتها الحديدة ولايدّمن أن توقع فى قلب الناظر حز نافى شان الافتخار الديبوي يعمل الماكر الحلدلة ولمرزل اعبراطورها يلقب نفسه يسلطان السلاطين كاكان يلقبه فيزمن تحكمه على الهندسةان يأسرها وعلى مدينتي فابول وكشمر وليسهو الآن الاعاملامن جلة عمال القمدانية الانكامزية وقدرأيته في اكبرعمد من اعساد المسلمن التي نسغي له أن يظهر فيها الفخر والامة مصحو ما بخفر قلمل جدًا في هستة رديتة فليث برهة من الزمن بقر به فرأيته قد وضع ماطن كفه في د رجل أنكليزي ويقرب المدينية بمسافة فلملة نوجد قصركان قداستعمل مذة من الزمن رصدخالة وولجت في غار ، ظلم يرعمون أنه يسكنه شمطان فرأيت انه يعمره ان آوى والخفاش التي كانت تطهر من اوكارها وتصد في في وجهي فحملت الصباح بنفسي

وويلت فيم امام من كان معى ولم يمكني أن اغلب على عقل خادمى ليدخل معى ويقتني اثرى فمه فرأيت داخل ذلك الغار كلاسلكت فيه يضمق شمأ فشمأحتي وصلت الي مكان لايستطمع الانسانان يتحاوزه ولوحبوا وطهران الخفاش فيهذا المكان المظلم وتعميراين آوى احدث اصواتا مخمفة صالحة لائن تلقى فى عفول هؤلاء الهنود السئن الاعتقاد العب والفزع ولم يجتهدأ حد في ان يدخل الى انتهاء هذا الغار وبوجد في جيع قصوراهل دلى مجازات ارضية مثل ذلك الغيارم وقدة لاأن تدخل الهواء الرطب في الامكية الداخلية من الدمار وكنت آمل مالولوج فيها ان اجد قاعة كالقاعة الارضية التي توجد تحت حصن مديشة الله الماد المستودع فيهاآ مارس آمارعسادة الهنودالد شة وكانمن سعادة حظى ان خرجت من ذلك الغار الارضى من غيرأن تلدغني العقارب اوالثعبابين

فبعد أن اقت شهرا في مدينة دلى عدن الى السياحة ثانيا فوجدت خمتى التى استودعتها حال ذهبا بى الله صد تخفيف اثقالى لاجل سرعة الانتقال الى مدينة لاهور فنفعتنى هذه الخمة نفعاعظها وكنت حينئذ قدعرفت تلك المدينة ولغاتها وتمتعت فيها مدة اقامتى بأظرف آخرايام

ساحتي ثمسافرت الى مدينسة دنى وقت تبلج الصماح حيى وصلت المحطة ونزلت فيهيا فوحدت حميتي منصوبة وكذا أكلى وسفرتى وكشي حاضرة وكنت كل بوم انزل في هذه الخمة سلاد حديدة وكنت في المساوا حظى باقبال اهل القرى على القصد الزبارة والتسامي معهم حيث كانت هذه العادة في السماحة هي المعتادة للسياحين من الافرنج في تلك الملاد وان كانت هذه العادة اطول العادات الاانها أليق واقل تكلفا من غيرها ولاسسل الى استفادة اخمار في شأن تلك الملاد الامذه الوسسلة وانما يماسف من كون تلا الاخبار غرعظمة الاهمية وذلك لأن اهلها لهم رغبة عظمة في استماع الاخبار الاجنسة دون ان يخبروا بشئ تما ولماعلم بعضهم من الماعي أني قو بلت بأحسن مقابلة من الحكام الانكلىزية هرعوا الى لكى يــترجوني في ان أكون واسطة عنسد الحكام ومع ذلك فلم يكونوا الااناسا مجردين عن الاشغال من اهل القرى فيقصدون الوفود الى خيمتي مجرّد التريض ويزيارني مجرّدا نقضاء الوقت فكانوا يجلسون أمامى ويشخصون بأعينهم الى وادا اسكرتهم بالخطاب انصرفواعني بغير جواب وكتسكنت اهتم بضرب سمتى فيجوار مساكن البراهمة والدراويشمن الهنود

وان لم تكسيني مجاورتهم فوا تُدكشرة فكانوا يستنكفون عن مخالطتي لعدم اكتسابهم متى شيأمن الروسات وكنت اسمعهم يذكرون مدة ساعات متوالمة يعض كلات مفردة يطقون بها من الانف العنف ورفعون بها اصواتهم حتى لايجد الانسان سيلاالى النوم ويدنو الانسان وقريه منهم ومن مساكنهم رقف على تفاصيل معشتهم القديمة وعوائدهم واخلاقهم المقررة في الكتب ومنظرهذا الوادي بلوسا رالحوادث المومية بذكرالانسان باحوال بلاد الهاند القديمة وباشعارها التي يسردون في ضمنها حكامات فكنت اسمع نوار يحهم المستطيلة الممزوجة بحكايات أخر يتولد عنهآ بالمناسمة بولر بخ جديدة وهكذا كافى الكتاب المسمى هستو بادوسا ومتى التهت الحكاية سئلوا انفهم عنفهم ماقالوه ولا يحاوبون دائما الابعدم الفهم ولايهة ون بالاصغا المتكام وفي الغالب سامكل من المحدّث والسامع

وقد شاهدت فى بعض الاحنان عدّة بوت خربة ومتباعدة عن القرى فسألتهم عن سكانها فألفتوا عنى وجوهه ملفتة كاتبة ولم يجيبونى بشئ تما ففهمت أن سكانها هم الطائفة اليارياسه الذين يقمون مدّة النهار في تلك اليموت الصغيرة

الردية المتخذة من الطين و يخرجون منها في الليل لي يحدوا عن ما يقت الون به من الحيوا نات المستة ولا شئ اغرب واقبح من هؤلاء الناس المحتقرين ذوى الثياب الرثه الذين يعيشون وسط القاذ ورات والاوساخ و بحسب الظن اله يوجد الماس اغنياء من تلك المطائفة فانك تجدانا سامن اضاعوا حرفتهم والتحقوا بحرفة اخرى محجورة عليهم يعودون الى طائفتهم بواسطة مبلغ يدفعونه من الدراهم

وقد معت من اناس أن الدراويش الهندية تقنات برم بن آدم والحسكى لم اشاهدهم البنة ولم يخبرنى احد بمن يوثق بكلامه بهذه الفعلة الذمية المضادة مال كلية لقوانين البراهمة واخلاقهم اللطيفة وعندى ان عزو ذلك لهم ليس الامحض اختراع نمية من المسلن

وفد ذكرت فيمام وسورة ما يلزم من المصارف لهذه الرحلة على وجه المتفصيل الكلى والآن قد بحربت شدة لزومها للسوّاح فطالما تأسفت من كونى فقيرا لا استطبع ان استأجرا حدا من البراهمة اوالهنودير افقنى ويسهل لى استكشافاتي ومطالعاتي في كتب الهنود

ومن اغرب المدائن الهسندية مدينة لوكتوو وهي الآن تخت ادث لمملكة اود وهذه المدينة تنقسم الى مدينتين قديمة وجديدة اماالمد بنة القديمة فهي كبقية المدن الكبيرة ببلاد الهند يعني انها تشاهد من بعداً نهاذات منظر بهيج بسب القباب المذهبة المشيدة في عماراتها ولكن في داخل هذه المدينة حارات محدودة بحيطان مظلة وحوانيت صغيرة مسقوفة بالقش والغاب وفي وسط الحمارات منتقع ما راكد ذو عقونة يخلطونه بوسيخ هوكا (اعني عود الدخان) وبالسمن المغلى فيتركب منها عطر لحصوص المدن الهدندية لا بندي الانسان رائعيته وامامنظر الحمارات التحمارية التي تعقد فيها الاسواق فهي بهجة المنظر لاسما في المساء حيث يزداد منظرها بهجة بسب لمعان المصابيح و تلاعب اضوائها وانوارها

واماللد منة الجديدة فحاراتها دوات قواصر وقصورقليلة الارتفاع الاانها فاخرة البناء حتى لايظن الانسان وهو بعيد عنها انه بوجد في هذه المدينة شئ من هذه العمارات وتسلسل بنيان مسجدها واتصاله بقصرها وبابها المسمى بباب رومة والقصر الصغيرا لحادث يتركب منه سلسلة عمارات بمجمة تذكر السقاح عندمث اهدتها بالجهة المسماة لورة وبالحارات الظريفة عدينة باريس ومدينة لوكتوو علوة بالاوتان القديمة والجديدة حتى انه يوجد فهاتما يبل

على صورة هرقول وابولون وو ينوس اى الزهرا والرعاة والرعاة والراعيات النسوية لكل من الملك لويز الرابع عشر ولويز الخامس عشر وفيه الناس يبعون الماه اللطيفة وهم يضربون بطاساة من نحاس فوق بعضها كأنهم ينادون بها كايفه له ساعو الجوز الهندى وكذا بباعوا لخضار والفواكد لترغيب المشترى ومتى تعقد السماح الفرنساوى مدة على رؤية وجوء ابنائها وعلى ملابسهم يمكنه ان يتسلى عن بلاده و يتخيل الهمقيم بمدينة باريس

وعلى البعد من مدينة لوكتوو بفر سخين بوجد القصر المسمى قسطنطما وهو قصر كان قد نساه الجنرال لامن سدير لاجل الحاكم المسمى ناياب الذى لم يدفع له تمنه وقد صار الا ترمسا له و يحكن للانسان مدة شهر أن يقيم فيه من غير مقابل واذالم يطلب احد من السياحين النزول فيه عكنه أن يمكن زمناطو بلاعلى حسب ارادته و يحسب الطن ان هذه العمارة الاحسانية سيؤول امرها بتقادم ازمن الم أن تصركا مثالها من العمارات الموقوفة فانهم قد شرعوا الم أن تصركا مثالها من العمارات الموقوفة فانهم قد شرعوا المن منذمدة في وفيرالمصاح الذي يضى على القبر وعلى السلالم التي ما ننزل الانسان

وكانملك اود يجرى بذلك الوقت اشغالا عظمة

بعرفة مهندس انكليزى فشيدله رصد خانة فى ارض منخفضة فأخبرنى المهندس المذكور أنه لا يكن مشاهدة النحوم فى هذه البلاد الابار تفاع زائد مشرف على الافق لما أن الابخرة التى تنعقد فى الجو تمنع من مشاهدة الكواكب واسكن مصاريف هذه العرمارة الماهى على الملك المذكور

وفى مديسة لوكتوو محل اطيف بشتمل على جالة من الطيورالغريبة وعلى مقدار عظيم من النمورة محبوس في القفاص من خشب وقد تهرب في بعض الاحمان من تلك الاقفاص ومنها نمورة مستأنسة جدّا لا تنفر من الملاعبة بالمسوقة ومنها نمورة لم تزل باقمة على توحشها

وقد شاهدت مقاتلة الافيال التي تحبها الهنود وذلك انهم بعضرون فيلين ويحرشونهما على بعض فيمنعان الولاعن القياتلة وبعد ذلك يهجان بالندر يج بسبب ضرب خفرائهما و بتعريض المتفرجين علم مافيتبان على بعض ويتصادمان مصادمة عنيفة ومتى اشتد القيال بينهما وظهر فصاوهما عن بعض باطلاق بعض صوار يخ

وقد شاهدت في مديشة لوكتوو بعض لصوص يسمون و غ (اى الخناقين) كانوا في السعين فسألت واحدا منهم

كان يستميل القلوب بكلامه وافعاله وطلاقة وجهه عن عدة ماخنقه من الناس فأجابى من غيرتر قدولا خوف بأنه خنق فحو خسة واربعين او خسين نفساولم يكن عره اذ دالـ اكثر من خسة وثلاثيز سنة فسألته ان يبن لى كي فيه ذلك ولويا التجريب فى نفسى فأبى وامتنع اماا حتراما لى او خوفا من أن يتهم بالتمادى فى قضيته وكانت جميع الناس قد اشاعت بالقبض على هؤلاء الاشقماء كار الذنوب الذين يحذة ون الناس في شأن هذه الافعال الذميمة الصادرة منهم كايمكى الصماد في شأن هذه الافعال الذميمة الصادرة منهم كايمكى الصماد في شأن صيده و يكلمون ايضافي شأن اما كن جديدة ترغب في شأن صيده و يكلمون ايضافي شأن الما كن جديدة ترغب السياحون في الاطلاع عليها فكائم الحبولة لاقتنا ص

وقداتضع من تعقبق دعاويهم السيئة انهم يتفقون مع بعض على اسم الليل و بجمعون طوائف من بلاد بعيدة في محلمه بن قبل ذهابهم السرقة بمدة طو بله وانه بعبرد اعطاء علامة التعدى السياحين بهذه المثابة وانه بعبرد اعطاء علامة التعدى المتفقين عليها يختقون منهم مقدارا جسماد فعة واحدة ولهم لغة اصطلاحية متعارفة بنهدم وزعم بعض الناس أن هؤلاء الصوص قد قننوا بلع سرفتهم قانونا في مغارات بقرب

مدينة يومياى تسمى مغارات اياورا وصارت الات القميانية الانكليزية سذل مجهودها في قطع دايرهم بالكلية ولم تزل ارماب المحسكومة من الهنود تعث مع التراخي ا عن القبض عليهم حتى ان اغلب هؤلاء الحكام كانو ايحامون عنهم فى السر بشرط أن يتقاسمو امعهم ما يجمعونه من السرقة فاستكشف الات اهل القبانية أن الحكام المتكفلين بضبط القرى لهما تفاق وتعاهدمع هؤلاء اللصوص ولمتزل هبانية الانكليز تتبع اللصوص المتسلحة لقطع الطريق المسمن داكوت تتبعازائدا لقصدقطع دابرهم فقدكفلت ضماطاماهر بناهم معرفة تاتة فىلغة هذه البلادوالزمتهم وظائف خصوصية لذلك اعنى لقطع دابرهم ومدنة فنزاياد هي تخت مملكة اود القديم والطريق الموصلة من لوكنوو الى فنزاياد ظريفة جدًا ومزروعة بمعامع اشحارالمانغية وهي الاتن محل نزهة دائمي وتلك المديشة لمتزل حافظة على اثارها العظيمة كمف لاوقد واقف الاسم المسمى أذ معنى فنزاياد مد شــة الابهة والها وفها ايضاسوق جيل جدا وعاراتمهمة غرانها لاتشمل على شئ من غرائب الابندة

واما مديشة اود الموضوعية على البعد من مديشة

فنزالا بفرسخس فهي مديسة هندية على غطمد بذي ماتور وبندرابند في المناء والمنظر ولدس فيهاشي غريب يفوق مأفى هاتين المدينتين اللتين يفوقان عليهامن ك الوجوه وقد كانت فعما سمق من احل مدائن الهمند وقلعتهامقصورة على الملك رامة ويطلعون السماح على حمال صغيرة واطلال قديمة مزعمون انهاكن رامة وزوجته سننا وخادمها لاكشمانه ورئس القردة المسمى انومان وفيهاكثر من القردة المقدسة وهذه المدينة عملوءة كنافى مدن الحج الهيندى بكثيرمن الدراويش الذين لايشتغلون آلا مالا غنسال وتسلاوة الصلوات والاوراد وتحييل النساءاللاتي تكون ازواجهن إ اعنة اوعاجزين عن الوطئ فتذهب الازواح بنفسها الهمم لاحل اداءهذه الفعلة الذممة

ومنظرالطربق الموصلة من فيزاياد الى مدينة سلطانبور هوعين مناظر طرق جيع بلاد أود اعنى فى كثرة الاشجار وفى المظلات الحسنة تحت فروع اشجار المانفية فى جيع اماكن الطربق ويتصل بمدينة سلطانبور شهر يسمى غوغرا وفى هذا النهرا حجار مغطاة بقليل من الطين ويقا ل انها قنطرة كان قد شيدها قردة المال رامة حين

رجع الى مدينة اود بعد فقعه لجزيرة لانكاوكنت لااطن الوقوف على الارجوافية مثل هذه الاثار بعشاهدة مجموع الله الاحجاروت شمل ايضاعل خسة شيوخ من الاسلام كانواقد استشهد وافى الغزاو حكاية فتلهم المتواترة بين الهنود تعدّ من الهذبان وليس ثم فا ندة من عارة قبورهم الامايصل الى خادمها حت بأخذ النذور والوظائف المرسة على الحياج منهم وقبل الوصول الى مدينة سلطانبور يجد الانسان مجارى سيول عظمة وتلالا من التراب جسمة وقد شاهدت امثال هذه التلال عنها بجوار جمع المدن المثال هذه التلال عنها بجوار جمع المدن العظمة ولا يحتفيها الذي لابة وان بكون محض امن عارض

وقدار تعلت من مديشة سلطانبور فى خسة وعشرين من شهرابار مفارقا اخصاى الذين قابلتهم فى بلاد الهند واكرمونى فا بنسكر فى المندم على مداومتى للسياحة وانقطاعى عن الرفاق والوطن وكانت الرباح الحارة بذلك الوقت قدهبت على و دلال القطر مع الشدة فانطر مامقدار الرباح والفرطونات المستمرة من الساعدة السابعة من الهار الحال الما و تشر زوابع عظمة عملا الفراغ من جسع الجهات و تشر زوابع عظمة عملا الفراغ من جسع الجهات و تشر زوابع عظمة السماء فيكابد الانسان منها و تعجب الطرف عن مشاهدة السماء فيكابد الانسان منها

ما يكابده من الم الحرّ لوكان داخل تنور فللمسافر وقت الصدباح بل وقت السعر احسين له لما أن في باقى النهار لابد وان يصع الانسان على ابو اب الحيام ابسطة على هيئة الستاير وترش عليم اللماه لاحل ان يمرّ بها الهواء فيصيرها رطبة فقى هذا الفصل تجف الحث ايش وتصير السهول الحالية عن العبون اشبه بصحرا قحله غيرأن اشمار المانغية التي هي ألطف الاشمار بهجة ومنظرافي الهندستان حيث لم تزل بانعة زاهية يمتع الانسان بمارها اللذيدة وبظلالها الرطبة وتعتقد الهدنود ان الجذبة قداعدت لمن بغرس شيا من هذه الاشمار

فاذا انقرضت بوسة تلك الراح الحارة اعقبها استعام الامطار ثلاثة اشهر متوالية فيتعذر على الانسان السفر في هذه الاشهر حيث تصريب علاما كن الك المنابة وتفيض الانهار فتصير الغدران الصغيرة انهارا كبيرة حتى أن بعض الاعالم بصير مدة من الزمن اشبه بعيرات متسعة وتمتلا الارض بضفادع وهوام سمسة وتعتشر في الحق حشرات السبه بالسحاب في هذه المددة تأوى الحشرات داخل البيوت التي اضطر السحاب المناب عرضة لان بيتلي بحرارة وتصاعد العرق المستريصير الانسان عرضة لان بيتلي بحرارة جذامية تسمى الحبات الانسان عرضة لان بيتلي بحرارة جذامية تسمى الحبات

القيمية التى نشأء تهاثوران البدن وهيمانه وفي هدذا الفصل بعينه يصاب الانسان سريعا بداء الكيد

وبعد فراغ فصل المطريبقى الجوايضا مستورا بالسعب وذلك لما أن الشمس تبرز رطو به الارض فتصير البخرة يتكون منها فعماب ينعقد فى الجو بمنع الهواء فيصير القطر ذاحرارة صعبة وينشأ عن الا بخرة المتصاعدة وكذا تحليل رمم الحيوانات الكثيرة حى وبائية

وبالبلاد فيعقب هذا الزمن الدى فصل الشتاء فيمتع فيسه الناس عمل ما في فرانسامن اعتدال من اج القطر وصحوالا من هذا الفصل الظريف تشرق الشعس بعداً نيسبقها البلاح الصبح اللطيف ويصيرا لجو صفوا خاليا عن الاوخام رطب المزاج فتكون بذلك بلاد الهند ألطف واحسن البلاد وفي تلك البلاد يشت القميح وكذا باقي الحبوب الغذائية ويبدو صلاحها فالمم يرمون الابزار ويزرعونها في الارض في شهرا وقطو بر ويحصد ونها في شهرى مارث وابريل وحين تأخذ الرياح المارة في الهبوب يعلوعلى مطلع الشمس وحين تأخذ الرياح المارة في الهبوب يعلوعلى مطلع الشمس المخرة كثيفة تكادان تحيمها عن الطرف بالكلية واذا قرب فصدل الامطار تراكت غمامات عظيمة كالجبال مصحوبة بالبرق والرعد وظهرت علامات تدل على اقبال تلك الامطار ما المطار على المطار تراكب على اقبال تلك الامطار

الشبيهة بالطوفان الخنفة التى تغمر جسع الهندستان وهذه الامطارهي سب خصوية الارض ولولاها لكانت يلاد الهند صحرآء قفرة وفى هذا الفصدل يحصل ايضاغوا الواشي حبث بو جدد على الارض ما يقتبات به من الحشيايش والاعشاب الناشة فلذا كانجيع حوادث الفرطونات والرباح العاصفة الشديدة الهبوب فيجيع الاماكن تقابل فى الهند ما نواع تهليلات الافراح وافعال الثناء والشكر ولماكانت هذه الحوادث الطيبعية غالمة على عقول الشعراء من منذاحقات خالبة اطنب في وصفها الشباعر ريغ ويدا فى قصائده المتعلقية بميدح الشمس والشفق والم الصحو من السنة والهة الهواء المسماة ماروت الذين رساون الفرطونات والامطارخصوصا التي يحسدث عنها خصوية الملاد واله الامطارالمسمى أندرا الذي يتفضل عليهم بالغنا والمواشي ولايوجد شئ من هذه الرباح الحارة ولامن هـذه الامطارالدورية خلف المكان المسمى اعمالما يوادي كشمهر فانه لانوجدهناك رباح حارة ولاامطاردورية فأن الماه تحمد وقت الشتاء هناك كافي اقطارنا ولدس للامطار ثم في تلك الاودية الكثيرة الخصوية كميرنفع بل تكون في عالب الاوقات هضرته وينشاعن الفرطونات التي تكون في الجبال

نلوج تقع على الارض القعدلة اوصواعق تحرق اشجارا اوغابات بتمامها وفى مديئة فلقوطة واقليم بنغماله الواطى توجد امطار دورية غير أنه لا يوجد الرياح الحارة فهده الاحوال عصكن أن تبين لنا الاما كن التي عملت بصددها القصايد

وبين مدينى سلطانبور وبيناريس مدينة يقال الها وانبور التي يوجد فيهادون بلاد الهند القنطرة المبنية بالاجمار فان ارض بلاد الهند بسبب كثرة رملها وفيضان الانهر فيها تمنع الهنود من بناء قناطر بالاجمار ورجما غرةت هذه القنطرة بالكلمة في بعض السنين التي يكون فيها فيضان المهاه خار فا العادة ولم تزل قلعة هذه المدينة متسلطنة عليه امع قدمها والاشى بعضها ولا ينتفع بها الآن في شئ ما وللان كليز على هذه البلاد متسكم كلى حتى أن حاكها الاصلى لا يمتازعنهم الايجرد الاسم

وقدقضيت فصل الامطارفي مديشة بيناريس ثم رجعت الى مدينة قلقوطة وانااشاهد المدن المختلفة التي على شواطئ نمر الحسكنك واعظم مايرثي السه من احوال اقليم بنغاله الواطى هو بقاء اهله على قبح الاخلاق وسوء التربية بالكلمة في البلاد العليا توجد اللصوص وانواع كثيرة من الروافض

غرآن لهـماقل مأيكون هشة وقار في الخدامة وفي القيام بوظائف الحكم وكذلك فى البلاد المنقادة للقمانية الانكليزية من منذمة قطويلة فيشجب الانسان من دناءة نفوس اهالها وقلة حياتهم وقد احدث الانكليز فهما مجرّد الانتظام الظاهرى وكان الاولى لهم ان يحدثوافيها انتظام حسن الترسة وتهذيب الاخلاق لأن اقل شوكة بين الهنود انماهي مجردنوع من الظلم يصمركالالة له اماالاصاغرمن الخدم والمستخدمين فعندهمدناءة النفسحتي فيالسرقة وكذب وغش وارباب سكر فترى هؤلاء الطائفة متصفين بأنواع المساوى الموجودة في الرسة السيافلة من الافرنج ثمان خادمى الذى صحيني من اهل البلاد العالمة تطمع سلل الخصال الذمية مثلهم بعدأن اخبرني مرارا الهلم يعرف وط احدا من هؤلاء الناس واماالصار فانهم حين ماارتكنوا الى مجادلات المحاكم الانكليزية دفضوا سلوك الصدق في مصطلحاتهم التحارية

وقد شاهدت جميع المدن التي على شاطئ نهر الكنك وانه لايوجد بها كما تقدم شئ من غرائب الا "نار الهندية القديمة وكانت مياه هذا النهر لم ترل مرتفعة جددا ولم تنحسر عن النقوش الموجودة في صخور سلطان غنم فوصلت

الى مدينة قلقوطة في عامة شهرسيطمير فاشتغلت فيها بتجهيزأدوات السفراني وطئي معالتأسف والحزن لماأن وسائطي قدنفدت بالكاية فاضطررت الىأن انظر الى تلك أ البقاع ، التي كان يلزم لى مشاهدة كثعر من احوالها وغراسها نظرة الوداع * والاحظها بعن التأسف والاقلاع * والى هنااتهت سياحة الهند وكان تهذيب ألفاظها وتقيمها ومقابلتها يقدرالامكان معمترجها وتصحيحها ي عمرفة الفقرر جـة ربه الحليل بي مجد الفرغلي ابن اسماعيل ب الطهطاوي *غفرالله جسع المساوي * مع ملاحظة حضرة السك ناظر قسلم الترجه * ومدرســـي الحبهـ ر به والااسنه * احسن الله العميع احوالهم وختم بالصالحات اعمالهم 🛎 امين

وقد كل طبعها الجيل * ورونق رقها الذي ليس له مثيل * يدا الطياعية المصرية الهمه واحدى الماسر الخديوية الحلمه وم الاثنين في عاشر شهر و يدع الثاني * سنة خس وستننومأ تين بعدالالف من هجرة من اوتي السبع المشاني إ عليه وعلى آله واسلم ومارك عليه * وعلى آله واصحامه ومن ينتمى السه * وذلك في انام ولاية دولة صاحب العز والا قيال ، والسعد الطالع بالجدد والاجلال وحضرة افتدينا الصدر الاعظم و الحاجءماس اشا المسترالانفيم * متعالله الانام بدوام الاسه . ونفح الجدع بحدك امين

ſ,